

জ্যোতিরিন্দ্রনাথ ঠাকুরের শ্রেষ্ঠ কবিতা

শোভন সোম
সম্পাদিত

ভারবি

১৩।১ বঙ্কিম চাট্‌জ্যে স্ট্রিট। কলকাতা-৭৩

প্রথম প্রকাশ : পৌষ ১৪০৮, জানুয়ারি ২০০২

প্রচ্ছদ ও রেখাঙ্কন : রঞ্জন মুখোপাধ্যায়

প্রকাশক : গোনীমোহন সিংহরায়। ভারি। ১৩।১ বঙ্কিম চাট্জ্যে স্ট্রিট।

কলকাতা-৭৩। অফসেটপ্রিন্টার : ভারি। মুদ্রক : শ্যামলী ঘোষ।

কল্যাণী প্রিন্টার্স। ১৭ কল্যাণী ধর লেন। কলকাতা-১২

রবীন্দ্রনাথের অগ্রজ জ্যোতিরিন্দ্রনাথ ঠাকুরের কবি-জীবন ছিল এক সম্পূর্ণ প্রতিভার অসম্পূর্ণ বিকাশ। নিজেকে যেমন তিনিও সম্পূর্ণভাবে উদ্ঘাটিত করেননি তেমনি উনিশ শতকের এই কবির কোনও সদর্থক মূল্যায়নও হয়নি। তাঁকে নিয়ে বিশ্ববিদ্যালয়ে ডিগ্রিস্তরে গবেষণা হয়েছে, কিন্তু, বাংলার সারস্বত কর্মে তাঁকে স্থান দিতে আমরা বড়ই কুণ্ঠিত থেকেছি। বাংলার নাট্যচর্চায় এই অগ্রণী পুরুষটি আধুনিক নাট্যোদ্যমের পুরোধা পুরুষও ছিলেন। কিন্তু বাঙালির নাট্যচর্চার ইতিহাসেও তাঁকে স্থান দেওয়া হয়নি। আধুনিক বঙ্গীয় চিত্রকলায়, বাঙালির ব্যবসা-বাণিজ্যে, সামাজিক ও সাংস্কৃতিক সংগঠনে এই বিচিত্রমাত্রিক পুরুষটি তাঁর সময়ে উল্লেখনীয় কৃতিত্বের পরিচয় দিলেও তাঁকে অকৃতজ্ঞ বাঙালি সমূহ ভুলেছে।

কেবল রবীন্দ্রচর্চায় অনুশঙ্গে তাঁর নামোচ্চারণ করা হলেও রবীন্দ্র-প্রতিভার উন্মেষে তাঁর ভূমিকার কথা নিম্নস্বরে বলা হয়। রবীন্দ্রনাথ এ বিষয়ে ‘জীবনস্মৃতি’তে স্ফুটন্ত উল্লেখ করেছেন। রবীন্দ্রনাথের ‘বাস্মিকি-প্রতিভা’র প্রেরণায়, সুর-সংযোজনে, বিদ্বজ্জনসমাগম উপস্থাপনে তিনিই ছিলেন প্রধান উদ্যমী। রবীন্দ্রনাথ জোড়াসাঁকোয় মাঘোৎসবের দায়িত্ব গ্রহণের আগে তা পালন করেছিলেন জ্যোতিরিন্দ্রনাথ। পিতামহ দ্বারকানাথের ব্যবসার অনুপ্রেরণায় জাহাজের ব্যবসায় নেমে অশেষ ক্ষতি স্বীকার করলেও উনিশ শতকের ঘরে-বাইরে নির্বল বাঙালির মনে কর্মোদ্দীপনা তিনি সঞ্চারিত করেছিলেন। প্রতিপক্ষ ইংরেজের বিরুদ্ধে ব্যবসায় তিনি অসম সাহস নিয়ে অবতীর্ণ হয়েছিলেন। তাঁর বিচিত্রগামিনী কর্মধারায় কাব্য-রচনা ছিল একটি ধারা।

কবি হিসেবে তিনি মূলত ছিলেন গায় বাকের কবি বা বাগ্গেয়কার। প্রাচীন পরম্পরার অনুসরণে নাট্য-রচনাকে আশ্রয় করেই তিনি গীত ও কাব্যরচনা করেছিলেন। ভারতে নাট্যাশাত্তের বিচারধারায় সকল শিল্পের মূল উদ্দেশ্য হল রসোৎপাদন এবং রসাস্বাদন। নাট্যশিল্পকে তিলোত্তমা শিল্প বলা হয়, কেন না নাট্যেরই অঙ্গ হিসেবে চিত্রকলা, ভাস্কর্য, কাব্য, সংগীত ইত্যাদি ললিতকলা বিবৃদ্ধি লাভ করেছে। নাটকের বাইরেও তিনি কিছু সংগীত ও ব্রহ্মসংগীত রচনা করেছিলেন। নাট্যাঙ্গগত নয়, তাঁর এমন সংগীতগুলিও এই সংকলনে দেওয়া হল।

নাটকের তিনটি শ্রেণীতে, যোগোপাত্তক মিলনাত্তক প্রহসন তিনি রচনা করেছিলেন। এছাড়া রূপকের দশটি ভেদের অনুসরণে তিনি নাটক, প্রকরণ, ভান, ব্যাযোগ, সমবকার, ডিম, ঈহামৃগ, অঙ্ক, বীর্ঘি ও প্রহসন অনুবাদ করে সংস্কৃত নাটকের সম্পূর্ণ আবয়বিক রূপ দর্শিয়েছেন। তাঁর অনুবাদ ধরেই সংস্কৃত নাট্য-প্রকরণের ব্যাপারগুলি জানা যায়। সংস্কৃত সাহিত্য তিনি কী গভীরভাবে অধ্যয়ন করেছিলেন,

তা তাঁর এই অনুদিত নাটকগুলি এবং তাঁর নিজস্ব ভূমিকা পড়ে জানা যায়। অনুবাদকালে কোন্টি কোন্ শ্রেণীর নাটক, সে-কথা যেমন তিনি জানিয়েছেন, তেমনি কোনও কোনও ক্ষেত্রে তিনি ইউরোপীয় পণ্ডিতদের সঙ্গে সহমতও হননি। উইলসনের বিশ্বাস ছিল ‘মালবিকাগ্নিমিত্রম’ অন্য কোনও কালিদাসের রচনা। ওয়েবার তা মানেননি। ওয়েবারের সঙ্গে কেন তিনি একমত, তা-ও জ্যোতিরিন্দ্রনাথ জানিয়েছেন। তাঁর ধারণা, এটি কালিদাসের প্রথম রচনা। ‘কপূর-মঞ্জরী’র অনুবাদের ভূমিকায় ‘সাহিত্য-দর্পণ’-এর উদ্ধৃতি দিয়ে তিনি দর্শিয়েছেন যে এটি সট্টক। সট্টক সব ব্যাপারে নাট্য-লক্ষণাক্রান্ত হলেও এর গদ্য-পদ্য সবই প্রাকৃতে লেখা এবং সট্টকে প্রবেশক ও বিশ্বস্তক থাকে না। এতে অজ্ঞত রসের প্রাচুর্য থাকে। তেমনি তিনি জানিয়েছেন যে ‘ধনঞ্জয়-বিজয়’ ব্যাযোগ। ব্যাযোগ একাক্ষকে বলে এবং এতে স্ত্রী ভূমিকা খুব অল্প থাকে; প্রায়শ থাকে না। ব্যাযোগে গর্ভ ও বিমর্ষ সন্ধি থাকে না। হাস্য শৃঙ্গার শান্ত রস এতে বর্জিত। ঐতিহাসিক যুদ্ধ ব্যাপারকেন্দ্রিক ব্যাযোগ শরৎকালে চিত্তবিনোদনের জন্যে অভিনীত হয়। এইভাবে জ্যোতিরিন্দ্রনাথ তাঁর অনুদিত নাটকগুলির ভূমিকায় সংস্কৃত নাট্যশাস্ত্র বিষয়ে আমাদের অবহিত করেছেন। সরাসরি সংস্কৃত থেকে যেমন, তেমনি মূল ফরাসি ও মরাঠি থেকে অনুবাদেও জ্যোতিরিন্দ্রনাথ ছিলেন সিদ্ধহস্ত। সংস্কৃত নাটকের আবয়বিক গঠন বজায় রেখে তিনি এমনভাবে অনুবাদ ও নিজের সংযোজন ঘটিয়েছিলেন যে তা পড়তে পড়তে মূল পাঠের উপলব্ধি ঘটে। বলদেব পালিত ও অগ্রজ দ্বিজেন্দ্রনাথের সঙ্গে বাংলা কাব্যে সংস্কৃত ছন্দ প্রয়োগের ব্যাপারেও জ্যোতিরিন্দ্রনাথ অগ্রভাগে রয়েছেন।

সংস্কৃত অনুবাদে যথোচিত নান্দী জ্যোতিরিন্দ্রনাথ ব্যবহার করেছেন সংস্কৃত নাটকের অনুকূলে। এই নান্দীগুলি বাংলা কাব্যের এক বিশেষ সম্পদ। সম্ভবত জ্যোতিরিন্দ্রনাথই শেষ বাঙালি কবি যিনি এ ধরনের যথার্থ নান্দীর ব্যবহার করেছেন। অপিচ, শৃঙ্গার রসাসক্ত এমন নাটকও আর বাংলা অনুবাদে দেখা যায়নি। যেমন শ্রীহর্ষের ‘রত্নাবলী’র নান্দীতে,

“স্তনভারে আনমিতা

গিরিজা গেলেন যবে শঙ্খ আরাধনে

পদাঙ্গুলে ভর দিয়া

পুষ্পাঞ্জলি শিরে তাঁর দিবেন যতনে

অমনি ত্রিনেত্র তাঁর

পড়িল তাঁহার পরে অনুরাগ ভরে

পারবতী পুলকিতা

সাধবস-কম্পিত-তনু—স্বৈদ-বিন্দু ঝরে

প্রথম সঙ্গমকালে

সদর যাইয়া গৌরী মনের ঔৎসুক্যে

ফিরিয়া আইলা লাজে

সম্মিগণ বলি কহি আনয়ে সম্মুখে।

গিরিজারে পেয়ে হর

হাসিতে হাসিতে করে আলিঙ্গন দান

গৌরী তাহে পুলকিতা

—সরস সাধবস-বশে তনু কম্পমান।

—এ হেন পার্বতী তোমা করুণ কল্যাণ॥”

রাজশেখরের ‘কপূর-মঞ্জরী’র অনুবাদে রয়েছে,

“সুবিস্তীর্ণ স্তন যার কলসের প্রায়

এই ছার হার কি গো তাহে শোভা পায়? ...

ত্রিবলী-অঙ্কিত নাভি, তুঙ্গস্তন স্পর্শে বাহুমূল,

উচ্ছ্বসিত সুনীতম্ব, সূচিক্তন স্নানের দুকূল,

এসবে সূচিত হয় সৌন্দর্য তারুণ্য—নাহি ভুল ...

পরীক্ষিতে তাপ তাঁর সখিগণ স্তনদেশ

দেখে হাত দিয়া,

তাপদম্ব হয়ে কিন্তু সেই হাত পুনঃ পুনঃ

লয় সরাইয়া ...”

এ ধরনের অকণ্ট শৃঙ্গাররস উনিশ শতকের গৌড়জনকে মুগ্ধ করেছিল, কারণ এতে ভান ছিল না। এই জ্যোতিরিন্দ্রনাথই যখন ব্রহ্মসংগীত রচনা করেছিলেন, তখন আমরা মনে রাখি যে, ইনি আদি ব্রাহ্ম সমাজে পিতা কর্তৃক নিযুক্ত একজন সচিবও ছিলেন। তাঁর ব্রহ্মসংগীত যেমন,

“জয় পরম শুভসদন ব্রহ্মসনাতন

করুণার সাগর, কলুষ-নিবারণ।

জয় বিশ্বপাতা অনন্ত বিধাতা, জয় দেব দেবেশ জীবের জীবন।”

আবার, ‘অলীকবাবু’তে তিনিই লেখেন,

“গা ঢালো রে, নিশি আশ্রয়ান, প্রাণ।

‘বেলফুল’ ‘বেলফুল’ ঘন হাঁকে মালিকুল,

‘বরিফ’ ‘বরিফ’ হেঁকে বরফওলা যান

শ্যাওড়া বনে পালে পাল, ক্যাঙ্কাছ্যা ডাকে শ্যাল

আস্তাকুড়ে কিচির মিচির ছুঁচোয় করে গান।”

ইনিই অসাধারণ প্রেমের কাব্যগীতিতে লেখেন

“কই এল কই এল সে আর কই এল ...।”

আবার ‘হিতে বিপরীতে’ আমরা পড়ি

“বলো বলো প্রিয়ে আলুর আজ ভাও কি,

কত হল সেয় আজ পটলের বলো দেখি ...

মাগনি হয়েছে বেগুন একেবারে আশন

তাতে আরও থাকতি নুন, কিসে বলো প্রাণ রাখি ...।”

পরিস্থিতির অনুকূল কবিতার বিষয় ও মেজাজের বৈচিত্র্য তাঁর কবিতাকে

বিভিন্ন স্বাদে সমৃদ্ধ করেছে। যথার্থ উনিশ শতকের মানসিকতায় তিনি গেল বাক্ হিসেবে এবং নাট্যের অঙ্গ হিসেবে কবিতা লিখেছিলেন। এদেশে কবিতা সেই পরম্পরায় এবং আখ্যান হিসেবে লেখা হত। একক স্বসম্পূর্ণ লিরিক লেখার প্রবণতা আমরা পেয়েছি ইংরেজের কাছ থেকে। জ্যোতিরিন্দ্রনাথ ফরাসি ও ইংরেজি সাহিত্য মছন করেও এই নবীন প্রবণতাকে গ্রহণ করেননি। এই কারণে তাঁর নাট্যাঙ্গুত সংলাপধর্মী কবিতাগুলির মধ্যে নাট্যের অনুঙ্গ এসেছে।

পরবর্তীকালে রবীন্দ্র-রচনা হিসেবে চিহ্নিত বেশ-কিছু গান জ্যোতিরিন্দ্রনাথের নাটকে ব্যবহৃত হয়েছিল। রবীন্দ্রনাথ লিখেছিলেন, জ্যোতিদাদাই তাঁকে প্রমোশন দিয়ে কাব্য-রসাস্বাদন ও রচনার সহযোগী করেছিলেন। গীতবিপ্লবের প্রলয়ানন্দে জ্যোতিরিন্দ্রনাথ যখন পিয়ানোয় সুরের ঝড় তুলতেন তখন গান রচনায় আত্মপর ভেদ ছিল না। এভাবে জ্যোতিরিন্দ্রনাথই একমাত্র সুরকার যার সুরে কথা বসিয়ে রবীন্দ্রনাথ গান রচনা করেছেন। রবীন্দ্রসংগীতের সংজ্ঞার্থে এই একটি ব্যক্তির ব্যতিক্রম ছাড়া রবীন্দ্রনাথের যাবতীয় গীতরচনায় সুর রবীন্দ্রনাথ নিজেই দিয়েছেন। জ্যোতিরিন্দ্রনাথ ও রবীন্দ্রনাথ ছাড়া এমনকি রবীন্দ্রনাথের জীবিতকালেও আর যারা রবীন্দ্রনাথের কথায় সুর বসিয়েছেন, তাঁদের সেই প্রয়াস রবীন্দ্রসংগীত হিসেবে স্বীকৃত হয়নি; পঙ্কজকুমার মল্লিক ও শান্তিদেব ঘোষ রবীন্দ্রনাথের গানের বেদজ্ঞ সুরকারেরা তাঁর বাণীতে সুর দিলেও তা রবীন্দ্রসংগীত হিসেবে স্বীকৃত হয়নি। 'জীবনস্মৃতি'তে কথিত গীতবিপ্লবের প্রলয়ানন্দে জ্যোতিরিন্দ্রনাথ, স্বর্ণকুমারী, রবীন্দ্রনাথ ও অক্ষয়চন্দ্র চৌধুরী যুগ্ম ও যৌথভাবে গান রচনা করতেন যার সুররচয়িতা ছিলেন জ্যোতিরিন্দ্রনাথ। সেই আসরে সৃষ্ট তিনটি গান 'স্বরলিপি-গীতি-মালা' থেকে এই সংকলনে দেওয়া হল যার দুটি জ্যোতিরিন্দ্রনাথ ও রবীন্দ্রনাথের যুগ্মরচনা এবং একটি জ্যোতিরিন্দ্রনাথের সঙ্গে অক্ষয়চন্দ্রের যুগ্মরচনা। 'স্বরলিপি-গীতি-মালা' আঠারোশো সাতানব্বইতে, তেরোশো চারে প্রকাশিত হয় এবং উনিশশো একচল্লিশ, তেরোশো আটচল্লিশ অবধি এর সংস্করণ চুয়াল্লিশ বছর ধরে প্রকাশিত হয়। শেষ অর্থাৎ একটি সংস্করণ ছাড়া বাকি সব কটি সংস্করণ রবীন্দ্রনাথের জীবিতাবস্থায় প্রকাশিত হলেও পরবর্তীকালে বিশ্বভারতী প্রকাশিত গ্রন্থে "ভাসিয়ে দে তরী" এবং "সখা সাধিতে সাধাতে কত সুখ" গান দুটি কেবল রবীন্দ্ররচনা হিসেবে দেখানো হয়েছে, যদিও এই দুটি গানই জ্যোতিরিন্দ্রনাথ ও রবীন্দ্রনাথের যুগ্ম রচনা। অধিকন্তু, এই দুটি গানেরই সুর ও স্বরলিপি জ্যোতিরিন্দ্রনাথের করা হলেও ডিসকে 'কথা ও সুর : রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর' হিসেবেই এগুলি অনুমোদিত হয়েছে। এইভাবে জ্যোতিরিন্দ্রনাথকে রবীন্দ্রনাথের প্রতিভার উন্মেষকাল থেকে মুছে ফেলার প্রয়াস দীর্ঘকাল থেকে চলছে।

পত্নী বিয়োগের পর জ্যোতিরিন্দ্রনাথ আকস্মাৎ ব্যস্ত কর্মজীবন ও যাবতীয় সৃজন তৎপরতা ছেড়ে রীচিতে চলে যান এবং সেখানে প্রায় স্বৈচ্ছা-নির্বাসনে বাকি জীবন অতিবাহিত করেন। তিনি নিজের সৃষ্টির বিষয়েও সম্পূর্ণ উদাসীন হয়ে পড়েছিলেন। রবীন্দ্রনাথ ও জ্যোতিরিন্দ্রনাথের যুগ্মরচনা সম্পর্কে আরও যে-সকল

বিশ্রান্তি পরে তৈরি হয়েছে তারও নিরসন হয়নি। জ্যোতিরিন্দ্রনাথ সৃষ্টির আনন্দে সৃষ্টি করতেন, নাইমেব কেবলম্-এর জন্যে নয়। সজনীকান্ত দাস লিখেছিলেন যে, ‘মানময়ী’ নাটকের গানগুলি তিনি রবীন্দ্রনাথকে পড়ে শোনালে রবীন্দ্রনাথ “আয় তবে সহচরী” এবং মাত্র আর দুইটি গান নিজের বলিয়া সন্দেহ প্রকাশ করিয়াছিলেন।” রবীন্দ্রনাথের এমন মন্তব্য অবশ্য আমাদের সংশয় থেকেই যায়। ‘মানময়ী’ ‘পুনর্বসন্ত’ নামে প্রকাশিত হয় প্রায় কুড়ি বছর পরে। ‘পুনর্বসন্ত’ নাট্যের কিছু গান রবীন্দ্রনাট্যেও দেখা যায় যেগুলি রবীন্দ্ররচনা হিসেবেই প্রকাশিত। অপিচ, ‘পুনর্বসন্তের’ কিছু গান যা জ্যোতিরিন্দ্রনাথের রচনা হিসেবেই মান্য, সেগুলির প্রভাবে রবীন্দ্রনাথ তাঁর নিজের নাট্যরচনায় গান লিখেছিলেন, যেমন জ্যোতিরিন্দ্রনাথের “এসো এসো বসন্ত এ কানন” থেকেই রবীন্দ্রনাথ যে “এসো এসো বসন্ত ধরাতলে” লিখেছিলেন, তাতে কোনও সন্দেহ নেই। এমনকি, জ্যোতিরিন্দ্রনাথের বেশকিছু পংক্তি রবীন্দ্রনাথ তাঁর গানে প্রয়োগ করেছিলেন, যেমন, “নাহি সাড়া নাহি শব্দ, মস্ত্রে যেন সব শুদ্ধ” ইত্যাদি। জ্যোতিরিন্দ্রনাথের কাব্যরচনার অন্যতম তাৎপর্য এই যে, তাঁর বহু রচনাই রবীন্দ্র-রচনার পূর্বপাঠ বলে পাঠকের মনে হবে। রবীন্দ্রনাথের বহু রচনার অঙ্কুর বিকীর্ণ হয়ে আছে জ্যোতিরিন্দ্রনাথের কাব্যে। দুঃখের কথা, গিরিশচন্দ্র ঘোষের আবির্ভাবের সঙ্গে সঙ্গে জ্যোতিরিন্দ্রনাথ নাট্যরচনা ছেড়ে দেন। যেহেতু মাত্র কয়েকটি স্বতন্ত্র গীত রচনা ছাড়া তাঁর বাকি কাব্য নাট্যাশ্রিত, এ কারণে তাঁর সৃষ্টির স্রোতমুখও বন্ধ হয়ে যায়। স্ত্রী-বিয়োগের বৈরাগ্য তাঁকে চিরতরে সৃষ্টির জগৎ থেকে, কলকাতার কোলাহল, নাট্যনির্মাণ, সংগীতসমাজ, ব্রাহ্মসমাজ-সহ যাবতীয় বিষয়ের ব্যাপার থেকে চিরতরে সরিয়ে নিয়ে যায়। শিরোমিতি-বিদ্যা থেকে বিদ্বজ্জন সমাগম, ব্রাহ্মসমাজ থেকে সংগীতসমাজ, বঙ্গীয় নাট্যশালা থেকে জাহাজের ব্যবসা, হিন্দুমেলা থেকে শিকার ও নীলের চাষ, সংস্কৃত সাহিত্য থেকে ফরাসি ও মরাঠি সাহিত্য পাঠ, দর্শন শাস্ত্রচর্চা থেকে চিত্রাঙ্কন, সংগীতরচনা থেকে স্ত্রী-স্বাধীনতা পর্যন্ত বিবিধ বিষয়ে তাঁর যে আগ্রহ ও তৎপরতা তাঁকে অনবরত সক্রিয় ও স্বতন্ত্র করে রেখেছিল, তা ছেড়ে তিনি চলে গেলেন রাঁচিতে পাহাড়ের উপর শান্তিধামে, যেন বাণপ্রস্থে। লোকে তাঁকে দীর্ঘদিন ভুলে গিয়েছিল। তাঁর রচনাবলীও বর্তমানে দুস্ত্রাপ্য। একালের পাঠক এই সংকলনে তাঁর মধ্যে চিরকালের একজন কবিকে পাবেন, এটাই আশা করি।

সূ চি প ত্র

স্বরলিপি-গীতিমালা (১৮৯৭)

| | প্রথম পংক্তি | পৃষ্ঠা |
|----------------|---|--------|
| গান ও স্বরলিপি | ১. ভাসিয়ে দে, তরীতরে নীল সাগর পরি— | ১৯ |
| | ২. ঘ্যানোর, ঘ্যানোর, ঘ্যানোর, ঘ্যানোর সেই সে কাঁদুনি, | ১৯ |
| | ৩. সখা সাথিতে সাধাতে কত সুখ, তাহা | ২০ |
| | ৪. চরণে বাজে, আহা, কি মধুর আহা বাজে, | ২০ |
| | ৫. প্রেমের কথা আর বোলো না আর বোলো না ; | ২১ |
| | ৬. কই এলো কই এলো সে আর কই এল ; | ২১ |
| | ৭. কি সুখ ঐ মদির নয়নে | ২১ |
| | ৮. আহা কি রূপ হেরিনু মন মোহিল, | ২২ |
| | ৯. কোয়েলিয়া মাতোয়ারা আনন্দে | ২২ |
| | ১০. ছেড়ে দে ছেড়ে দে আমার পাখি, | ২২ |
| | ১১. বল আমায় কি হয়েছে! | ২৩ |
| | ১২. সব, সব মিলে গাও গুরে | ২৩ |
| | ১৩. কেন প্রিয়ে অকারণে, দাও গল্পনা! | ২৩ |
| | ১৪. পায়ে পায়ে বাজে রে বিনিকি, | ২৪ |
| | ১৫. শ্যাম আমার, | ২৪ |
| | ১৬. মরি হায়, কি শোভা আঁখি জুড়ায় | ২৪ |
| | ১৭. কি সুন্দর প্রভাত রে | ২৫ |
| | ১৮. মধ্যাহ্ন বেলা ঝাঁঝ করে দিক, | ২৫ |
| | ১৯. আহা কি টানিমী রাত.... | ২৫ |
| | ২০. কেমনে যাবো বলো গৃহ মাঝে! | ২৫ |
| | ২১. ও সব, / আমার কথা তায় বোলো না.... | ২৬ |
| | ২২. প্রাণ বড় ব্যাকুল হল | ২৬ |
| | ২৩. মজলে ধনি করলো | ২৬ |
| | ২৪. আর কেন সে কথা তোলো.... | ২৭ |
| | ২৫. মন চুরি করিল মধুর কটাক্ষে সে যে | ২৭ |
| | ২৬. আর কি তাকে পাবো না রে | ২৭ |
| | ২৭. কি হবে এ জীবনে | ২৭ |

| | |
|----------------------------------|----|
| ২৮. স্নান মুখকেন, বল প্রিয়ে বল, | ২৮ |
| ২৯. সে যে এসেছে লো | ২৮ |
| ৩০. কি করি সজনি সে | ২৮ |
| ৩১. মুরলী কি গুণ জানে ভাবি | ২৯ |
| ৩২. সে প্রেম কোথারে এখন | ২৯ |
| ৩৩. জঙ্গলা কখন পোষ মানে না | ৩০ |

ব্রহ্মসংগীত :

| | |
|---|----|
| ১. অগতির গতি অনাথ-নাথ হে | ৬৮ |
| ২. অন্তরে তজ রে তাঁরে | ৬৮ |
| ৩. আজ্ঞা আনন্দে প্রেম-চন্দ্রে নেহাবো হৃদি-গগন-মাঝে | ৬৯ |
| ৪. আজি বিশ্বজন গাইছে মধুর স্বরে, | ৬৯ |
| ৫. আদিনাথ প্রণবকপ সম্পূরণ, | ৬৯ |
| ৬. ওই যে দেখা যায় আনন্দধাম দিব্য শোভন | ৭০ |
| ৭. ও হৃদয়নাথ, এসো হে হৃদয়সনে | ৭০ |
| ৮. ওহে দীনবন্ধু, প্রেমসিদ্ধ, তুমি প্রাণেশ্বর হৃদয়নাথ | ৭০ |
| ৯. কঠিন দুখ পাই হে মোহাক্ষকারে তোমারি দরশন বিনা, | ৭১ |
| ১০. কাতর আমার প্রাণ সংসারে, | ৭১ |
| ১১. কেন আনিলে গো এ ঘোর সংসারে,... | ৭১ |
| ১২. কেন স্নান নিরানন্দ? ডাকো না প্রভু প্রেমময়ে! | ৭১ |
| ১৩. চন্দ্র বরিতে জ্যোতি তোমারি | ৭২ |
| ১৪. জগ দরশন-মেলা, এ জগ দরশন মেলা | ৭২ |
| ১৫. জয় পরম শুভসদন ব্রহ্মসনাতন | ৭৩ |
| ১৬. জানি তুমি মঙ্গলময়, প্রতি পলকে পাই পরিচয় | ৭৩ |
| ১৭. তব আশা-বাণী শুনি, আহা, হৃদয়-মাঝে | ৭৩ |
| ১৮. তব রাজসিংহাসন বিরাজিত বিশ্বমাঝে | ৭৩ |
| ১৯. তাঁরে ভজ, ভজ রে মন, সেই আদিদেব ভুবননাথ | ৭৪ |
| ২০. তাঁহারি চরণতলছায়ে চিরদিন থাক ওরে, | ৭৪ |
| ২১. তুমি হে ভরসা মম অকূল পাথারে | ৭৪ |
| ২২. দরশন দাও হে প্রভু, এই মিনতি | ৭৫ |
| ২৩. দশ দিশি কিবা আজি মধুময়,.... | ৭৫ |
| ২৪. দেহি হৃদয়ে সদা শান্তিরস প্রভু হে, | ৭৫ |
| ২৫. ধন্য তুমি ধন্য! ভবজলধিতারণ তুমি ব্রহ্ম | ৭৫ |
| ২৬. ধন্য তুমি হে পরম দেব,... | ৭৫ |
| ২৭. ধন্য ধন্য ধন্য আজি দিন আনন্দকারী | ৭৬ |
| ২৮. নমঃ শঙ্করায় মহেশ ভক্ত্যায়ক | ৭৭ |
| ২৯. নিকটে নিকটে থাক, হে নাথ তারণ | ৭৭ |
| ৩০. পরব্রহ্ম পরমেশ্বর, অলখ্য নিরঞ্জন | ৭৭ |
| ৩১. প্রশমামি অনাদি অনন্ত সত্যভবপুরুষ | ৭৮ |
| ৩২. প্রভু দয়াময়, কোথা হে দেখা যাও | ৭৮ |

| | |
|---|----|
| ৩৩. বাজে সুতানে সুন্দর এই বিশ্বযন্ত্র অনন্ত গগনে, | ৭৮ |
| ৩৪. বিমল প্রভাতে, মিলি এক সাথে, বিশ্বনাথে কর প্রণাম | ৭৯ |
| ৩৫. ব্রহ্ম সনাতন, তুমি হে নিখিলপালন | ৭৯ |
| ৩৬. শুভ দিন ক্ষণে, শুভ এই মাসে | ৭৯ |
| ৩৭. হরি, তোমা বিনা কেমনে এ ভবে জীবন ধরি! | ৮০ |
| ৩৮. হৃদয়ের মম যতনের ধন তুমি হে | ৮০ |
| ৩৯. হৃদাসনে এসো হে, এ শুভদিনে | ৮০ |
| ৪০. শঙ্কর শিব সংকটহারী!.... | ৮০ |
| ৪১. কি মধুর তব করুণা প্রভো,.... | ৮১ |

ভারত-সংগীত

| | |
|----------------------------|----|
| ১. চলরে চল সবে ভারত-সন্তান | ৮১ |
| ২. আয় রে আয় দেশের সন্তান | ৮৬ |

নাটকের গান :

| | | |
|------------------------------|--------------------------------------|-----|
| অলীকবাবু (১৮৭৯) : | গা তোলো রে নিশি অবসান প্রাণ | ৮৭ |
| | গা ঢালো বে, নিশি আঙুয়ান প্রাণ | ৮৭ |
| | কেন মলিন মলিন হেরি বিধুবদনী | ৮৭ |
| অশ্রমতী (১৮৭৯) : | ছেড়ে দে ছেড়ে দে আমার পাখি | ৮৮ |
| স্বপ্নময়ী (১৮৮২) : | ক্ষমা করো মোরে সখি শুধায়ো না আর | ৮৮ |
| | এসো গো এসো বনদেবতা | ৮৯ |
| | কে আমারে বক্ষে করে করেছে পোষণ? | ৯০ |
| | দেখিছ না অয়ি ভারত-সাগর.... | ৯১ |
| | নিভান্ত না রইতে পেরে দেখিতে এলে আপনি | ৯২ |
| হঠাৎ নবাব (১৮৮৪) : | প্রেম যারা করে শুকাইয়া মরে, | ৯২ |
| | টুকটুকে তোর পা দুখানি | ৯৪ |
| | বলো বলো প্রিয়ে বলো,.... | ৯৪ |
| | বান্ধ-ভরা লাকশো টাকা দেখতে কি বাহার, | ৯৪ |
| অভিজ্ঞান-শকুন্তলা : (১৮৯৯) : | বিধাতা প্রথমে রূপ করিয়া চিত্রিত | ৯৫ |
| পূনর্বসন্ত (১৮৯৯) : | এসো এসো বসন্ত এ কাননে | ৯৫ |
| খান-ভঙ্গ (১৯০০) : | উহুহ উহুহ, হিহিহি হিহিহি..... | ৯৬ |
| | এ কি রে ভাই! সে সব কোথায় | ৯৬ |
| কুমার-সন্তব (১৯০০) : | দক্ষিণ-অয়নকাল করিয়া লঙ্ঘন, | ৯৮ |
| বসন্ত-শীলা (১৯০০) : | (আজি) আইল বসন্ত, হিম-খাত্ত অস্ত | ১০০ |
| | শ্যাম তব পায়ে ধরি | ১০৪ |
| | যতদিন দেখে প্রাণ রহিবে, | ১০৪ |

| | | |
|----------------------------|--|-----|
| মালতী-মাধব (১৯০০) : | নান্দী : নৃত্য শূলপানি তাধিয়া তাধিয়া | ১০৫ |
| রত্নাবলী (১৯০০) : | নান্দী : স্তনভারে আনমিতা | ১০৬ |
| | অপি : প্রথম সঙ্গমকালে | ১০৬ |
| নাগানন্দ (১৯০২) : | নান্দী : “সমাধির ছল করি... | ১০৬ |
| | ২ : পিতার সম্মুখে থাকি | ১০৭ |
| | ৩ : স্তন-ভারে তনু-মধ্য একে তো কাতর | ১০৮ |
| বিন্দু-শালভঞ্জিকা (১৯০৩) : | নান্দী : নারীর যে কুলগুরু.... | ১০৮ |
| কপূর-মঞ্জরী (১৯০৪) : | গুড হোক ভারতীর, বাস আদি কবিরাজ | ১০৯ |
| | পাণ্ড্যদেশ-কামিনীর গণ্ডদেশ-মাঝে করি | ১১০ |
| | দৃষ্টি যার মনোহর তরল ধবল, | ১১০ |

বিবিধ গান :

| | |
|---------------------------------------|-----|
| ১. কেনই বা ভুলিব তোমায় | ১১৬ |
| ২. না জানি কি গুণ ধরে | ১১৬ |
| ৩. প্রাণপণে প্রাণ সঁপিলাম যারে | ১১৬ |
| ৪. এখনো এখনো প্রাণ সে নামে শিহরে কেন, | ১১৭ |
| ৫. একদিন পরে সখি | ১১৭ |
| ৬. এমন আর কতদিন চলে যাবে রে | ১১৮ |
| ৭. ও কি সখা মুছে আঁখি | ১১৮ |

১

জয়জয়ন্তী, কাওয়ালি

ভাসিয়ে দে, তরী তবে নীল সাগর পরি—
 বহিছে মৃদুল বায়, উঠিছে মৃদু লহরী।
 ডুবেছে রবির কায়া আধ আধ আধ ছায়া,
 আমরা দুজনে মিলি যাই চল ধীরি ধীরি।
 একটি, তারার দীপ যেন কনকের টিপ,
 দূর শৈল ভুরু মাঝে রয়েছে উজলি।
 নাহি সাড়া নাহি শব্দ, মস্ত্রে যেন সব স্তব্ধ,
 শান্তির ছবিটি যেন কি সুন্দর আহামরি।

২

মিশ্রককুব, কাওয়ালি

ঘ্যানোর্ ঘ্যানোর্ ঘ্যানোর্ ঘ্যানোর্ সেই সে কাঁদুনি,
 কি কব সখা কথায় কথায় অভিমান তারি,
 সাধ্য কিগো সে মন রাখা।
 সারারাত হা হতাশ ফোঁশ ফোঁশ বহে শ্বাস,
 আমি করি এ পাশ ওপাশ চোখে নাইকো ঘুমের দেখা।
 ঘাট হয়েছে আর না কেঁদে বাঁচি ছেড়ে দেনা
 দিল্লি লাড্ডু আর যেন কেউ পৃথিবীতে খায় না।
 সাধ করে গলে ফাঁস চির কারাগারে বাস,
 হয়ে পরের ক্রীতদাস পদানত হয়ে থাকো।

জ্যোতিরিন্দ্রনাথ ঠাকুরের শ্রেষ্ঠ কবিতা

শোভন সোম
সম্পাদিত

ভারবি

১৩।১ বঙ্কিম চাট্‌জ্যে স্ট্রিট। কলকাতা-৭৩

প্রথম প্রকাশ : পৌষ ১৪০৮, জানুয়ারি ২০০২

প্রচ্ছদ ও রেখাঙ্কন : রঞ্জন মুখোপাধ্যায়

প্রকাশক : গোনীমোহন সিংহরায়। ভারি। ১৩।১ বঙ্কিম চাট্জ্যে স্ট্রিট।

কলকাতা-৭৩। অফসেটপ্রিন্টার : ভারি। মুদ্রক : শ্যামলী ঘোষ।

কল্যাণী প্রিন্টার্স। ১৭ কল্যাণী ধর লেন। কলকাতা-১২

রবীন্দ্রনাথের অগ্রজ জ্যোতিরিন্দ্রনাথ ঠাকুরের কবি-জীবন ছিল এক সম্পূর্ণ প্রতিভার অসম্পূর্ণ বিকাশ। নিজে থেকে যেমন তিনিও সম্পূর্ণভাবে উদ্ঘাটিত করেননি তেমনই উনিশ শতকের এই কবির কোনও সদর্থক মূল্যায়নও হয়নি। তাঁকে নিয়ে বিশ্ববিদ্যালয়ে ডিগ্রিস্তরে গবেষণা হয়েছে, কিন্তু, বাংলার সারস্বত কর্মে তাঁকে স্থান দিতে আমরা বড়ই কুণ্ঠিত থেকেছি। বাংলার নাট্যচর্চায় এই অগ্রণী পুরুষটি আধুনিক নাট্যোদ্যমের পুরোধা পুরুষও ছিলেন। কিন্তু বাঙালির নাট্যচর্চার ইতিহাসেও তাঁকে স্থান দেওয়া হয়নি। আধুনিক বঙ্গীয় চিত্রকলায়, বাঙালির ব্যবসা-বাণিজ্যে, সামাজিক ও সাংস্কৃতিক সংগঠনে এই বিচিত্রমাত্রিক পুরুষটি তাঁর সময়ে উল্লেখনীয় কৃতিত্বের পরিচয় দিলেও তাঁকে অকৃতজ্ঞ বাঙালি সমূহ ভুলেছে।

কেবল রবীন্দ্রচর্চায় অনুব্রজে তাঁর নামোচ্চারণ করা হলেও রবীন্দ্র-প্রতিভার উন্মেষে তাঁর ভূমিকার কথা নিম্নস্বরে বলা হয়। রবীন্দ্রনাথ এ বিষয়ে ‘জীবনস্মৃতি’তে স্ফুটন্ত উল্লেখ করেছেন। রবীন্দ্রনাথের ‘বাস্তবিক-প্রতিভা’র প্রেরণায়, সুর-সংযোজনে, বিদ্বজ্জনসমাগম উপস্থাপনে তিনিই ছিলেন প্রধান উদ্যমী। রবীন্দ্রনাথ জোড়াসাঁকোয় মাঘোৎসবের দায়িত্ব গ্রহণের আগে তা পালন করেছিলেন জ্যোতিরিন্দ্রনাথ। পিতামহ দ্বারকানাথের ব্যবসার অনুপ্রেরণায় জাহাজের ব্যবসায় নেমে অশেষ ক্ষতি স্বীকার করলেও উনিশ শতকের ঘরে-বাইরে নির্বল বাঙালির মনে কর্মোদ্দীপনা তিনি সঞ্চারিত করেছিলেন। প্রতিপক্ষ ইংরেজের বিরুদ্ধে ব্যবসায় তিনি অসম সাহস নিয়ে অবতীর্ণ হয়েছিলেন। তাঁর বিচিত্রগামিনী কর্মধারায় কাব্য-রচনা ছিল একটি ধারা।

কবি হিসেবে তিনি মূলত ছিলেন গায় বাকের কবি বা বাগ্গেয়কার। প্রাচীন পরম্পরার অনুসরণে নাট্য-রচনাকে আশ্রয় করেই তিনি গীত ও কাব্যরচনা করেছিলেন। ভারতে নাট্যাশাত্ত্রের বিচারধারায় সকল শিল্পের মূল উদ্দেশ্য হল রসোৎপাদন এবং রসান্বাদন। নাট্যশিল্পকে তিলোত্তমা শিল্প বলা হয়, কেন না নাট্যেরই অঙ্গ হিসেবে চিত্রকলা, ভাস্কর্য, কাব্য, সংগীত ইত্যাদি ললিতকলা বিবৃদ্ধি লাভ করেছে। নাটকের বাইরেও তিনি কিছু সংগীত ও ব্রহ্মসংগীত রচনা করেছিলেন। নাট্যাঙ্গগত নয়, তাঁর এমন সংগীতগুলিও এই সংকলনে দেওয়া হল।

নাটকের তিনটি শ্রেণীতে, বিয়োগান্তক মিলনান্তক প্রহসন তিনি রচনা করেছিলেন। এছাড়া রূপকের দশটি ভেদের অনুসরণে তিনি নাটক, প্রকরণ, ভান, ব্যাযোগ, সমবকার, ডিম, ঈহামৃগ, অজ্ঞ, বীথি ও প্রহসন অনুবাদ করে সংস্কৃত নাটকের সম্পূর্ণ আবয়বিক রূপ দর্শিয়েছেন। তাঁর অনুবাদ ধরেই সংস্কৃত নাট্য-প্রকরণের ব্যাপারগুলি জানা যায়। সংস্কৃত সাহিত্য তিনি কী গভীরভাবে অধ্যয়ন করেছিলেন,

১১

দেশ, কাওয়ালি

বল আমায় কি হয়েছে!
কে তোরে কি কথা বলেছে,
ওরে, আমার আদরিণী,
কিসের লাগি অভিমান মুখখানি কেন স্নান!
ছি-ছি, ও কি! মুছো আঁখি সুধা মুখে,
হাসো দেখি আয় কোলে আয় মা দে রে চুমি।

১২

বাহার, টিমাতেতালা

সব, সখি মিলে গাও ওরে
গাওরে সবে,
এই বিলাস অলস, সরস, বসন্তে
অদূরে বাঁশরি মধুর বাজে ধরে তান,
বিহঙ্গ সবে কত ললিত বিচিত্র স্বরে।

সব সখি মিলে গাও,
ওরে, দেখ পিক-কুল আকুল কুঞ্জে-কুঞ্জে
কুচ্-কুচ্ মুচ্-মুচ্ কুহরে পাপিয়া
ঝঙ্কারে ধীরে-ধীরে সমীর বিহরে
সব বন আকুল চূত মুকুল বাসে
তরুণের পল্লব মর্মরে
হরষে ধলধল করে শশী সরসে
মলয়ে মধুময় পরশে,
মন খুলে গাও রে গাও রে।

১৩

ইমন, কাওয়ালি

কেন প্রিয়ে অকারণে, দাও গঞ্জনা!
কি দোষ, তা বল না, তোমা বই জানি না।
তোমার ঐ মুখ-শশী হৃদি মাঝে জাগে দিবা-নিশি
তা কি জান না, কেন?

জাগরণে তোমাতে থাকি
স্বপনে তোমারি ছবি আঁকি,
কি বলিব নাহি আর বাণী
আর সহে না সহে না মরম যাতনা।

১৪

ইমন, কাওয়ালি

পায়ে পায়ে বাজে রে ঝিনিকি,
ঝিনিকে-ঝিনি-ঝিনি নি.....
বাঁশিতে ডাকে, কেমনে থাকি,
এ পোড়া নুপুর কোথায় রাখিরে
বাজে ঝিনিকি ঝিনিকি ঝি নি নি নি....।

১৫

ছায়ানট, তেওট

শ্যাম আমার,
নিশিদিন বয়েছে নয়ন ভোরে শ্যাম
বেশ ভূষা সাজ,
সব গৃহ কাজ
ভুলে যাই
শ্যাম শ্যাম কেবলি জাগিছে
অন্তরে শ্যাম।

: ৬

বেহাগড়া, একতালা

মরি হায়, কি শোভা আঁখি জুড়ায়
হেরি যুগল রূপের কিবা মাধুরী
সুন্দর শ্যাম ঘন ঘটা রাখিকা
তাছে কনক বিজুরি।

১৭

জোয়ানপুরী-টোড়ী, একতাল

কি সুন্দর প্রভাত রে
দেখ লো আঁখি খুলে আজি,
নাথ আসিবে বনে
কানন সাজে নানা ফুলে।

১৮

মধু মাধবী সারঙ্গ, টিমা তেতাল

মধ্যাহ্ন বেলা ঝাঁ-ঝাঁ করে দিক,
দশ বায়স ডাকে নিরালা
খবতর তাপে জর-জর ধরণী
উদাস আকাশে হতাশ-জ্বালা।

১৯

ভূপালি, কাওয়ালি

আহা কি চাঁদিনী রাত হের লো সখি,
হের লো আকাশ প্রাবল ভাসিল রে বিমল চন্দ্র করে
আনন্দ উথলিল বিহঙ্গেরা জাগিল,
ঐ ভাবিয়ে প্রভাত।
বুঝি বাজে বাঁশি আসে শ্যাম চাঁদ!
সব সখি মিলি এক তানে গাও লো মঙ্গল গান,
অনিল হিল্লোলে মিশিবে সে তান বাঁশির সাথে।

২০

কানোদ, ধামার

কেমনে যাবো বলো গৃহ মাঝে!
কেমনে এ মুখ দেখাবো, ও সজনি!
হিয়া কাঁপে লো দুরু দুরু ডয়ে লাজে।

২১

কামোদ, তেওট

ও সখি,

আমার কথা তায় বোলো না—বোলো না
বোলো না আমার কথা তায়।

ভালো আছে সে সুখে থাক রঙ্গরসে
মিছে তারে দেবে কেন যাতনা! .

২২

ছায়ানট, টিমা তেতলা

প্রাণ বড় ব্যাকুল হল,
প্রাণ বড় ব্যাকুল কেন!
এখনো সে না এল সারারাত,
বসে আছি তাহারি আশায়।
কুসুম সাজে সাজিনু কেন
মালতী মালা গাঁথিনু কেন
সব বৃথা হল।

২৩

ইমন্ পুরিয়া, কাওয়ালি

মঙ্গলে ধ্বনি করলো,
আইল গৃহে মম প্রিয়তম নয়ন-রঞ্জন
জীবন জুড়ানো ধন।
কী আনন্দ
মল্লিকা মালতী যুথী বেলা
সুরভি কুসুমে গাঁথি মালা
আজি তাঁর কণ্ঠে দিব পরাইয়ে
ধরা মাঝে উদিবে নবীন বসন্ত।

২৪

বেহাগ, টিম তেতাল

আর কেন সে কথা তোলো, সজনি লো!
পুরনো সে কথা ভেলাই ভালো—
আর কি সে ধনে ফিরে পাব,
যা যায় তা যে আর ফেরে না লো!

২৫

বারোয়া-পিলু, ঝাঁপতাল

মন চুরি করিল মধুর কটাক্ষে সে যে
হাসে না সে ভাসে না সে,
শুধু চেয়ে থাকে,
না জানি কি সে ভাবে!
কি মনে তার জাগে
কার অনুরাগে
সে অমন করে!
যায় ধীরে চায় ফিরে।
ফিরে ফিরে দেখে।

২৬

খাম্বাজ, মধ্যমান

আর কি তারে পাবো নারে
এ জনমে বুলি দেখালো গৃহ।

২৭

ইমন, আড়াটেকা

কি হবে এ জীবনে
কি হবে এ জীবনে
সেই ধন বিনে কি
সকলের সঙ্গী যারা
কে কোথা চলে গেল ফেলিয়ে মোরে
শূন্য ভবনে।

২৮

সুবট, তেওট

ম্লান মুখ কেন, বল প্রিয়ে বল,
ম্লান মুখ কেন নাহি আর হাসি
সবেতে উদাসী আঁখি ছল-ছল ;
কি দুঃখে দুঃখী তুমি
কি অভাব আছে শুনি
আমি ভেবে মরি, না জানি কি হল।

২৯

শ্যাম, একতারা

সে যে এসেছে লো,
সে এসেছে,
সেই চির মধুর উজ্জ্বল সুন্দর মুরতি
হৃদি-মাঝে যার ছবি আঁকা
রয়েছে লো সে যে।
বাতায়নে এক মনে চেয়েছিঁ পথ পানে
তাহারি দেখানে
অমনি দেখিনু সে যে উদয় হয়েছে
সখি লো সে যে।

৩০

লুম ঝিকিট, ঠুংরি

কি করি সজনি সে
কি হবে এ ছার জীবনে
কি হবে এ যৌবনে তাই
ভাবি দিবা রজনী
যা তুই যা লো যা তুই
সখি জেনে আয়
সে আমায় মনে করে কি
আর যে মন প্রবোধ না মানে
আর যে পারিলে লো

যা এখনি
কার সঙ্গে সঙ্গে মজিল রে
না জানি কে সে রঙ্গিণী তার
অলকে না পলকে কোন কুহকে সে
ভুলিল রে বল শুনি।

৩১

যোগিয়া, কাওয়ালি

মুরলী কি গুণ জানে ভাবি
তাই মনে কেমনে হরিল সকলি ঐ
আমার বলি হেন কিছু নাহি আর
সব দিনু জলাঞ্জলি ঐ
আমি অবলা অসহায়,
দেখো যেন আমারে যেও না ছলি ঐ।

৩২

ঝিকিট-খান্ধাজ, খেমটা

সে প্রেম কোথা রে এখন
বিষ ফোড়া যেন অবিরত
করত রে টন্ টন্?
কোথারে সে কোকিল কুজন
কোথা সে নিকুঞ্জ বিজন,
কোথা রে সে চাঁদের কিরণ
স্রমর গুঞ্জন।
এখন ফুল ঝরেছে আছে কাঁটা
রস নাইকো শুধু ভাঁটা
শুকিয়ে মাটি ফুটি-ফাটা
এ কি রে বিয়ম।
নোহের ঘোরে আহা মরি
দেখতেম তারে অপসরী
তখন সে আসমানের পরী
এখন শুধু পরিজন।

জঙ্গলা কখন পোষ মানে না।

প্রেম কোরো না কোরো না কোরো না সখি বিদেশির সনে ॥

উড়িল সে হায়, ফিরে নাহি চায়,

আমি পিছে যাই, পাগলিনী প্রায়,

আয় আয় করি বৃথা, ডেকে মরি অন্তরে।

চাতুরি না শোনে কানে ॥

জ্যোতিরিন্দ্রনাথ ঠাকুরের 'স্বরলিপি-গীতিমালা'র তৃতীয় এবং শেষ সংস্করণ হুবহু প্রথম সংস্করণ অনুসরণে ডোয়ার্কিন এণ্ড সন্ লিঃ থেকে প্রকাশিত হয় চারখণ্ডে : প্রথম খণ্ড (১৩৪৮), দ্বিতীয় খণ্ড (১৩৪৮), তৃতীয় খণ্ড (১৩৪৮), চতুর্থ খণ্ড (১৩৪৯)। এই চারটি খণ্ডে জ্যোতিরিন্দ্রনাথ ঠাকুরের মোট ৩৩টি গানই (তৃতীয় খণ্ডের ৩২টি গান ও চতুর্থ খণ্ডের 'জঙ্গলা কখনো পোষ মানে না' গানটি) এই গ্রন্থে গৃহীত হল। এই ৩৩টি গানের মধ্যে দুটি গান 'ভাসিয়ে দে তরী তরে নীল সাগর পরি' ও 'সখা সাথিতে সাধাতে কত সুখ' রবীন্দ্রনাথের সঙ্গে এবং 'ঘ্যানোর ঘ্যানোর ঘ্যানোর সে কাঁদুনি' গানটি অক্ষয়চন্দ্র চৌধুরীর সঙ্গে জ্যোতিরিন্দ্রনাথ ঠাকুরের যুগ্মভাবে রচিত। এ-তিনটি গানের স্বরলিপি-ব্যতীত জ্যোতিরিন্দ্রনাথের অন্য সমস্ত গানেরই স্বরলিপি এই সংকলনে প্রদত্ত হল।

[স্ব র লি পি]

তুপালী-কাঙালি

কথা :—একবার

০।০

। ১ । ০ । ০ । ১ ।

| | | | | | | | | | | | | |
|----|-----|--|----|------|---|-----|----|-----|----|-----|----|-----|
| সা | বসা | | সা | -বসা | | -বা | গা | | গা | বসা | সা | -বা |
| চ | বণে | | বা | ০০ | ০ | বে | বা | হা০ | বি | ০ | | |

| | | | | | | | |
|----|-----|----|----|----|-----|------|-----|
| পা | পপা | দা | পা | দা | দপা | দসা | সদা |
| ব | খু০ | ব | ০ | খা | হা০ | বা ০ | কে০ |

| | | | | | | | |
|-----|------|-----|------|------|-----|------|-----|
| পপা | পপা | পপা | পপা | পপা | পপা | পপা | পদা |
| কনি | কুনি | কনি | কুনি | কুনি | কনি | কুনি | কনি |

| | | | | | | | |
|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| দদা | দদা | দপা | পপা | পপা | দপা | দসা | দসা |
| কন | ক,ক | নক | কন | নন | নন | ন,চ | রপে |

| | | | | | | | |
|-----|-----|-------|-------|-------|-------|-------|-----|
| পপা | পপা | সর্জা | সর্জা | পর্জা | দর্জা | পর্জা | জা |
| সব | সখি | খিখি | খিখি | হাতে | হাতে | খিখি | য়ে |

| | | | | | | | |
|-------|-------|-----|-----|------|-----|-----|------|
| সর্জা | সর্জা | দদা | পপা | পপা | পপা | পদা | সদা |
| নাচে | কিবা | হু০ | কর | না ০ | ০০ | ০০ | চে ০ |

| | | | | | | | |
|-----|----|----|-----|----|-----|-----|------|
| পপা | পা | পা | পপা | পা | পদা | পদা | পদা |
| কত | ব | দে | তাব | ত | কে০ | বন | খালী |

| | | | | | | | |
|-----|------|------|-----|-----|------|-------|-------|
| পদা | পদা | পপা | পদা | দা | সসা | সর্জা | সর্জা |
| কর | তালি | বেহ, | স ০ | বে, | তাহে | কন | নকন |

| | | | | | | | |
|-------|-------|------|-------|-----|-----|-------|-----|
| সর্জা | সর্জা | দদা | পপা | পপা | দপা | দসা | দসা |
| কন | নন | খারো | খায়ে | বন | কন | য়ে,চ | রপে |

১৮

ବିବିଡ଼ି-କାହାଣୀ

୩୯

୧ ୨ ୩ ୪ ୫ ୬ ୭ ୮ ୯ ୧୦

ବଧା :- ଶ୍ରବଣ

| | | | |
|---------------|---------------|------------------|-------------------|
| ୧ ୨ ୩ ୪ | ୫ ୬ ୭ ୮ | ୯ ୧୦ ୧୧ ୧୨ | ୧୩ ୧୪ ୧୫ ୧୬ |
| | | ସା - ନା - | ସା - ନା - |
| | | ଘେ ୦ ସେ ର | କ ୦ ଧା ୯ |

| | | | |
|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|
| ୧୭ ୧୮ ୧୯ ୨୦ | ୨୧ ୨୨ ୨୩ ୨୪ | ୨୫ ୨୬ ୨୭ ୨୮ | ୨୯ ୩୦ ୩୧ ୩୨ |
| ଆ ର, ବୋ ଲୋ | ନା ୦ ୦ ୦ ୦ | ଆ ର ବୋ ଲୋ | ନା ୦ ୦ ୦ ୦ |

| | | | |
|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|
| ୩୩ ୩୪ ୩୫ ୩୬ | ୩୭ ୩୮ ୩୯ ୪୦ | ୪୧ ୪୨ ୪୩ ୪୪ | ୪୫ ୪୬ ୪୭ ୪୮ |
| ଆ ର, ହୁ ଲୋ | ନା ୦ ୦ ୦ ୦ | କ ନ' ଗୋ, ସ | ଧା ୦ ୦ ୦ ୦ |

| | | | |
|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|
| ୪୯ ୫୦ ୫୧ ୫୨ | ୫୩ ୫୪ ୫୫ ୫୬ | ୫୭ ୫୮ ୫୯ ୬୦ | ୬୧ ୬୨ ୬୩ ୬୪ |
| ହେ ୦ ଡେ ୦ | ହି, ୦ ସ ଷ | ବା ୦ ସ ୦ | ନା ୦ ୦ ୦ ୦ |

| | | | |
|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|
| ୬୫ ୬୬ ୬୭ ୬୮ | ୬୯ ୭୦ ୭୧ ୭୨ | ୭୩ ୭୪ ୭୫ ୭୬ | ୭୭ ୭୮ ୭୯ ୮୦ |
| ଜା ୦ ନ ୦ | ଧା ୦ କ ୦୦ | ହ ୦ ସେ୦୦ ୦ | ଧା ୦ କ ୦ |

| | | | |
|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|
| ୮୧ ୮୨ ୮୩ ୮୪ | ୮୫ ୮୬ ୮୭ ୮୮ | ୮୯ ୯୦ ୯୧ ୯୨ | ୯୩ ୯୪ ୯୫ ୯୬ |
| ହେ ୦ ୦ ୦ ୦ | | ଆ ନା ରେ ୦ | |

| | | | |
|--------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
| ୯୭ ୯୮ ୯୯ ୧୦୦ | ୧୦୧ ୧୦୨ ୧୦୩ ୧୦୪ | ୧୦୫ ୧୦୬ ୧୦୭ ୧୦୮ | ୧୦୯ ୧୧୦ ୧୧୧ ୧୧୨ |
| ନେ ଧା, ବି ଓ | ନା୦୦ ୦ ୦ ୦ ୦ | ନେ ଧା, ବି ଓ | ନା ୦ ୦ ୦ ୦ |

| বা বা বা বা | বা -। গা -। | জা -। না -। | জা -। -। -। ||
 নি বা নো ০ অ ০ ম ল খে ০ লো ০ না ০ ০ ০.

| গা গা গাঃ-গঃ | রূপা জা জা জা | না না জা জা | গুমা বা বা বা |
 হে বা আ জ কে ০ ন, কু মি এ, বে, গো, খ ০ না ০ ন, কু মি

| { বা জা বা জা | জা রা জা রা | গা -। -। -। | গুমা-গুমা-গুমা-রুমা }
 এ তো নয় সে আ নো ন, উ জা ০ ০ ব্ বে ০ ০০ ০০০ ০০

| { রূপা-বা গা -। | বা বা গা -। | বা গা বা গা | রূপা বা গা -। }
 বা ০ ও, বা ও ল খা বা ও কে ন, পু ন বে ০ বা বা ও

| জা-রা রা -। | বা-জা জা -। | রা গা বা গা | রা জা গুবা -। |
 আ ব, নয় ০ আ ব, ন র বা গা, মো হ অ ব সা ০ ন

| { বা জা বা জা | জা রা জা-রা | গা -। -। -। | গুমা-গুমা-গুমা-রুমা }
 য নে রে, ক রে ছি, পা ০ বা ০ ০ ব্ বে ০ ০০ ০০০ ০০

| { গা গা গাঃ-গঃ | গাঃ-কঃ জা -। | বা বা জা-রুমা | বা-সবা বা -। }
 ক ব গো ০ ল ০ বা ০ ক ব গো ০০ ল ০০ বা ০

| { বা বা বা বা | বা -। গা -। | জা -। না -। | জা -। -। -। } ১১
 মো প ব তে বা ০ বা ০ মি ০ মো ০ না ০ ০ ০

টেকর-কাওয়ালী

২৩

।।২।।

কথা :- প্রহর

| | | | | | | | | | |
|----|----|------|-----|----|-----|-----|-----|------|--|
| গা | বা | গমণা | গা | খা | জা | জবা | জবা | দ্দা | |
| কৈ | এ | লো০০ | কৈ, | এ | লো, | লো | আর | কৈ০ | |

| | | | | | | | | |
|-----|----|-----|-----|----|----|-----|-----|--|
| জবা | জা | জবা | বজা | গা | বা | গদা | বদা | |
| এ০ | লো | এ০ | মে | পু | ক | গগ | লো০ | |

| | | | | | | | | | |
|-----|----|-----|------|------|-----|-----|-----|----|--|
| গদা | দা | গদা | বগদা | গমণা | মদা | গদা | ... | জা | |
| তক | ব | অক | ০০০ | কি০০ | বগ | হে০ | ... | ০ | |

| | | | | | | | | |
|-----|----|----|----|---|-----|-----|----|--|
| -গা | - | জা | জা | - | বদা | বদা | গা | |
| ০ | মে | বি | হ | ০ | বব | হু০ | কৈ | |

| | | | | | | | | |
|-----|------|------|------|-----|-----|------|------|--|
| গদা | বদগা | গদগা | বগদা | বদা | গদা | গদসঙ | গা | |
| হু০ | কৈ০০ | গা০০ | ০০০ | চল | সবি | চল ০ | "কৈ" | |

| | | | | | | | | | |
|--|---------|----|----|----|-----|----|----|-----|--|
| | ১ দা | দা | দা | জা | জবা | জা | দা | জবা | |
| | এ | কৈ | এ | কৈ | স০ | ব | তা | ব০ | |

| | | | | | | | | |
|----|-----|----|-----|-----|------|-----|------|--|
| জা | বদা | দা | বদা | -গা | -বদা | -দা | -গদা | |
| বি | কি০ | ব | ০০ | ০ | ০০ | ০ | ০০ | |

| -গা গা বা -বদা জদা জা জা গর্জা |
 ০ রা ন ০০ ন০ নি ব তে ০ |

| জা ঞ্জা বদা গা দগা মগা গা মগা |
 গে ল ০ তৈক ০ সে এ ০ লো ০ তৈ সে ০ |

| ঞ্জা জা সমা গমা বদা -গা -। জা |
 এ ০ লো সা ০ বেহু বা ০ ০ ০ না |

| -। জা ঞ্জা বদা গমা মগা বা গা || ১০০
 ০ ত কা ০ লো ০ ত ০ কা ০ লো -তৈক |

কেন্দারী—মধ্যমান

কথা :- গ্রন্থকার

০।
 । ০ । ১ । ১ । ০ ।

| জা -। বা -। বগজা-বদা-মগা-মগা জগা-জগা-বা-জগা বা -গা গা বা |
 কি ০ হ ০ বা ০ ০ ০ ০ ০ ০ ০ ০ ত ০ ০ ০ ০ ই ০ ব ০ দি র |

| বা -বা -জা -গা -গা -বা -রা জা -। সমা জা বা -মগা গা গা গা |
 ন ০ ব ০ ০ ০ ০ নে ০ ব ব হ ব ০ ০ আ হ ল |

| গজা -। গা -। জগা-বদা-জগা-গা জা বা -বা গবা বদা-গা-জগা-গা ||
 লো ০ তে ০ বা ০ ০ ০ ০ ব তা হা ০ ০ দি পা ০ ০ ০ ০ নে ||

જી નવા -શા -વા -શા -શા ના ૧૦૧
 ૧ ૩૦ ૦ ૦ ૦ ૦ ૦૦ ૦૦ ૦૦

1940

0
-। -। -। बर्षा। -। बा-। नवपर्व। पञ्चमा-बा-। -। -। बा। -। जा। -।
... ..
० ० ० ० ५ ० ५ ० ०००० षोः ० ० ० हि ० ५ ०

| -। मसा बा -। | मगां गङ्गा वङ्गा गा | -। -। -। गा | गङ्गा -वङ्गा -झीं झीं |
 ० वप ने ० | ने० बा० दि० रे | ० ० ० को | बा०० ००० ० म्हा

| जववा -गङ्गा -गा बा | गा गा गा -झीं | -। झीं झीं झीं | झीं -झीं झीं झीं |
 न०० ०० ० "बा" | के न रे ० | ० बा दि लि | कि ० व न

| मीं मीं नसा -। | -वा -। गा -। | बा गा -झा गा | बा गवा गवा -गा |
 हा बा लि० ० | ० ० हा म | व प ० न | म्हा र० ति० ०

| गवा -झा सा -। | सा बा -गा -गा | -झा -गा -। -। | गा बा -झा -गा |
 बा० ० बा म्हा | को बा ० ० | ० ० ० ० | मि ला ० ०

| -वा -वा -झीं -झीं | मीं -नवा -गङ्गा -। | -गा -। -। वा || १०२
 ० ० ० ० | न ०० ०० ० | ० ० ० "बा"

गाङ्गा-झीं-गङ्गा-गङ्गा

१०

। १ । १ । १ । १ ।

कथा :- गङ्गा

| १ गङ्गा -गङ्गा बा || -गङ्गा -गङ्गा गा गङ्गा-गङ्गा | बा गा -। गङ्गा |
 कोरे दि हा || ००० ०००० बा तो००० | हा हा ० आन

| -गङ्गा गा -। बा | गङ्गा -गङ्गा गा बा | बा गा मीं -। | गा बा -गङ्गा गङ्गा |
 ०० के, ० म | न, व न, व न | म, व रे ० | व ह ०० हल

ସରସିମି-ମିତି-ବାନା

|| ସା - ଶା - ଶା - ଶା || ସା ଶାଆଠ - ଶା ଶା || ୧ ସା ସା ଶା || ଶା ଶା ଶା ଶା ||
 ଶ ୦ ୦ ୦ ୦ କେ "କୋରେ ଲି ଶା" ଏବଂ ଶା, ୦ ଶ ୦ ଶେ, ଶୁ ୦

|| ଶା - ଶା - ଶା - ଶା || ଶା ଶା ସା ଶା ଶା || ସା - ଶା ସା - ଶା ଶା ଶା ଶା ||
 ଶେ ୦ ୦ ୦ ୦ ଶେ ଶୁ ଶୁ ଶା କି, ଶ ୦ ଶେ ୦ କୋ ଶା ଶା ଶେ

|| ସା ଦା ଶା - ଦାଦା || ଶା ଶା ଶା ଶା || ୧୦୭
 ଏ, ଶେ ଶ, ଶ ୦୦ ୦୦ ଶେ ୦ ୦ "କୋରେ ଲି ଶା"

ସିନ୍ଧୁକାକି-ସାଧ୍ୟାମ

୧୦
 ୧୦୧୧୧୧

କଥା :- ଶେକାର

|| ସା ସା ସା ସା || - ଶା - ଶା - ଶା - ଶା || ସା ସା ସା ଶା || - ଶା - ଶା - ଶା - ଶା ||
 ଶେଡେ ସେ ଶେଡେ ସେ ୦ ୦ ୦ ୦ ଶା ସା ସା ସା ୦ ୦ ୦ ୦

|| ସା ସା ସା ସା || - ସା - ସା ସା ସା || - ଶା - ଶା - ଶା - ଶା || - ସା ସା - ସା - ସା ||
 ଶା ସା ସା ସା ୦୦ ୦୦୦ ସା ସା ୦ ୦ ୦ ୦ ୦୦୦୦ ୦ ୦ ୦ ୦

|| ସା ସା ସା ସା || ସା ସା ସା ସା || ସା ସା - ଶା - ଶା - ଶା - ଶା ||
 ସା, କେ ଶେ ସା ସା ୦୦୦ ୦୦୦ ୦ ୦ ୦ ୦ ୦ ୦ ୦ ୦

| মা -। -। -। | পবা পর্জা -। -। | বপবা পবপা বপা বজা | ... | জবজব -সা -। -। |
 | ০ ০ ০ ০ | অব নায়ে ০ ০ | দিস ০ দে০ ঠা০ কি০ | ০০০০ ০ ০০ |

|| মা মা পা বা | পা জা -র্জা -। | না জা -। -। | -। -। -। -। |
 | বা বা ছি ল | প্রেম নি ০০ ০ | ক লে ০ ০ | ০ ০ ০ ০ |

| "বা পা জা রী | রী রী -র্জা -। | -র্জা -র্জা বর্জা -র্জা | -র্জা -পা -। -। |
 | কে, তা রে, নি | লে গো ... ০০ ০ ০ | ০ ০ ছ০০০ লে' | ০০০ ০ ০ ০ |

| পা র্জা জা রী | জা বপপা বর্জা -। | না জা -। -। | -। -। -। -। |
 | কো থা০ গে ল | দে গো ০০ ০০০ ০ | ব লে' ০ ০ | ০ ০ ০ ০ |

| মা -। -। -। | পবা পা জা -। | বপবা পবপা বপা বজা | ... | জবজব সা -। -। |
 | ০ ০ ০ ০ | লুপি জ রে ০ | ব০০০ রে, ০০ ঠা০ কি০ | ০০০০ ০ ০০ |

|| মা মা পা বা | না জা -র্জা -। | জা -। -। -। | -। -। -। -। |
 | দে থা পে লে | এ ক ০০০ ০ | বা ০ ০ ০ ০ | ০ ০ ০ ০ |

| "বা পা জা রী | রী রী -র্জা -। | -র্জা -র্জা বর্জা -র্জা | -র্জা -পা -। -। |
 | ক কু কি, ছা | ডি ব ০০০ ০ | ০ ০ আ০০ ০ | ০০০ ০ ০ ০ |

| পা র্জা জা রী | জা বপপা -বর্জা -। | না জা -। -। | -। -। -। -। |
 | চো থে,০ চো থে | মা, বো ০০ ০০০ ০ | তা রে ০ ০ | ০ ০ ০ ০ |

| | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|----|----|-----|----|------|------|-----|-----|
| ১ | ১ | ১ | ১ | গা | বা | গা | জী | বববা | গবগা | বগা | বজা |
| ০ | ০ | ০ | ০ | আ | হু | কি, | হু | মি০০ | ব০০ | আ০ | বি০ |

১০৮

| | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ |
| ০ | ০ | ০ | ০ | ০ | ০ | ০ | ০ | ০ | ০ | ০ | ০ |

দেশ-কাণ্ডানী

কথা :—এইকার

১২
১ ০ ১ ১ ১ ১ ১

| | | | | | | | | | | | |
|-----|---|-------|-------|-----|----|--------|-----|----|---|---|---|
| ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ |
| বল, | আ | মায়, | কি, হ | য়ে | ছে | কে, তো | য়ে | কি | | | |

| | | | | | | | | | | | |
|-----|-----|----|-----|---|------|----|------|---|---|---|---|
| ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ |
| কথা | বলে | হে | ওরে | আ | মায় | আম | বিশি | | | | |

| | | | | | | | | | | | |
|-------|------|-----|------|----|------|-----|------|---|---|---|---|
| ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ |
| কিসের | লাগি | অতি | মায় | হু | খানি | কেন | মায় | | | | |

| | | | | | | | | | | | |
|------|---|-----|------|---|----|------|------|---|---|---|---|
| ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ |
| হিহি | ও | কি, | হুহু | আ | বি | হুহা | হুহে | | | | |

| | | | | | | | | | | | |
|------|------|----|------|----|----|------|------|---|---|---|---|
| ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ | ১ |
| হাসো | বেশি | আম | কোলে | আম | মা | যেহে | হুনি | | | | |

বাহার—চিমাতেতাল

কথা :—একবার

১০

। ০ । ১ । ২ । ৩ ।

|| বঁা পা যা যা | পঁা-পঁাপা যজ্ঞা-যা | বঁা-বঁা-পঁা- | জাঁ -। -। -। |
স ব, স বি | মি ০ লে ০ | গা ০ ০ ৩ | রে ০ ০ ০ |

| জাঁ -। -। -। | বঁা বঁা পা জাঁ | বা বা বা বঁা | -পঁা পঁাপা যা পা |
গা ০ ০ ৩ | রে ০ ০ ০ স বে | এ ই, বি লা ০ | ০ স, অ ল স |

| যা যজ্ঞা জা জ্যা | জা -। জাঁ -। | সযা -। যা -। | পা পা পা পা |
স র স, ব ০ | স ০ তে ০ | অহ ০ রে ০ | বা ন বী, ব |

| পা-জাঁ -। জাঁ | বঁা-পঁা -। বা-বা | বা -। বা -। | বা -। -জাঁ -। |
হু ০ ০ র | বা ০ জে ০ | ব ০ রে ০ | তা ০ ০ হু |

| জাঁ-জাঁ -। -জাঁ | জাঁ জাঁ বঁা বা | জাঁ জাঁ যজ্ঞা জ্যা | যজ্ঞা-যা জাঁ জাঁ জাঁ |
বি হ ০ হ | স বে, ক ত | ল লি ত, বি | চি ০ ০ অ, ব রে |

| বঁা পা যা যা | বা-পঁাপা যজ্ঞা-যা | বঁা-বঁা-পঁা- | জাঁ -। বা বা |
স ০ ব, স বি | মি ০ ০ ০ লে ০ | গা ০ ০ ০ ৩ | রে ০ বে ব |

| বা বা বা বা | বা-জাঁ জাঁ জাঁ | জাঁ -। জাঁ -। | জাঁ -পাঁ জাঁ -। |
পি ক, হ ল | আ ০ হ ল | হ ০ জে ০ | হ ০ জে ০ |

| ବା ବା ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ | ଜୀ ଜୀ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ | ବା ବା ଜୀ - | ବା - ବା ବା |
 ହ ହ ହ ହ | ହ ହ ହ ହ | ହ ହ ରେ ୦ | ୦ ୦ ମା ମି |

| ଜୀ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ | ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ | ଶ୍ରୀ ଜୀ ବା - ବା | ମା - ମା ଜୀ - ||
 ହା ୦ ୦ ୦ ୦ | ୦ ୦ ୦ ୦ | ୦ ୦ ୦ ୦ | ବ ଛା ୦ ରେ ୦ ||

୨
 || ଜୀ - ବା - ମା | ହା - ମା ଗଞ୍ଜା - | ଜା ବା - ମା | ବା ବା ଜୀ - |
 ହି ୦ ରେ ୦ | ହି ୦ ରେ ୦ ୦ | ବ ହି ର ୦ | ବି ହ ରେ ୦ |

| - - ବା ବା | ଜୀ ଶ୍ରୀ ଜୀ - ବା | ବା ବା ବା ଜୀ | ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ ଜୀ |
 ୦ ୦ ନ ବ | ବ ନ, ଆ ୦ | ହ ନ, ହ ତ | ବ ୦୦ ହ ନ |

| ବା ବା ମା - | ଜା ଜା ଜା ଜା | ହା - ବା ବା | ମା - ମା ମା |
 ବା ୦ ୦ ଲେ ୦ | ତ ହ ବ ର | ମ ୦ ଗ ବ | ବ ୦ ବ ରେ |

| ମା ମା ମା - | ବା ବା ବା ବା | ବା ବା ଜୀ ଜୀ | ଜୀ ବା ଜୀ - |
 ହ ବ ରେ ୦ | ତ ନ ବ ନ | କ ରେ, ନ ମି | ନ ର ଲେ ୦ |

| ବା ଶ୍ରୀ ଜୀ ଜୀ | ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ ଜୀ | ବା ବା ଜୀ - | ବା ମା ବା ବା |
 ବ ନ ରେ ବ | ବ ହୁ ବ ର | ମ ର ଲେ ୦ | ବ ୦ ନ ହୁ ଲେ |

| ବା - ମା ମା ଗଞ୍ଜା - | ବା - ବା ମା - | ୧୦୬
 ମା ୦୦୦ ରେ ୦ | ମା ୦୦୦ ରେ ୦ |

ইয়াম্-কাওরানী

৭৭

। ০ । ১ । ৭ । ০ ।

কথা :—ঐহকীর

| | | | | | | | | |
|-------|---------|-------|-------|------|-------|-----|-------|-------|
| | | | | | | | | [১] |
| গগা | গয়া | গরা | জরা | গয়া | গজা | গা | ১ | গয়া |
| কেন | প্রিয়ে | অকা | রণে, | দাও | গজ | না | ০ | কি,দো |
| গা | রা | গগা | জরা | গয়া | গরা | জা | ন্থা | |
| ব, | তা' | বল | ০না | তোমা | বই | জা | নিনা | |
| গগা | গগা | গয়া | গরা | গয়া | বা | গগা | জরা | |
| তোমার | ওই | বুব | শশি | ছদি | বা | ০বে | জাংগে | |
| গয়া | গগা | রা | গয়া | গরা | জা | ১ | গগা | |
| দিবা | নিশি | তা | কি০ | জান | না | ০ | "কেন" | |
| গগা | গগা | গনা | বা | জা | জর্জা | ১ | জর্জা | |
| জাংগ | রণে | তোমা | তে | বা | কি০ | ০ | বগ | |
| গর্জা | গর্জা | জর্জা | জর্জা | গগা | গনা | বা | গগা | |
| নে,তো | যারি | ছবি | খাঁ০ | ০ কি | কি,ব | নি | ব০ | |
| গগা | জরা | জবা | গা | বা | জা | গগা | গগা | |
| নাহি | আর | বা০ | দী | আ | হ | সহে | না০ | |
| নবা | গরা | গগা | জরা | জা | বরা | জা | গগা | ১০৭ |
| সহে | না ০ | ব০ | বব | বা | ভ০ | না | "কেন" | |

ইসদ্-কাওরালী

৭০
। ০ । ১ । ২ । ৩ ।

কথা :—ঐহিকার

|| { সা রা -১ -পা | রা পা -পা পা^২ | পা^২ -বা জা -পা | পা-রা-সা -১ | }
পা রে ০ ০ | ০ পা ০ রে | বা ০ ছে ০ | রে ০ ০ ০ |

| রা পা রা সা | সা সা সা সা | রা পা রা রা | সা সা সা সা ||
কি নি কি, কি | নি কি, কি নি | কি নি নি নি | নি নি নি নি ||

| জী^৩ -১ জী জী | জী -১ জী -১ | না -১ না বা | না -১ বা -পা |
বা ০ নি তে | ডা ০ কে ০ | কে ০ য নে | বা ০ কি ০ |

| জী জী জী -১ | জী -১ জী জী | জী -১ না -বা | না -১ বা -১ |
এ পো ডা ০ | নু ০ পু র | কো ০ বা র | রা ০ খি ০ |

| পা -১ পা পা | পা বা পা জা | পা পা পা পা | পা বা পা জা |
রে ০ বা ছে | কি নি কি, কি | নি কি, কি নি | নি নি নি নি |

| পা রা সা -১ | ১০৮
নি নি নি ০ |

कथा :- श्रीकान्त

• 1 2 3 4 5

| १ | १ | १ | अथा || वां पा -१- द्रा-पा-या अथपा २-पमा-द्रा-जा
त्रा० व. था ० ... ० ० ० ० ० ० ० ० ० ० ० ०

জা জা পা যা পযা বা পা পা পা -৭ পযা বা -৮ জা
নি নি দি ন রং রে ছে ন র ০ ন ০ তো ০ রে

-। -बा -भा भवा ॥^० भां भां भां भां | मां -। -मां | मां बा मां दा
० ० ० "डा"० बे न, कू वा सा ० ड, स व, गु ह

[illegible]

ਜਾ - ਜਾ ਭਾ - ਭਾ ਭਾ ਭਾ ਭਾ ਭਾ ਭਾ ਭਾ ਭਾ
 ਭਾ ੦ ਭਾ ੦ ੦ ਭਾ ੦ ਭਾ ੦ ਭਾ ੦ ਭਾ ੦ ਭਾ ੦

| | | | | | | | |
|----|----|----|----|----|----|----|-----|
| ନି | ନି | ନି | ନି | ବା | ନା | ନା | ୧୦୦ |
| ୦ | ୦ | ୪ | ୧୦ | ୦ | ୦ | ୦ | |

ବେସାମ୍‌ଜା—ଏକତାଳା

ବର୍ଣ୍ଣା :—ଗ୍ରହକାର

୨୧
। ୧ । ୨ । ୩ ।

| | | | | | | | | | | | | |
|---|-----|--|-----|-----|--------|----|---|-----|-----|----------|------|---|
| । | ବନା | | ଜୀଠ | -ନଠ | ବବା | ବା | । | ମୟା | ବବା | ବମୟମା | -ମବା | । |
| | ସରି | | ହା | ୨ | କି, ଧୋ | ତା | | ୦୦ | ଆଧି | କୁଡ଼ା ୦୦ | ହ୦ | |

| | | | | | | | | | | |
|---|------|----|---|-----|-----|---|------|------|----|---|
| । | ମୟା | ମା | । | -ନା | -ମା | । | ମୟା | ମା | -। | । |
| | ହେ ୦ | ରି | | ୦ | ୦ | | ସ୍ବଗ | ନ, ବ | ମେ | ୦ |

| | | | | | | | | | | |
|---|----|-------|-------|---------|----|----|---|-----|-------|--|
| । | -। | ଜର୍ଜା | ବର୍ଜା | -ବବର୍ଜା | ବା | ବା | । | -ମା | ବନା | |
| | ହ | କିବା | ସା ୦ | ୦୦୦ | ଧୁ | ଶି | | ୦ | "ବରି" | |

| | | | | | | | | | | | |
|--|---|----|---|-------|----|---|----|-------|----|-------|---|
| | । | ମା | । | ଜର୍ଜା | ଜା | । | -। | ଜର୍ଜା | ମା | ବର୍ଜା | । |
| | | ହ | | ବର | ଜା | | ୦ | ସ ୦ | ସ | ବ ୦ | |

| | | | | | | | | | | | |
|---|----|------|---|------|----|---|-----|----|------|----|---|
| । | ଜା | ବବା | । | -ଜବା | ବା | । | -ମା | ମା | -ବବା | ବା | । |
| | ସ | ଟା ୦ | | ୦୦ | ୦ | | ୦ | ନା | ୦ ବି | କା | |

| | | | | | | | | | | |
|---|----|------|----|----|----|-----|----|-------|--|-----|
| । | -। | ବବା | ବା | ବା | ଜା | ବବା | ମା | ବନା | | ୧୧୦ |
| | ୦ | ତାହେ | କ | ସ | କ, | ବିହ | ଶି | "ବରି" | | |

জোহানপুরী-টোড়ী-একভালা

কথা :- গ্রন্থকার

৭০

। ১ । ২ । ৩ ।

।

| | | | | | | | |
|----|--------|-----|-----|----|----|-----|----|
| রা | মঞ্জরা | রসা | রসা | না | সা | -রা | রা |
| কি | হু ০ ০ | ন ০ | র ০ | এ | তা | ০ | ত |

| | | | | | | | |
|------|-----|------|--------|-----|----|-------|-----|
| -গদা | -গা | মজা | জর-সরা | দগা | রা | -গদা | গসা |
| ০ ০ | ০ ০ | রে ০ | ০ ০ | দেখ | লো | ০ ০ ০ | আদি |

| | | | | | | | |
|--------|------------|---|-----|-------|------|----|---|
| সর্গদা | গমজরসা | । | গদা | সর্গা | গগা | সা | - |
| হু ০ ০ | লো ০ ০ ০ ০ | ০ | আ | জি, ০ | না ০ | ৭ | ০ |

| | | | | | | | |
|-------|-------|--------|------|--------|--------|------|-----|
| সর্গা | সর্গা | সর্গজা | রসা | সর্গা | দগা | গা | গগা |
| আ ০ | ০ ০ | সি ০ ০ | বে ০ | বো ০ ০ | লো ০ ০ | কা ০ | নন |

| | | | | | | |
|------|-------|------|------|--------|--------|-----|
| গসা | সর্গা | দগা | রা | মগসা | জরসা | ১১১ |
| সা ০ | জো ০ | না ০ | না ০ | হু ০ ০ | লো ০ ০ | |

মধু মাধবী সায়জ-টিমা ভেভালা

কথা :- গ্রন্থকার

৭১

। ১ । ২ । ৩ । ৪ ।

| | | | | | | | | | | | | | | | | |
|-----|------|-----|------|-----|----|---|---|------|------|-----|----|-----|------|----|----|---|
| সরা | গসা | গসা | গসা | -রা | রা | - | - | গসা | গসা | -গা | গা | গসা | -রা | রা | গা | |
| ৩ | গা ০ | হু | বে ০ | ০ ০ | লা | ০ | ০ | কা ০ | কা ০ | ০ | ০ | ক | বে ০ | ০ | দি | ক |

१ । गीता वा वा जगत् जगत् । जी र्जी जी वा । या जी वर्जरी जी
 ख र त न ता० पे० अ न अ र ० ध र ०० पी

জী-জী-জী-জী জগা-গা-গা-গা জর্জা-জগা-জগা-জা জ্জা-জ্জা-জ্জা-জা
 উ-দা-ও-স আ-কা-ও-শে হ-ও-তা-ও-দা জা-ও-ও-ও-ও

॥ अथा-अथा-अथा-अथा ॥ अ- - - अ ॥ ५५२

कुशाजी-का ठगाना

३७
॥३३३॥

कथा :- एककात्र

॥ वषा वा र्जा - १ | वा वा णा - १ | णा णा द्वा - णा - द्वा - १ | मा मा |
 बाह कि टा ० | दि नी, दा द्वा हे र सो ० ० ० स धि

বা বা বা - বা বা বা - বা বা বা - বা - বা বা
 বাহা কি টা ০ বি দী, হা ড় হে ক, সে ০ ০ ০ বা বা

| বা বা পা -। | পা পা পা পা | দ্বা পা দ্বা পা | দ্বা সা সা সা |
 মা বি ল ০ | তা সি ল, রে | বি ব ল, চ | ০ অ, ক রে |

| সা -। সা সা | সা সা সা সা | সা- দ্বা- দ্বা- সা | দ্বা- দ্বা- দ্বা- পা |
 আ ০ ন দ উ ব লি ল | ০ ০ ০ ০ | ০ ০ ০ ০ |

| দ্বা সা সা দ্বা | পা পা পা -। | দ্বা পা দ্বা দ্বা | সা -। -। -। |
 বি হ দে রা | আ সি ল ০ | তা বি রে, অ | তা ০ ০ ত্ |

| বা -পা বা বা | বা পা পা পা | পা পা পা পা | পা- দ্বা- সা -। ||
 ঐ ০ ব্ বি বা জে, বা ঙ্গ | আ সে, তা ব | চা ০ ০ দ্ ||

^২
 || পা -। পা বা | সা -। সা সা | সা -। -। বা | দ্বা -। সা -। |
 স ০ ব, স | বি ০ বি লি এ ০ ০ ক | তা ০ নে ০ |

| বা সা সা -দ্বা | দ্বা -পা দ্বা সা | সা -দ্বা -দ্বা- সা | বা- দ্বা- বা পা |
 গা ও লো ০ | ব ০ দ ল | গা ০ ০ ০ | ০ ০ ০ দ্ |

| পা পা পা পা | পা -। পা -। | পা পা পা বা | বা -। -পা -। |
 অ সি ল, হি | জো ০. লে ০ | বি লি বে, লে | তা ০ ০ দ্ |

| পা -বা পা পা | পা- দ্বা- সা -। || ১১৩
 বা ০ ঙ্গ র | সা ০ ০ ব্ ||

কাটমোল-খামার

১-১-১২
১ ২ ৩ ৪ ৫ ৬

কথা :- গ্রন্থকার

|| জা - গা জগা জা | রা - - - পা - - - - - যপা |
কে ০ ম ০ নে যা ০ ০ বো ০ ০ ০ ০ ০ ০ ০

| যা - গা - রা - - | রা - - পা রা - - - পা - - - রা - - - রা ||
লো ০ ০ ০ ০ হ ০ হ, যা ০ ০ ০ ০ ০ ০ ০ ০ ০

|| ১ ১ ১ গা পা জা জা - - - গা - জা | জা - - - জা - - |
কে ০ ম নে, এ ০ ০ ০ ০ হ ০ খ ০

| জা - গা - জা - - - গা | রা - - - জা জা জা | জা - গা - গা - পা |
নে ০ গা ০ ০ ০ বো, ০ ও, ব জ নি ০ ০ ০

| রা - - পা রা - - | রা - - জা - - - জা জা | রা রা পা যপা |
হি ০ রা, কা ০ ০ ০ নে ০ লো ০ হ ক হ ক ০

| রা - - গা রা - - | পা - গা - রা - - রা || ১১৪
ক ০ রে ০ ০ ০ না ০ ০ ০ ০ ০

কামোদ-ভেঙে

কথা :- প্রেমকাহিনী

১-৩৩

১ ৩ ১ ০ ১ ১ ১ ১ ১

|| রা-পা মা পা | মা -রা মা | রা-সখা -১ সা | রা -১ -১ |
ও ০ স খি | আ ০ মারু | ক ০০ ০ খা | তা ০ র

| রা পমা পা -১ | -১ -১ -১ | মা পা মা -১ | -পা -মা -রা |
বো লো না ০ | ০ ০ ০ | বো লো না ০ | ০ ০ ০

| রা পা মা -খপা | মা -রা মা | রা-সখা -১ সা | রা -১ -১ ||
বো লো না ০০ | আ ০ মারু | ক ০০ ০ খা | তা ০ র ||

|| পা -১ খপা সা | সা সা -১ | -১ -১ সা রা | রা পা -১ |
তা ০ ল,০০ আ | হে, সে ০ | ০ ০ হ খে | খা ০ ০

| -রা -১ -রা -সাঁ | খা খা খা | পা -১ -১ -১ | -১ -১ -১ |
০ ০ ০ ক | র খ, র | সে ০ ০ ০ | ০ ০ ০

| সা সা পা মা | পা পা -১ | সখা -১ রা সা | রা পমা পমা || ১১৫
বি হে, তা রে | নে খে ০ | খে ০ ০ ০ ন | খা ত০ না০

ছানানই—টিমা ভেতাল

কথা :—প্রবাক

১০

। ০ । ১ । ২ । ৩ ।

|| গা-পা -। -। | গা পা গা-পা | মা -। -পা-মা | মা -। পা মা
 ...
 গো ০ ০ ৭. ব ড, ব্যা০ হু০ | ল ০ ০ ০ ০ | ২ ০ ল ০

| গা-পা -। -। | গা পা গা-পা | মা-পা-মা-মা | মা-পা-মা-পা |
 গো ০ ০ ৭. ব ড, ব্যা০ হু০ | ল, ০ ০ ০ কে | ন ০ ০ ০ ০ |

| পা-মা-মা-মা | মা-মা-মা-মা | মা-মা-মা-মা | মা-মা-মা-মা |
 এ ০ ০ ০ নো | সে, না০ ০০ ০ | এ ০ ০ ০ ল | মা০ মা মা০ ত্

| মা-মা-মা-মা | মা-মা-মা-মা | মা-মা-মা-মা | মা-মা-মা-মা |
 বো ০ সে ০ | আ০ ০০ ছি ০ | তা হা রি ০ | আ০০ মা০০০০ ০ য

|| ১। পা পা | পা পা-মা-মা | -। মা-মা-মা-মা | মা-মা-মা-মা |
 হু হু | ব, সা ০০ জে | ০ সা জি হু০ | কে ০ ম ০

| -। -। -। -। | মা-মা-মা-মা | মা-মা-মা-মা | মা-মা-মা-মা |
 ০ ০ ০ ০ | মা ০ ০ ০ ০ | ০ ০ ০ লজী | মা ০ ০ ০ ০

| মা-মা-মা-মা | মা-মা-মা-মা | মা-মা-মা-মা | মা-মা-মা-মা |
 মা ০ ০ ০ ০ | ০ ০ ০ ০ | মা-মা-মা-মা | মা-মা-মা-মা

| -স্বা -প্ৰস্বা -ভা -স্বা | সস্বপা প্ৰস্বা বস্বা সস্বা | -ভা স্বা স্বা -পা |
 ০ ০০ ০ ০ | স০০ ব০ বৃ০ বা০ | ০ হ' ন ০ |

| -স্বা^{•••••}প্ৰস্বা^{•••••} -স্বা^{•••••}ভা^{•••••} -পা^{•••••} || ১১৬
 ০০০০ ০০০ হা০০০০ স

ইমন্-পুৰিমা-কাণ্ডালী

কথা :—এককায়

২।০
 ১.০।১।২।১.০।

| ১ স্বা || সস্বা সপ্ৰা^১ | ভা^১ | সস্বা | বা^১ | -স্বা | -১ | -স্বা |
 য || দল প০ বি, কয় লো ০০ | ০ | বা |

| স্বা | সস্বা | ভা | ভা | প্ৰস্বা | পা | -১ | পপা |
 হে ল০ গৃ হে ব০ য ০ | ০ | প্ৰিয় |

| পা | স্ৱা | -পা | পপা | পা | প্ৰস্বা | ভা | স্বা |
 ত য ০ নয় ন, ব০ জ ন |

| স্বা | সস্বা | ভা | পপা | পা | ভা | স্বা | সস্বা |
 জী ব০ ন, জ্ব০ ফা বো য ন০ |

| স্বা | স্বা | -১ | পপা | পা | -স্বপপা^{•••••} | -স্বস্বা^{•••••} | স্বা ||
 বি, বা ০ নন য ০০০ | ০০০ | "২" ||

9

আব কি ০ | সে ০ ৪ মে ০ | ফি রে ০ | গা ০ ০ ০ ৪

| | | | | | | | | | | | | | | | |
|----|------|----|----|---|---|---|----|---|----|----|----|----|---|---|---|
| য। | যায় | তা | যে | আ | ০ | ০ | ০০ | ০ | ব, | ফে | বে | না | ০ | ০ | ০ |
|----|------|----|----|---|---|---|----|---|----|----|----|----|---|---|---|

৯০ ০০ ০০ ০

কথা :- গ্রন্থকার

1 2 1 0 1 3 1

| | | | | | | | | | |
|----|----|----|----|----|-----|------|----|----|----|
| সা | সা | না | -। | না | নসা | -রজা | জা | জা | -। |
| ৮ | ৮ | ৮ | ০ | ৮ | ৮০ | ০০ | ৮ | ৮ | ০ |

| | | | | | | | | | |
|----|----|----|-----|----|----|---|-----|----|----|
| রা | জা | রা | -সা | রা | না | - | সা | পা | পা |
| ম | ধ | র | ০ | ক | তা | ০ | কে, | লে | বে |

| | | | | | | | | |
|----|----|----|----|------|------|-----|----|-----|
| যা | যা | জা | রা | স্বা | স্বা | জা | জা | না |
| য | ন | হ | ০ | রি ০ | ক ০ | ০ ০ | রি | ল ০ |

| | | | | | | | | | |
|----|----|----|----|----|----|---|----|---|---|
| डा | जा | डा | जा | डा | ना | न | जा | न | न |
| ४ | ५ | ४ | ० | ४ | ० | ० | ५ | ० | ० |

|| { পা -। | পা পা পা | পবা -পবা | বা বা বা |
হা ০ | সে, না, সে | তা ০ ০০ | বে, না, সে |

| পা বা | পা -যা পা | গয়া -পয়া -পা | যা -। -পা -। } ||
ত খ | চে ০ যে | যা ০ ০০ ০ | কে ০ ০ ০ |

|| পা পা না না না | সা -। | জা -। -। |
না, জা নি, কি, সে | তা ০ | বে ০ ০ |

| জা সা | জা সবা -। | নসবা রা -। -। -। |
কি, য | নে, তা ০ হু | জা ০০ | গে ০ ০ ০ |

| রা রা | রা -। | রা র্জা -। | রা -জা -। |
কা ব | অ ০ হু | বা ০ | গে ০ ০ |

| জা -। | না -। | না পা -। | না -। -। |
সে ০ | অ ০ মনু | ক ০ | রে ০ ০ |

{ পা -। | পা -। | পা | পবা -। | বা -। বা |
বা য | বী ০ বে | চা ০০ | য | কি ০ রে |

| পা বা | পা -যা পা | পঃপঃ পা | যা -। পা } || ১১০
কি রে | কি ০ রে | বে ০০০ ০ | বে ০ ০ |

খাছাজ—মধ্যমান

১।৩
। ১ । ২ । ৩ । ০ ।

কথা :—প্রব্ধকার

১ ১ ১ দা ॥ গংগংগাং - গংগংগাং বা গা ২ গয়া - গয়া - গয়া গা ॥
আর ॥ কি ০০ ০০০ তা রে পা০ ০০ ০০ ব ॥

১ বা গংগংগাং - গংগংগাং জসা গয়া গা গা ১ গবা - গবা - গবা ॥
০ না বে ০০ ০০ এ,ক নমে বু ঝি ০ দে ০ ০০ খা ০ ॥

গবা - গবাগা - গবা - গবাগা ১ - গবা গয়া - গবা - গংগংগাং - গংগংগাং - গংগংগাং - গংগংগাং দা ॥
লো ০ ০ ০ গৃ ০ হ, বা ০ ০০০০ ০০০০ ০০০০ "আর" ॥

১ ১ বা বা বা জর্জী - জর্জী ১ ১ জা জী - না জর্জী - নবা - জর্জী - জর্জী ॥
সে, কো বা ০০ ০০ ০ দ, আ মি বা কো ০০ ০০০ ০০ ॥

১ বা - জর্জী - গবা গবা - জী ১ বা গবা - গবা - গবা বা ॥
০ বা ০০০ ০০ ত ০ ০ ০ বু কে ০ ০০ ০০ ন ॥

গা - দা - গা বা গবা - গবা - বা - জী জর্জী গংগাং - গংগাং - গংগাং বা ॥
তা ০ ০ দি আ ০ ০০ না ব আ ০ ০০ না ০ ব ॥

^{••••}পমা -পা ^{••••}বসনা -বনা | ^{••••}জী -। -পী -। ^{••••}দ্রী ^{••••}বর্জী ^{••••}বষণা -যপমা |
 থা ০ ০ কি ০০ ০০ কা ০ ০ ০ ০ নি না ০০ ০০০ ০০০

^{••••}পমপমা ^{••••}বষণমা ^{••••••••}বপমগবসনা দ্রা || ১২০
 ০০০০ ০০০০ ০০০০০০ "আর"

ইয়ন্-আড়াটেকা

১।

। ০ । ১ । ২ । ৩ ।

কথা :- গ্রন্থকার

। । । জী || না -। বা -পা -। জ্ঞা পা -। জ্ঞা -। -পা -।
 কি || হ • বে ০ ০ এ জী ০ ব ০ ০ ০

পা -। জী -। না -। বা -পা -। জ্ঞা পা -। জ্ঞা -। -দ্রা -পা |
 নে ০ কি ০ হ ০ বে ০ ০ এ, জী ০ ব ০ ০ ০

^{••••}জ্ঞা -। পা -। না -। বা -। জী -। না -। ^{••••}পমা ^{••••}বর্জী ^{••••}বর্জী না
 ০ ০ নে ০ সে ০ হ ০ ব ০ ন ০ বি ০ ০০ ০০ নে

^{••••}বর্জী ^{••••}বষণা -পা জী || ১ । পা পা -। জী -। জী | জী -। না -।
 ০০ ০০ ০ "কি" || ন বে ০ হ, ০ ন জী ০ ০ ০

| রা - ১ জী - ১ | রী - ১ জী না | বা গা জা গা | রা - ১ গা গা |
 বা ০ রা ০ কে ০ কো বা চ নে' গে ল কে ০ লি রে

| বা জী গী রী | বজী - রী জী - না | না বা গা জী || ১১১
 বা রে, এ কা শূ ০ ০ ভ ০ ভ ব নে "কি"

স্মরণ-তেওট

১-৩১২

হিন্দী গান "মোতির বাঁধা দে"র স্মরণ

। ১ । ২ । ৩ । ৪ ।

কথা :- গ্রন্থকার

|| বা রা বা গা | গা গা - ১ | বা রা সনা সা | রমা রমা - অমা |
 মা ন, যু থ কে ০ ন ০ ব ল প্রি ০ রে ব ০ ল, ০ ০ ০

| বা রা বা গা | গা গা - ১ | রা রা বা বা | গা গা - ১ |
 রা ন যু থ কে ০ ন ০ না হি আ র হা সি ০

| বা গা নাট জট | জী জী - ১ | জী জবরী জী গা | গা রমা - অমা ||
 স বে তে, উ বা গী ০ জী বি ০ ০ হ ল ০ হ ল ০ ০ ০

[রী না]

|| { বা গা না - ১ | জী জী - ১ | বজী - রী - বজী - ১ | জী - রী - গা
 কি হ থে ০ হ থী ০ ০ ০ ০ ০ ০ ০ ০ ০ ০ ০ ০ ০ ০

| গা গা বা গা | বা গা - ১ | বজী - রী - বজী - ১ | বজী - রী - বজী - ১ |
 কি, অ তা ব বা হে ০ ০ ০ ০ ০ ০ ০ ০ ০ ০ ০ ০ ০ ০

| বা বা বা বা জী | জী - ১ | জী জবরী জী রী | "রী জবরী - গা || ১১২
 বা বি, তে বে ব বি ০ বা, বা ০ বি, কি হ ল ০ ০ ০

| | | | | | | | | | | | |
|--|-------|----|--|-----|--------|--|------|-----|------|---------|--|
| | নৃণা | বা | | সসা | ব্রহ্ম | | পপা | মপা | মপা | -ব্রহ্ম | |
| | কি, হ | বে | | এ ০ | হা ০ | | -ব ০ | কীব | নে ০ | ০ ০ | |

| | | | | | | | | | | | |
|--|-------|----|--|-----|--------|--|-----|--------|---|-----|--|
| | মপা | মা | | মপা | মমপরা | | মপা | ব্রহ্ম | - | সরা | |
| | কি, হ | বে | | এ ০ | যো ০০০ | | ব ০ | নে ০ | ০ | তাই | |

| | | | | | | | | | | | |
|--|--------|---------|--|--------|--------|--|--------|-------|-------|----|--|
| | ব্রহ্ম | -ব্রহ্ম | | ব্রহ্ম | মপা | | পমপা | -ববপা | মপরা | সা | |
| | ভাবি | ০ ০ | | দিবা | ব্রহ্ম | | নী ০ ০ | ০ ০ ০ | ০ ০ ০ | ০ | |

| | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|---|------|-----|--|------|------|--|----|-----|--|-----|----|--|------|--------|--|
| | { | সসা | সসা | | সসা | বপা | | সা | সা | | সসা | সা | | সরা | ব্রহ্ম | |
| | | বা ০ | তুই | | বা ০ | লো ০ | | বা | তুই | | স ০ | বি | | যেনে | আম | |

| | | | | | | | | | | | | |
|--|--------|--------|--|-----|-----|--|----------|-----------|---|-----|----|--|
| | ব্রহ্ম | ব্রহ্ম | | পপা | পপা | | পমপা | -মপব্রহ্ম | } | মা | মা | |
| | সে, আ | মার ০ | | মনে | করে | | কি ০ ০ ০ | ০ ০ ০ ০ | | আব্ | বে | |

| | | | | | | | | | | | |
|--|-----|-----|--|----|----------|--|--------|--------|-----|------|--|
| | মপা | মপা | | পা | মমপরা | | মপা | ব্রহ্ম | সা | সসা | |
| | ম ০ | ন ০ | | এ | বো ০ ০ ০ | | না, মা | নে ০ | আব্ | যে ০ | |

| | | | | | | | | | | | |
|--|--------|-------|--|----|-----|--|--------|-------|-------|-----|--|
| | ব্রহ্ম | পপা | | মা | পপা | | পমপা | -ববপা | -মপরা | -সা | |
| | পারি | নে লো | | বা | এব | | দি ০ ০ | ০ ০ ০ | ০ ০ ০ | ০ | |

| পদা বদা | প। পদা | পদা -পদা | -প। জা |||
 হ ০ বি ০ ল, সত নি ০ ০০০ ০ এ

^২
 ||| প। -দা | যা -প। দা জা জা জা -জা'জা'জা' -জা জজা |
 আ ০ মা ব ব দি হে ন ০০ ০০ ০ কিছু

| খা' খা' -জা জ'জ'জ'জ' বদা প। দা দদা |
 না হি ০ আর ০০ স ০ ব দি দু ০

| দপা দ'দদা' -প। প। পদা -দদা -প। জা |||
 জ ০ লা ০০ ০ জ নি ০ ০০ ০ এ

||| পো প। যা প। দা -জা জা জা |
 আ বি অ ব লা ০ অ স

| জ'খা' জ'খা' -জা জজা খা' খা' জ'জা -বদা |
 হা ০ বা ০ ০ দেখা যে ন, আ ০ ০০

| প। -। পদা -। পদা ব'দা প। প। প। |
 মা ০ বে ০ ০ বে ০ ৩০ না, হ

| পদা -দদা -প। জা || ১২৫
 নি . ০০ ০ এ

বি'বিত-বাহাজ-চেমটা

কথা :- গ্রন্থকার

৩১

। ০ । ১ । ১ । ১ । ০ ।

|| { বা পাঃ-বঃ মা পা -। বা বা -। বা -। -বা } ||
 সে প্রে . ম কো বা ০ রে, এ ০ খ ০ ০ ম

| পা -। পা | বা বা বা | পা মা -জা | রা সা -। |
 বি ব কো ডা, যে ন অ বি ০ র ত ০

| ১ ১ ১ | সী -। না | সী রা -। সঁসঁসঁসঁ -। -। ||
 ক হ ত রে, ট ম ট০০০ ০ ন

|| পা পা -। পা পা -। বা সা -। রা রা -। |
 কো বা ০ রে, সে ০ কো কি ন হ অ ন

| রা রা -। পা রা -। সা -। বা বা পা -। |
 কো বা ০ সে, নি ০ হ ০ অ বি অ ন

| না না -। না না -। সা সা না রা সা -। |
 কো বা ০ রে, সে ০ টা দে হ কি ব ন

| ১ ১ ১ | পা পা -। বা বা -। বা -। বা ||
 অ ন ০ হ, অ ০ ত ০ ন

॥ ^o গা গা -। | গা গা গা | বা জা -। | জী জা -। |
এখন হু ল | ক রে ছে | আ ছে ০ | কী টা ০ |

| জী -। জী | গী জী -। | জী বা -। | বা গা -। |
স স, না | ই কো ০ | ত হু ০ | তাঁ টা ০ |

| বা বা বা | বা বা -। | জী জী -। | জী জী -। |
ত কি রে | মা টি ০ | হু টি ০ | ফা টা ০ |

| । । । | গা গা -। | বা বা -। | বা -। | গা ॥
এ কি ০ | রে, বি ০ | ব ০ | হু ॥

॥ ^o গা গা -। | গা গা -। | বা জা -। | জী জী -। |
যো ছে হু | যো রে ০ | আ হা ০ | য রি ০ |

| জী -। জী | গী জী -। | জী বা -। | বা গা -। |
দে ব, ভেম | তা রে ০ | অ ০ | পু | স রী ০ |

| বা বা -। | বা বা -। | জী জী -। | জী জী -। |
ত ব হু | সে আ স | বা দে হু | প রী ০ |

| গা গা -। | গা গা -। | বা বা -। | বা -। | বা ॥ ১২৬
এ বহু | ত হু ০ | প রি ০ | অ ০ | হু ॥

পূর্ববী-চেষ্টা

৩৭

। . । . ৭ . । . ।

|| } জা-গা গা | গা গা জগগা | গা-গা গা | জগগা-না জা }
 জ ব্ না | ক ব্ ন০০ | গো ব্,০ না | না০০ ০ নে

{ গা-গা-গা | গা গা গা | গা গা গা | গা গা গা |
 গ্রে ০ ব্ | কো রো না | কো রো না | কো রো না

| (গা বর্জনা-বগা) | ১ ১ ১ | গা বা গা | জগগা গা জগা ||
 স খি০০ ০০ | ০ ০ ০ | বি বে ব্ | ব্,০ স নে০

|| গা গা গা | গা গা-বা | বা জা জা | জা জা -।
 উ ডি ল | সে, হা ব্ | কি বে, না | হি, চা ব্

| জা জা না | না বা -। | বা জা না | বা গগা-বগা |
 আ হি, পি | হে, বা ই | পা গ লি | নী, প্রা০ ব০

| গা -। গা | -। গা গা | গা-না না | বা গা-গা |
 আর ০ আর ০ | ক বি | ব্ বা, তে | কে ব্ বি

| গা গা বা | বা গা জগগা | গা গা গা | জগগা-না জা | ১৫৬
 ব ব্ বে | চা হ্ বী০ | না শো০ বে | কা০০ ০ বে

১

ললিত-বসন্ত, সুবর্ণাভা

অগতির গতি অনাথ-নাথ হে,
তুমি কৃপাসিদ্ধ, তুমি দীনবদ্ধ, শরণ দাও হে ॥
হৃদয় অতি জরজর পাপবিকারে,
তোমা-বিনে, প্রভু হে, কে তারে?
বিতরি প্রসাদ-অমৃত, শীতল কর হৃদি-মন,
শান্তিসলিল তুমি প্রভু, এ ভবসন্তাপে।
কারে কহিব আর এ মম মবমবেদন?
তোমা-সম অন্তরতম আর কে আছে ?

২

ইমন-ভূপালি, চৌতাল

অস্তরে ভজ রে তাঁরে,
সৃজিত যাঁর এই দিনকব, শশধর, তারক,
যাঁর বিমল ভাতি সব গগন ছায় রে।
হৃদি-দরপণে মাজি যতনে, দেখ রে সেই প্রেমচন্দ্র,
সুধা বরষণ হইবে এখনি মধুর মধুর!
সেই অমৃত-হৃদে সবে মিলি করহ স্নান, পাইবে প্রাণ,
তাপিত চিত শান্ত হইবে, দূর হইবে পাপ।
সঙ্কট-হর নিত্য নিকট, কেন হে ভ্রম দূরে,
তাঁর শরণ লও, যাইবে ভবের পারে ॥

৩

মিশ্র বেহাগ, ঝাঁপতাল

আজ আনন্দে প্রেম-চক্ষে নেহারো হৃদি-গগন-মাঝে,
করো জীবন সফল।

করো পান হৃদয় ভরি, পড়িছে ঝরি অমিয়া,
নূতন প্রাণে পাইবে নূতন বল।
সেই সুখা লাগি, কত ঋষি যোগী,
বিষয়ে বিরাগী, রহে যোগাসনে অটল।
এ রস পাইলে স্বাদ, না থাকে অপর সাধ,
দূর হয় রে বিষাদ, উথলে প্রেম নিরমল॥

৪

ঝাঙ্খাজ, সুরফাঁতা

আজি বিশ্বজন গাইছে মধুর স্বরে,
সনাতন দুঃখহরণ বিশ্বস্তর অনন্তে, আনন্দভরে!
পূর্ণ গগন অনাদি নাদ আলাপ করে,
গাইছে জলদল জলধির গভীরে,
বিশ্বনাথ অমর সেবিত, অনুপম জ্যোতিতে বিরাজে॥

৫

ইমনকল্যাণ, সুরফাঁতা

আদিনাথ প্রণবরূপ সম্পূরণ,
দাও হে তব প্রসাদ, শান্তিসিদ্ধ, মহেশ, সকল-গুণনিধান!
অযুত লোক, অকথিত বাণী তোমারি হে,
মোহন রব অনুপম পুরে মহাগগন, ভাবে মোহি জগজন।
অনুপম, অবিনাশী, অনন্ত, অগম্য, অপার,
সুন্দর, অতি অপূর্ব-ভাতি, নিরঞ্জন।
সকল-রূপ-কারণ, সকল-দুঃখনিবারণ,
তারণ, ভয়ভঞ্জন, সুর-নর-মুনি-বন্দন॥

৬

সিদ্ধবিজয়, তেওঁরা

ওই যে দেখা যায় আনন্দধাম দিব্য শোভন,

ভব-জলধির পারে, মহা জ্যোতিষ্মান।

শোক-তাপিত জন সবে চল, সকল দুখ হবে নির্বাণ,

শান্তি পাইবে হৃদয়-মাঝে প্রেমে পূরিবে মনপ্রাণ।

কত যোগীন্দ্র ঋষি মুনিগণ না জানি কি ধ্যানে মগন,

স্তিমিত-লোচন বীতশোচন কি অমৃতরস করে পান।

কি সুধাময় গান গায় গো সুরগণ কীর্তন করে ব্রহ্মনাম

কোটি সূর্য তারা গ্রহগণ নৃত্য করে তাহে অবিরাম॥

৭

ধোরিয়া, আড়াঠেকা

ও হৃদয়নাথ, এসো হে হৃদয়াসনে।

আকুল প্রাণে ডাকি হে তোমারে, দরশন দাও হে।

তব পদ ছাইব প্রেমের কুসুমে, কি দিব আর তোমায় হে॥

৮

বেহাগ, চৌতাল

ওহে দীনবন্ধু, প্রেমসিদ্ধ, তুমি প্রাণেশ্বর হৃদয়নাথ,

হৃদয়ে দেখা দেও হে।

আঁধার হৃদয় আলো কর, মোচন কর পাপভার,

নিত্য নিয়ত হৃদে বিহার, দীনে শরণ দেও হে।

যবে পাই তোমা ধনে, সকলি নিরখি সুধাময়, জ্যোতির্ময়, শোভাময়—

পাইলে তোমারে মৃত শরীর প্রাণ পায়—

কোটি কোটি স্বরগ প্রকাশ পায়, দুঃখ তাপ না রহে॥

৯

কাফি-সিদ্ধ, চৌতাল

কঠিন দুখ পাই হে মোহাঙ্ককারে তোমারি দরশন বিনা,
দাও দরশন দীননাথ, আর যাতনা সয় না ॥
আছি নিশিদিন হয় রে পথ চাহিয়ে,
কবে প্রসন্ন হবে, প্রভু, তারণ, দাতা, এ দীনে ॥

১০

সিদ্ধুড়া, ত্রিতাল

কাতর আমার প্রাণ সংসাবে,
ওগো পিতা, দেহো তব চরণে স্থান ॥
তোমা ছাড়ি আর কার দ্বারে যাব, ওহে দীননাথ,
করো দীনে শান্তি দান ॥

১১

সিদ্ধুড়া, চৌতাল

কেন আনিলে গো এ ঘোর সংসারে, জগত-জননি?
দূর করে ভয়, ভীত যে আমি ॥
“জ্ঞানে প্রেমে ভক্তি ধরমে তুই রে বৎস, অমৃতের অধিকারী”
—এ যে শুনি তব স্নেহ আশ্বাস-বাণী ॥

১২

ইমনকল্যাণ, ধামার

কেন স্নান নিরানন্দ? ডাক না প্রভু প্রেমময়ে!
সব দুঃখ হবে মোচন, জুড়াবে হৃদয় মন প্রাণ।
যাঁর কৃপায় এই দেহ, পাইলে জননী-স্নেহ,
কেন কর সন্দেহ, তিনি যে মঙ্গলনিদান।
তিনি যে বিশ্ববদ্ধ, অপার করুণাসিদ্ধ,
প্রেমসুখা-ইন্দু, কত সুখ করেন বর্ষণ।

শোভা, বরণ, গন্ধ, অযাচিত কত আনন্দ,
দেখেও কি তবু অন্ধ? কর তাঁরি যশোগান ॥

১৩

ভূপালি, সুরফাঁজা

চন্দ্র বরিষে জ্যোতি তোমারি,
নিরমল অতি শীতল কিরণ সুখদায়ী।
চৌদিকে তারাগণ, উজ্জলি গগন-অঙ্গন,
ধারণ করে তোমারি শোভা মনোহারী।
বিতরণ করি জীবন, বহিছে মৃদু সমীরণ,
অমৃতপূর্ণ মঙ্গলভাব তব প্রচারি—
বরষিয়ে মধুর তান, জুড়ায়ে হৃদয় প্রাণ,
বিহগগণ করে গান তব গুণ, বলিহারি।

১৪

খান্সাজ, ত্রিতাল

জগ দরশন-মেলা, এ জগ দরশন-মেলা
যদি এসেছ হেথা, সব দেখে লও,
চলো ফেরো, মেলা মেশো, হাসো খেলো,
তবে, দেখো যেন আসল কাজে কোরো না হেলা।
তুমি যা কিছু জগতে দেখ, লক্ষ্য স্থির রেখো,
কত কুহক হেথা আছে অবিচল থেকো তার মাঝে—
কত পাপ মোহ মায়া ধরে মোহন কায়া,
এ মহাশিক্ষার স্থান, শুধু নহে বৃথা খেলা।
সেই মঙ্গলময়ে নির্ভর করি নির্ভয় হও রে,
ধন্য সেই ভব-কাণ্ডারী, ধরো তাঁর চরণ-ভেলা ॥

১৫

নট-বেহাগ, ঝাপতাল

জয় পরম শুভসদন ব্রহ্মসনাতন,
করুণার সাগর, কলুষ-নিবারণ।
জয় বিশ্বপাতা অনন্ত বিধাতা, জয় দেব দেবেশ জীবের জীবন ॥

১৬

কাফি, ত্রিতাল

জানি তুমি মঙ্গলময়, প্রতি পলকে পাই পরিচয়।
সুখে বাখ দুখে রাখ, যে বিধান হয়, কিছুতেই নাহি ভয় ॥
আর যাই করো প্রভু, মোরে ত্যজিবে না কভু—এই মোর ভরসা,
এসো প্রভু, এসো প্রভু, হৃদয়-মাঝে, হবে শুভ নিশ্চয় ॥

১৭

দেশ, ধামার

তব আশা-বাণী শুনি, আহা, হৃদয়-মাঝে,
বাজিল মধুর বাঁশরি বিমল তানে,
বহিল বসন্ত-সমীরণ, প্রাণ জুড়াইল।
তুমি মঙ্গল-বিধাতা, করুণাময় পিতা,
তব-প্রেম-বিমলভাতি পূর্ব গগনে উষা ফুটাইল।
তুমি গো বিশ্বজননী, কত না স্নেহ যতনে,
কুসুমদল চিত্রিলে বিচিত্র বরণে—
এ চারু ধরণী সাজাইলে কত না মণিকাঞ্চনরতনভূষণে।
হেরি সে শোভা অখিল মন মোহিল ॥

১৮

ইমনকল্যাণ, চৌতাল

তব রাজসিংহাসন বিরাজিত বিশ্বমাঝে,
তব মুকুটে কোটি কোটি সূর্য শোভিছে।

গগন নীল চন্দ্রাতপ, খচিত তাহে তারক,
 যেন কত মানিক জ্বল জ্বল জ্বল জ্বল জ্বলিছে।
 মধুর সুমন্দ মলয়পবন, আনন্দ করি বিতরণ,
 কুসুমবাস করি আহরণ চামর ঢুলাইছে।
 যত দেব মহাদেব করযোড়ে ভক্তিভরে
 তব অভয়চরণ জয় জয় জয় রবে বন্দিছে।

১৯

ইমনকল্যাণ, চৌতাল

তাঁরে ভজ, ভজ রে মন, সেই আদিদেব ভুবননাথ,
 পরমপুরুষ, পরমেশ্বর একায়নে।
 ভক্তিয়োগেতে পূজ অবিরত, মোক্ষ-সেতু পাপ-দমনে,
 পবিত্র হৃদয়ে, শোভন সুরে, গাও সতত,
 সেই জন্ম-মরণ-রহিত সনাতনে ॥

২০

কেদারা, চৌতাল

তঁাহারি চরণতলছায়ে চিরদিন থাক ওরে,
 মন প্রাণ সঁপিযে তাঁরে।
 হবে নিরাপদ, পাবে চিরসম্পদ, মধুর বিমল হবে ধরাতল,
 প্রীতিসুধাধারা উথলিবে শতধারে।
 রিপু দুর্দান্ত হবে প্রশান্ত, নিশিদিন তাঁরে হৃদয়ে রাখ রে।
 প্রাণপতি প্রভু, ছেড়ো না তাঁরে কভু, ধ্রুবতারার তিনি যে এই আধারে ॥

২১

কাফি, ঝাঁপতাল

তুমি হে ভরসা মম অকূল পাথারে।
 আর কেহ নাহি যে বিপদ ভয় বারে, এ আঁধারে যে তারে ॥
 এক তুমি অভয়-পদ জগত-সংসারে,
 কেমনে বল দীন জন ছাড়ে তোমারে ॥

করিয়ে দুখ অন্ত সুবসন্ত হৃদে জাগে,
যখনি মন-আঁখি তব জ্যোতি নেহারে।
জীবন-সখা তুমি, বাঁচি না তোমা বিনা,
ভূষিত মম প্রাণ মন ডাকে তোমাতে ॥

২২

সুবট, তেওট

দরশন দাও হে প্রভু, এই মিনতি।
তব-পদ-আশে হৃদয় সদাই আকুল অতি।
তুমি মম জীবন, প্রাণেব প্রাণ, তোমা বিনা প্রভু নাহি কোন গতি।

২৩

সাহানা, ত্রিতাল

দশ দিশি কিবা আজি মধুময়, হৃদয়-নাথেরে হৃদয়ে হেরিয়া।
সুবিমল পরশে হরষে মাতি, প্রাণ-বিহঙ্গ ওঠে রে গাহি,
মন-অলি পিয়ে অমিয়া, প্রেম-উৎস ছুটিল উচ্ছাসিয়া ॥

২৪

মিসাসাগ, ঝাপতাল

দেহি হৃদয়ে সদা শান্তিরস প্রভু হে, তব অমৃত-কর পরশে,
দুঃখ যাতনা করো দূর, সুখ বিমলতর বিতর প্রভু হে ॥
দেহি প্রভু, প্রেমধন, দারিদ্র্য করো হরণ,
তব চরণে দেহি শরণ, এই ভিক্ষা করি হে ॥

২৫

দেওনট, ফেরতা

ধন্য তুমি ধন্য! ভবজলধিতারণ, তুমি ব্রহ্ম।
ত্রিভুবনবরণ্য, অখিলশরণ্য,

তুমি সবাকার প্রাণ, আত্মার আনন্দধাম।
 হৃদিরঞ্জন, দুঃখভঞ্জন, ভবখণ্ডন, পুরুষোত্তম,
 তুমি অন্তরতম জীবের জীবন, তাপিতচিত্ত-বিশ্রাম।
 তুমি পিতা, তুমি মাতা, তুমি পাতা, তুমি ত্রাতা,
 তুমি সখা, তুমি গুরু, তুমি শুভদাতা,
 ভাষা আকুল বর্ণিবারে, নাহি পায় কথা।
 যুগ-যুগান্তর ধরে কত গুণী, কত মুনি, কত ঋষি,
 তোমার মহিমা বাখানি রচিল কত ছন্দ, কত মন্ত্র, কত গান—
 তবু তো নারিল বর্ণিতে স্বরূপ তোমার, তুমি বাক্যমনের অগম্য ॥

২৬

পরজ-বসন্ত, চৌতাল

ধন্য তুমি হে পরম দেব, ধন্য তোমারি করুণা প্রেম,
 পুরিল আনন্দে বিশ্ব, হৃদয় জুড়াইল।
 যে দিকে আজি ফিরাই আঁখি, প্রেমরূপ নিরখি তোমারি,
 পূর্ণ হইল সকল কাম, মন আনন্দে ভাসিল ॥
 ব্রহ্ম সনাতন পুরুষ মহান, জগপতি জগত-নিধান,
 জয় জয় জগপতি জগত-নিধান হে, অন্তরে চির বিরাজ।
 নয়নে নয়নে রহিয়ো নাথ, ভুলি সব দুখ তোমার সাথ,
 হৃদয়ে থাকিয়ে হৃদয়নাথ হৃদয় করো শীতল ॥

২৭

ঝিঝিট, একতাল

ধন্য ধন্য ধন্য আজি দিন আনন্দকারী।
 সবে মিলি তব সত্য ধর্ম ভারতে প্রচারি।
 হৃদয়ে হৃদয়ে তোমারি ধাম, দিশি দিশি তব পুণ্য নাম,
 ভক্তজন-সমাজ আজ স্তুতি করে তোমারি।
 নাহি চাহি ধন জন মান, নাহি প্রভু অন্য কাম,
 প্রার্থনা করে তোমারে আকুল নরনারী।
 তব পদে প্রভু লইনু শরণ, কি ভয় বিপদে কি ভয় মরণ
 অমৃতের খনি পাইনু যখন, জয় জয় তোমারি ॥

২৮

ইমনকল্যাণ, সুরফাঁজা

নমঃ শঙ্করায় মহেশ ভবনায়ক,
অনাদি ধাতা আনন্দরূপ সর্বব্যাপী।
মহাব্যোমে অগণন গ্রহতারা ধায় তোমার ভয়ে,
তুমি পিতা নিখিল-কারণ, তব অন্ত কোথা!
সন্তাপনিবারণ, ভবসমুদ্রতাবণ,
মনপাবন বিভূ, ত্রিলোকশুভদাতা।
ত্রিভুবন-চরাচর-প্রাণ তুমি হে প্রভো, ভক্তবৎসল,
দয়াল, দীনবদ্ধ, সেবকে বিতর তোমার প্রসাদ ॥

২৯

জয়জয়ন্তী-কোকব, ঝাপতাল

নিকটে নিকটে থাক, হে নাথ তারণ,
পতিতপাবন, অধম-উদ্ধারণ।
তুমিই মম জ্ঞান, তুমিই মম ধ্যান, তুমিই মম সাধন ॥

৩০

ইমনকল্যাণ, চৌতাল

পরব্রহ্ম পরমেশ্বর, অলক্ষ্য নিরঞ্জন,
নিরাময় অবিনাশী, অনাদিকারণ, পূর্ণজ্ঞান।
দীননাথ, দয়াল, দারিদ্র্যভঞ্জন, শান্তিসদন,
অন্তর্যামী, ভবতারণ, হৃদয়স্বামী, প্রাণের প্রাণ।
কে বা করিত হেথা বিচরণ, কে বা করিত জীবন ধারণ,
যদি আকাশে না হইত তাঁহার অধিষ্ঠান।
তিনি লোকভঙ্গ-নিবারণসেতু, তিনি আত্মার চির উন্নতি-নিদান,
তিনি অমৃতের সোপান ॥

৩১

মাত্রাজি ভজন, ফেবতা

প্রণমামি অনাদি অনন্ত সনাতনপুরুষ,
নিখিল জগতপতি পরমগতি মহান্ ভকতজীবনধন।
ভূমা প্রভু পরমব্রহ্ম পরমায়ণ, কারণ শরণাগতবৎসল,
পূর্ণ সত্য, সকল দুঃখবারণ।
ভবজলধিতরণ শরণ অতি পবিত্র শুভনিধান,
অজর অভয় অবিনাশী।
সুরনরবন্দন জগচিতরঞ্জন ভবভয়ভজন, বিতর কৃপা।
দীননাথ করুণাময় সুন্দর, প্রেমসিদ্ধু মধুময়, নাহি উপমা-
নামরূপগুণ-অতীত চিন্ময়, অন্তরে তোমার আসন ॥

৩২

রামকেলি, কাওয়ালি

প্রভু দয়াময়, কোথা হে দেখা দাও,
বিপদ মাঝে বল করে ডাকি আর! তুমিই এক মম ভরসা।
প্রিয়জন একে একে কে কোথা চলে যায়, একেলা ফেলি আঁধারে
শূন্য হৃদয় মম পূর্ণ কর নাথ, পুরাও এই আশা।

৩৩

সুরট, চৌতাল

বাজে সুতানে সুন্দর এই বিশ্বযন্ত্র অনন্ত গগনে,
শ্রবণে শুনি সে ধ্বনি ভুলি আপনে।
কত রবি শশী তারক, কত গ্রহ উপগ্রহ অহরহ চলে তালে তালে,
আহা কিবা সবে বাঁধা প্রেমবন্ধনে!
ছয় ঋতু কত ছন্দে ছয় রাগ গাহে আনন্দে,
সুরতরঙ্গ বহে সমীরণ, পুলকিত তরুণগণ,
হরষিত বিহঙ্গম, বিকশিত কুসুমরাজি কন-উপবনে।
কে গো তুমি অন্তরালে থাকি
খুলিলে অনন্ত সংগীতলহরী এ বিশ্বমাঝে!
উৎসব-আনন্দ উথলিল, প্রেমসিদ্ধু প্রাবিল নিখিল ভুবনে।

৩৪

ভৈরব, কাওয়ালি

বিমল প্রভাতে, মিলি এক সাথে, বিশ্বনাথে কর প্রণাম।
উদিল কনকরবি রক্তিম রাগে, বিহঙ্গকুল সব হরষে জাগে,
তুমি মানব, নব অনুরাগে, পবিত্র নাম তাঁর কর রে গান ॥

৩৫

বিহঙ্গড়া, সুরফাঁজা

ব্রহ্ম সনাতন, তুমি হে নিখিলপালন,
নিখিলতারণ, নিখিল-জন-মঙ্গল-কারণ।
অনন্ত ব্রহ্মাণ্ডে কোথায় তব সীমা, বিশ্বস্তর, বিশ্বেশ্বর, পূরণ?
চন্দ্র তপন গ্রহ নক্ষত্রমণ্ডল সৃজিলে গগনে,
জলস্থল চরাচর সুরনর সবার রাজা।
সকলি তোমা হতে, ধনজন সুখসম্পদ—তুমি দীনশরণ ॥

৩৬

সুঘরাই কানাড়া, ঝাপতাল

শুভ দিন ক্ষণে, শুভ এই মাসে,
পূজে ভারত আজি অনাদি মহেশে।
'একমেবাদ্বিতীয়ং' ঋষিবাক্য পুরাতন,
পুন কর কীর্তন এই আর্যদেশে।
সকল ছলনা ছাড়ো, বিমল কর অন্তর,
কর স্বার্থ বলিদান সত্যের উদ্দেশে।
মৃত ধর্মে আনো প্রাণ, ঘোষ সবে ব্রহ্মনাম,
অকনতি অপমান ঘুচিবে নিমেষে ॥

৩৭

দেশমন্ডাব, ঝাঁপতাল

হরি, তোমা বিনা কেমনে এ ভবে জীবন ধরি!

সংসারজলধিমাঝে তুমি হে তরী!

তব মুখপানে চাই, আঁধারে আলোক পাই,

নিমেঘে হৃদয়তাপ সব পাসরি।

৩৮

বাহার, ত্রিতাল

হৃদয়ের মম যতনের ধন তুমি হে।

অন্তরযামী, আত্মার স্বামী, পিতা তুমি, পুত্র আমি,

জাগ্রত কৃপা তোমারি দীন জনে।

তোমার করুণা দিবারাত, প্রতি মুহু মুহু জীবনে ভায়।

মিনতি করি তোমায়, মোহপাশ কাটিয়ে,

আমাষ রাখো হে নাথ, তব সাথ সাথ ॥

৩৯

দেশকার, সুরফাঁজা

হৃদাসনে এসো হে, এ শুভদিনে,

মিলিয়ে সবে পূজিব তোমারে, প্রভু।

প্রেম-ফুলমালা হৃদয় ভরিয়ে সাজায়ে ডালি ঢালিব চরণে, প্রভু।

বন্দনগাথা শুনাব আনন্দে, সকল কামনা জানাব তোমারে, প্রভু ॥

৪০

খান্ধাজ, ত্রিতাল

শঙ্কর শিব সংকটহারী। নিস্তার প্রভো জয় দেব দেব।

সংসার সিঁধু সেতু, কে করে পার, তোমা বিনা আর হে দীননাথ ;

চরণারবিন্দ যাচি তোমারি।

কী মধুর তব করুণা প্রভো, কি মধুর তব করুণা।
 তব করুণা সব জগতময়, সকলে গায় তোমারি প্রভু করুণা।
 গায় তরুণ অরুণ, শশী নদী গিরি ফুলবন ;
 যথায় তথায় তব জয় জয় রব গায় নরনারী অগণন
 কেহ নহে নীরব।
 এই ঘোর সংসার করহে পার, কর্ণধার ভব-জলধি-মাঝে ;
 হৃদয়ের ধন তুমি, নিয়ত মম হৃদে বিরাজ, কি আর কব।

ভারত-সংগীত

চলরে চল সবে ভারত-সন্তান
 মাতৃভূমি করে আহ্বান!
 বীরদর্পে পৌরুষগর্বে
 সাধু রে সাধু সবে দেশের কল্যাণ।

পুত্র ভিন্ন মাতৃ-দৈন্যে
 কে করে মোচন?
 উঠ, জাগ, সবে বল, মা গো!
 তব পদে সঁপিঁনু পরাণ।

এক তন্ত্রে কর তপ,
 এক মন্ত্রে জপ ;
 শিক্ষা দীক্ষা লক্ষ্য মোক্ষ এক,
 এক সুরে গাও সবে গান।

দেশ-দেশান্তে যাওরে আনতে
 নব নব জ্ঞান
 নব ভাবে, নবোৎসাহে মাতো
 উঠাও রে নবতর তান।

লোক-রঞ্জন লোক-গঞ্জন
 না করি দুর্কপাত
 যাহা শুভ, যাহা ধন, ন্যায়
 তাহাতে জীবন কর দান।

দলাদলি সব ভুলি
 হিন্দু-মুসলমান ;
 এক পথে এক সাথে চল
 উড়াইয়ে একতা-নিশান।

I না -১ রী -১ | -১ -১ -১ -১ রী রী রী রী | না ধা পা ধা I
 রা • গো • • • • ড ব প ঘে নঁ দি ছ প

I গা -১ -১ -১ | না -গা ধা -না | পা না ধা গা | না -১ -১ -১ I
 যা • • ন্ স • বে • ভা ব ত সন্ তা • • ন্

I পা -১ -দ্বা পা | গা -১ পা -১ | গা গা বা -১ | সা -১ -১ -১ II
 মা • • ত্ ত্ • মি • ক রে আ • ছা • • ন্

II সা -১ -১ সা | গা -১ গা -১ | মা -১ -১ বা | গা -১ -১ -১ I
 এ • • ক ত ন্ ত্রে • ক • • ব' ত • • প্

I গা -১ -১ মা | পা -১ মা -১ | গা -১ -১ -১ | -১ -১ -১ -১ I
 এ • • ক ম ন্ ত্রে • জ • • • • • প্

I পা -১ -১ দ্বা | পা -১ দ্বা -১ | পা -১ -১ দ্বা | পা -১ ধা -১ I
 শি • ক্ থা দী ক্ থা • লো • ক্ থ মো ক্ থ •

I পা -১ -১ -১ | পা মা গা বা | গা -বা সা না | সা -১ -১ -১ I
 এ • • ক্ এক হু রে গা ও স বে গা • • ন্

I গা -১ -১ গা | -গা -১ গা -১ | গা -১ -১ গা | গা -১ না -ধা I
 দে • শ্ দে শা ন্ ত্রে • যা • ও রে আ ন্ ত্রে •

I পা -১ -১ না | ধা -১ গা -১ | না -১ -১ -১ | -১ -১ -১ -১ I
 ন • • ব ন • ব • জা • • • • • ন্

I গা -১ পা -১ | দ্বা -১ ধা -১ | পা -১ না -১ | ধা -১ গা -১ I
 ন • ব • তা • বে • ম • বোৎ সা • হে •

I না -১ রী -১ | -১ -১ -১ -১ | রী রী -রী রী | না ধা পা ধা I
 যা • তো • • • • • উ ঠা ও বে ন ব ত ব

I রী -১ -১ -১ | না -রী ধা -না | পা না ধা রী | না -১ -১ -১ I
 তা • • ন্ স • বে • তা ব ত ন্ তা • • ন্

I পা -১ -না পা | পা -১ পা -১ | গা গা রা -১ | না -১ -১ -১ II
 যা • • ত্ ত্ • বি • ক বে আ • হা • • ন্

II সা -১ -১ সা | পা -১ গা -১ | যা -১ -১ রা | গা -১ গা -১ I
 লো • • ক ব ন জ ন্ লো • • ক গ ন্ জ ন্

I গা -১ -১ যা | পা -১ যা -১ | গা -১ -১ -১ | -১ -১ -১ -১ I
 না • • ক বি • দ্ ক পা • • • • • ত্

I পা -১ -১ আ | পা -১ আ -১ | পা -১ -১ আ | পা -১ ধা -১ I
 যা • • হা ত • ত • যা • • হা ঞ • ব •

I পা -১ -১ -১ | পা রা গা রা | গা রা না না | সা -১ -১ -১ I
 তা • • ব্ তা হা তে জী ব ন ক ব' রা • • ন্

I রী -১ -১ রী | রী -১ রী -১ | রী -১ -১ রী | রী -১ -না -ধা I
 ব • • লা ব • লি • স • ব্ ভু লি • • •

I পা -১ -১ না | ধা -১ রী -১ | না -১ -১ -১ | -১ -১ -১ -১ I
 হি • ন্ ছ হ • স ল্ যা • • • • • ন্

I গা -১ পা -১ | আ -১ ধা -১ | পা -১ না -১ | ধা -১ সী -১ I
এ . ক . প . থে . এ . ক . সা . থে .

I না -১ রী -১ | -১ -১ -১ -১ | গী রী -সী সী | না ধা পা ধা I
চ . ল' উ ড়া ই য়ে এ ক তা নি

I সী -১ -১ -১ | না -সী ধা -না | পা না ধা সী | না -১ -১ -১ I
শা . . ন্ স . বে . ভা য় ভ লন্ ভা . . ন্

I পা -১ -আ পা | গা -১ পা -১ | গা গা রা -১ | সা -১ -১ -১ II II
মা . . ত্ ভূ . য়ি . ক য়ে আ . হা . . ন্

ফরাসি রাষ্ট্রসংগীত 'লা মার্সেই'-এর অনুবাদ

আয়রে আয় দেশের সন্তান
গৌরবের দিন এসেছে ;
অত্যাচার ওই দ্যাখ-গগনে
রক্ত-ধ্বজা তুলেছে।
শুনিছ না ক্ষেত্র মাঝে
ভীষণ সৈন্যের হুঙ্কার ?
ওই আসে বুকের পরে
কবিতা স্ত্রী-পুত্র সংহার।
ধব অস্ত্র পৌরজন
কর ব্যুহ সংগঠন ,
চলো—চলো—মোদেব ক্ষেত্রে
শক্ত রক্ত হোক লিখন।

রাগিণী। ললিত তাল। আড়াঠেকা

গা তোলো রে, নিশি অবসান প্রাণ।
বাঁশবনে ডাকে কাক, মালি কাটে পুইশাক,
গাধার পিঠে কাপড় দিয়ে রজক যায় বাগান।
ধুতুরা ভ্যারেণ্ডা আদি, ফুটে ফুল নানা জাতি,
স্ক্যাভেঞ্জারের গাড়ি নিয়ে যায় গাড়োয়ান।

* অলীকবাবু। ১ (১৮৭৯)

বাগিণী। পূববী তাল। কাওয়ালি

গা ঢালো রে, নিশি আশুয়ান, প্রাণ।
'বেল ফুল' 'বেল ফুল' ঘন হাঁকে মালি-কুল,
'বরীফ' 'বরীফ' হেঁকে বরফ-ওলা যান।
শ্যাওড়া-বনে পালে-পাল, ক্যাক্সা-হ্যা ডাকে শ্যাল
আঁস্তাকুড়ে কিচির মিচির ছুঁচোয় করে গান।
হলো বেড়াল মিয়াও করে, নেংটে ইঁদুর খাচ্ছে ধরে
পেঁচা ভাবে আমার খাবার অন্য কেন খান।
পড়ল গুডুম নটার তোপ, এখনো কি যায় নি কোপ,
একটুখানি দিয়ে হোপ রাখলো আমার প্রাণ।
ভৌদড়গুলো মারছে উকি, ঘুমিয়ে পোলো খোকা খুঁকি,
শ্রীরাম বলেন, হে জানকী, ভাঙবে কি তোর মান?
দ্বিজ বাস্মীকি কয়, এ মান ভাঙবার নয়,
চরণ ধরো হে দয়াময়, নইলে নাইকো ত্রাণ।

* অলীকবাবু। ১ (১৮৭৯)

‘অলীক বাবু’ : প্রথমে ‘এমন কর্ম আর করব না’ নামে ১৮৭৭ সালে প্রকাশিত
পরে ‘অলীক বাবু’ নামে ১৯০০ সালে প্রকাশিত হয়।

কেন মলিন মলিন হেরি বিধুবদনী।
 কথা ক-না লো, প্রাণে বাঁচা লো,
 নইলে গলায় বাঁধিয়া দড়ি মরিব এখনি।
 কেন এত মান, কে করেছে অপমান,
 বুঝি ভগবান প্রেমে লিখেছে শনি।
 প্রেমের তুফান, বাঁচেনাকো প্রাণ,
 এখন ভরসা কেবল ঐ চরণ-তরণী।

* অলীকস্বাবু। ১ (১৮৭৯)

সিদ্ধু-ভৈববী। মধ্যমান

ছেড়ে দে ছেড়ে দে আমার পাখি,
 (আমার সাধের পাখি)।
 বল্ কে তোরা রাখলি ধরে,
 অবলারে দিস নে ফাঁকি।
 বাঁধা ছিল প্রেম-শিকলে,
 কে তারে নিলে গো ছলে?
 কোথা গেল দে গো বলে,
 হৃৎপিঞ্জরে ধরে রাখি।
 দেখা পেলে একবার,
 কভু কি ছাড়িব আর?
 চোখে চোখে রাখব তারে ;
 আর কি মুদিব আঁখি॥

অশ্রমতী। ৪।৭ (১৮৭৯)

গান । ঝিঝিট

ক্রমা করো মোরে সখি শুধায়ো না আর
 মরমে লুকানো থাক মরমের ভার।
 যে গোপন কথা সখি
 সতত লুকায়ে রাখি,
 দেবতা কাহিনী সম পূজি অনিবার।

সে কথা কাহারো কানে ঢালিতে যে লাগে প্রাণে
 লুকালো থাক তা সখি হৃদয়ে আমার।
 পূজা করি, শুধায়ো না পূজা করি কারে,
 সে নাম কেমনে বলো প্রকাশি তোমারে।
 আমি তুচ্ছ হতে তুচ্ছ, সে নাম যে অতি উচ্চ,
 সে নাম যে নহে যোগ্য এই রসনার।
 ক্ষুদ্র ওই বনফুল পৃথিবী কাননে
 আকাশের তারকারে পূজে মনে মনে।
 দিন দিন পূজা করি, শুকায়ে পড়ে সে ঝরি
 আজন্ম নীরবে রহি যায় প্রাণ তার।

স্বপ্নময়ী। ৩।১ (১৮৮২)

রাগিণী। প্রভাতী

এসো গো এসো বনদেবতা
 তোমারে আমি ডাকি,
 জটর পরে বাঁধিয়া লতা
 বাকলে দেহ ঢাকি।
 তাপস, তুমি দিবস রাতি
 নীরবে আছ বসি,
 মাথার পরে উঠিছে তারা
 উঠিছে রবি শশী।
 বহিয়া জটা বরষা ধারা
 পড়িছে ঝরি ঝরি,
 শীতের বায়ু করিছে হাহা
 তোমারে ঘিরি ঘিরি।
 নামায়ে মাথার আঁধার আসি
 চরণে নমিতেছে,
 তোমার কাছে শিখিয়া জপ
 নীরবে জপিতেছে।
 একটি তারা মরিছে উঁকি
 আঁধার ভুরু-পর,
 জটর মাঝে হারিয়ে যায়
 প্রভাত রবিকর।

পড়িছে পাতা ফুটিছে ফুল
 ফুটিছে পড়িতেছে,
 মাথায় মেঘ, কত না ভাব
 ভাঙিছে গড়িতেছে।
 মিলিয়া ছায়া, মিলিয়া আলো
 খেলিছে লুকাচুরি।
 আলয় খুঁজে বনের বায়ু
 ভ্রমিছে ঘুরি ঘুরি!
 তোমার তপ ভাঙতে চাহে
 ঝটিকা পাগলিনী
 গরজি ঘন ছুটিয়া আসে
 প্রলয় রব জিনি,
 ক্রকুটি করি চপলা হানে
 ধরি অশনি চাপ,
 জাগিয়া উঠি নাড়িয়া মাথা
 তাহারে দাও শাপ!
 এসো হে এসো বনদেবতা
 অতিথি আমি তব
 আমার যত প্রাণের আশা
 তোমার কাছে কব।
 নমিব তব চরণে দেব
 বসিব পদতলে
 সাহস পেয়ে বনবালারা
 আসিবে দলে দলে।

স্বপ্নময়ী। ৩।১ (১৮৮২)

কে আমারে বক্ষে করে করেছে পোষণ?
 কে মোরে অচল স্নেহে বক্ষে ধরে আছে?
 কার শুনে বহিতেছে জাহ্নবীর ধারা?
 ধনধান্য রত্নে পূর্ণ কাহার ভাণ্ডার।
 কে মোর পিতার পিতা, মাতার জননী?
 কোথা হতে পিতা মোর পেয়েছেন জ্ঞান?
 কোথা হতে মাতা মোর পেয়েছেন স্নেহ?
 কে তিনি আমার মাতা?—তিনি জন্মভূমি।

স্বপ্নময়ী। ৩।৩ (১৮৮২)

দেখিছ না অয়ি ভারত-সাগর, অয়ি গো হিমাঙ্গি দেখিছ চেয়ে,
 প্রলয়-কালের নিবিড় আঁধার, ভারতের ভাল ফেলেছে ছেয়ে।
 অনন্ত সমুদ্র তোমারই বুকে, সমুদ্র হিমাঙ্গি তোমারি সম্মুখে,
 নিবিড় আঁধারে, এ ঘোর দুর্দিনে, ভারত কাঁপিছে হরষ-রবে।
 শুনিতেছি নাকি শতকোটি দাস, মুছি অশ্রুজল, নিবারিয়া শ্বাস,
 সোনার শৃঙ্খল পরিতে গলায় হরষে মাতিয়া উঠেছে সবে?
 শুধাই তোমারে হিমালয়-গিরি, ভারতে আজি কি সুখের দিন?
 তুমি শুনিয়াছ হে গিরি-অমর, অর্জুনের ঘোর কোদণ্ডের স্বর,
 তুমি দেখিয়াছ সুবর্ণ আসনে, যুধিষ্ঠির রাজা ভারত-শাসনে,
 তুমি শুনিয়াছ সরস্বতী-কূলে, আর্য কবি গায় মন প্রাণ খুলে,
 তোমারে শুধাই হিমালয়-গিরি—ভারতে আজি কি সুখের দিন?
 তুমি শুনিতেছ ওগো হিমালয়, ভারত গাইছে মোগলের জয়,
 বিষম নয়নে দেখিতেছ তুমি—কোথাকার এক শূন্য মক্‌ভুমি—
 সেথা হতে আসি ভারত-আসন লয়েছে কাড়িয়া, করিছে শাসন,
 তোমারে শুধাই হিমালয়-গিরি, ভারতে আজি কি সুখের দিন?
 তবে এই সব দাসের দাসেরা, কিসের হরষে গাইছে গান?
 পৃথিবী কাঁপায়ে অযুত উজ্জ্বলে কিসের তরে গো উঠায় তান?
 কিসের তবে গো ভারতের আজি, সহস্র হৃদয় উঠেছে বাজি?
 যত দিন বিষ করিয়াছে পান, কিছুতে जागे নি এ মহাশ্মশান,

বন্ধন শৃঙ্খলে করিতে সম্মান
 ভারত জাগিয়া উঠেছে আজি?
 কুমারিকা হতে হিমালয়-গিরি
 এক তারে কভু ছিল না গাঁথা,

আজিকে একটি চরণ আঘাতে, সমস্ত ভারত তুলেছে মাথা?
 এসেছিল যবে মহম্মদ ঘোরি, স্বর্গ রসাতল জয়নাদে ভরি
 রোপিতে ভারতে বিজয়-শ্বজা,
 তখনো একত্রে ভারত জাগে নি, তখনো একত্রে ভারত মেলে নি,

আজ জাগিয়াছে, আজ মিলিয়াছে—
 বন্ধন-শৃঙ্খলে করিতে পূজা।
 মোগল-রাজের মহিমা গাহিয়া
 ভূপগণ ওই আসিছে ধাইয়া।

রতনে রতনে মুকুট ছাইয়া, মোগল চরণে লোটাতে শির—
 তাই আসিতেছে জয়পুররাজ, ওই যোধপুর আসিতেছে আজ
 ছাড়ি অভিমান তেরাগিয়া লাজ, আসিছে ছুটিয়া অযুত বীর।

হারে হতভাগ্য ভারত-ভূমি,
কঠে এই ঘোর কলঙ্কের হার
পরিবারে আজি করি অলংকার
গৌরবে মাতিয়া উঠেছে সবে?
তাই কাঁপিতেছে তোর বক্ষ আজি
মোগল-রাজের বিজয় রবে?

মোগল বিজয় করিয়া ঘোষণা, যে গায় গাক্ আমরা গাব না
আমরা গাব না হবষ গান,
এসো গো আমরা যে কজন আছি, আমবা ধবিব আবেক তান।

স্বপ্নময়ী। ৪।৪ (১৮৮২)

বাগিণী। সর্ফরুদা

নিভান্ত না রইতে পেরে দেখিতে এলেম আপনি
দেখো বা না দেখো আমায় দেখিব ও মুখখানি।
মনে করি আসিব না, এ মুখ আর দেখাব না,
না দেখিলে প্রাণ কাঁদে, কেন যে তা নাহি জানি।
এসেছি দিব না ব্যথা, তুলিব না কোনো কথা,
সাধিব না কাঁদিব না—যাব এখনি।
যেথাই আছ সেথাই থাকো, আর কাছে যাবনাকো,
চোখের দেখা দেখব শুধু—দেখেই যাব অমনি।

স্বপ্নময়ী। ৫।১ (১৮৮২)

গায়িকা।

প্রেম যারা করে, শুকাইয়া মরে,
দিবানিশি মন দহে ;
লোকে কিন্তু বলে, সুখেই শুকায়
সুখেতেই শ্বাস বহে।
লোকে যা বলুক, কিছুই তা নয়,
স্বাধীনতা সম কিছুই নহে,
১ম গায়ক। প্রণয় যেমন, আছে কি তেমন
মিশিলে মনেতে মনে?

মানুষের সুখ কোথা বল দেখি
 প্রেমের লালসা, বিনে,
 প্রাণ থেকে যদি প্রেম তুলে লও
 প্রাণ থেকে সুখ লইবে ছিনে।
 ২য় গায়ক। প্রেমেতে প্রেমিক খাঁটি থাকে যদি
 কি সুখ প্রেমের চেয়ে।
 কিন্তু হায় হায়, পাওয়া বড় দায়
 বিশ্বাসী সরলা মেয়ে।
 আমি বলি, ভালো না বাসাই ভালো
 অবিশ্বাসী নারী যত।
 ১ম গায়ক। কি আছে প্রেমের মত?
 গায়িকা। স্বাধীনতা মজা ভারি।
 ২য় গায়ক। বিশ্বাসঘাতিনী নারী।
 ১ম গায়ক। তুমি মোর সাত রাজার ধন।
 গায়িকা। তুমি রে আমার সোনার চাঁদ।
 ২য় গায়ক। তোরে হেরি ছলে ঘুণায় এ মন।
 ১ম গায়ক। সে তো ভালো নয়, দূর কর ঘৃণা,
 ও কি ও কথার ছাঁদ!
 গায়িকা। বিশ্বাসী সরলা নারী
 এখনি দেখাতে পারি!
 ২য় গায়ক। হায়, হায়, হায়, কোথায় সে জন!
 গায়িকা। মোদের জাতির নাম বাঁচাইব,
 আমিই রে তোরে সঁপিব মন।
 ২য় গায়ক। কিন্তু মন তোর, আজ বাদে কাল
 অবিশ্বাসী হবে না সে?
 গায়িকা। পরখ করেই দেখা যাবে দৌহে
 কে কেমন ভালোবাসে।
 ২য় গায়ক। চপল যে জন, মরুক সে জন।
 তিন জনে। এসো মোরা সবে প্রণয়ে মাতি।
 প্রণয় কেমন মজার রতন
 হৃদয়ে হৃদয় গাঁথি।

হঠাৎ নম্র। ১।২ (১৮৮৪)

খান্ধাজ। আড়খেমটা

টুকটুকে তোর পা দুখানি

আলতা পরাই আয়।

চটক দেখে অবাক হয়ে

সে লো থাকবে চেয়ে ঠায়।

আগে চাই যতন পায়ে

সোনা তখন পরবি গায়ে,

পাখানি ধরলে মনে

মুখের পানে চায়।

হিতে বিপরীত। ৫ (১৮৯৬)

বাংলা ললিত। আড়াঠেকা

বলো বলো প্রিয়ে বলো, আলুর আজ ভাও কি?

কত হল সের আজি পটলের বলো দেখি।

কবে চাল সস্তা হবে, বস্তা বস্তা বিকাইবে,

গমের দরটা সুগম হবে, ধস্তা-ধস্তি যাবে সখি।

মাগ্গি হয়েছে বেগুন, একেবারে আগুন,

তাতে আবার খাঁকতি নুন, কিসে বলো প্রাণ রাখি,

কচুপোড়া খেয়ে খেয়ে, দেহটা যাচ্ছে ক্ষয়ে ক্ষয়ে

এখন শুধু চিড়ে-খইয়ে যা কিছু ভরসা, সখি।

হিতে বিপরীত। ৫ (১৮৯৬)

সোহিনী বাহার। আড়খেমটা

বাজ্র-ভরা লাকশো টাকা দেখতে কি বাহার,

দেখে দেখে সাধ মেটে না, চোখ ফেরানো ভার।

চাঁদপারা মুখখানি, বশ তাহে রাজারানী,

কিবা ঋষি, কিবা মুনি, মন টলে না কার?

কি নুপুর শিজিনী, হার মানে রাগ-রাগিণী

অঙ্গে কি মধুর ধ্বনি বাজে গো তাহার॥

হিতে বিপরীত। ৫ (১৮৯৬)

শকুন্তলা-দর্শনে দুঃখান্ত

বিধাতা প্রথমে রূপ করিয়া চিত্রিত
পরে তাহা প্রাণ দিয়া করিলা জীবিত।
ত্রিলোক-সৌন্দর্য হতে লয়ে তার সার
রচিলা মানস-পটে সে রূপ তাহার।
শ্রুতার নৈপুণ্য আর তার সে লাভ্য
একসঙ্গে আলোচিলে মনে হয় ধন্য!
কি অতুল্য বিধাতার হস্ত-গুণপনা,
কি অপূর্ব নারী-সৃষ্টি রূপে অতুলনা!
অনাদ্যাত পুষ্প ; কিংবা অলুন পল্লব
স্নান হয় নাই যাহা কভু নখাঘাতে ;
অবিদ্ধ রতন ; কিম্বা মধু অভিনব
পরশ হয় নি যাহা কভু রসনাতে ;
অখণ্ড পুণ্যের ফল দেবীমূর্তিখানি
নির্মল নির্দোষ অতি, কলঙ্কবর্জিত ;
কার উপভোগ তরে বিধাতা না জানি
এ হেন রমণী-রত্নে করিলা সৃজিত।

অভিজ্ঞান-শকুন্তলা। ২।১ (১৮৯৯)

এসো এসো বসন্ত এ কাননে,
আন কুহুতান প্রেমগান,
আন গঙ্গমদ-ভরে অলস সমীরণ,
আন নবযৌবন-হিম্মোল নবপ্রাণ,
প্রফুল্ল নবীন বাসনা এ কাননে।
এস থরথর-কম্পিত মর্মর-মুখরিত,
নবপল্লব-পুলকিত ফুল-আকুল মালতী-বল্লী-বিতানে,
সুখছায়ে, মুখবায়ে, এস এস।
এস অরুণ-চরণ কমল-বরণ তরুণ উষার কোলে,
এস জ্যোৎস্না-বিবশ নিশীথে,
কল-কম্মোল-তটিনী-তীরে
সুখসুপ্ত সরসী-নীরে এস এস।
এস যৌবন-কাতর-হৃদয়ে, এস মিলন-সুখালস-নয়নে,
এস মধুর সরম-মাঝারে,

দাও বাহতে বাহ বাঁধি।
 নবীন কুসুম-পাশে রচি দাও নবীন-মিলন-বাঁধন।
 পুনর্বসন্ত। ১।২ (১৮৯৯)

ইসব-ভূপালি-একতাল

- ১ জন।—উহুহু হুহুহু, হিহিহি হিহিহি, এ কি রে শীত
 বাপ্ রে।
- ২।—দুরু দুরু দুরু, গুডু গুডু গুডু, বুকে ধরেছে
 কাঁপ্ রে?
- ৩।—দেখ রে দাদা, গাদা গাদা বরফের চাপ্ রে।
- ৪।—উঁহু চুড়ো দেখে খুড়ো লেগে যায় যে তাক্ রে।
- ১।—উঁহুতে নাবতে, ঘুরতে, ফিরতে লাগে যে বুকে
 হাঁপ রে।
- ২।—শুকনো তরু, রুক্ষ মরু, নাহি সব্জি শাক রে।
- ৩।—প্রাণ আই-টাই করে রে সদাই, না শুনি শেয়াল-
 ডাক্ রে।
- ৪।—(আবার) নন্দী দাদা দেয় রে বাধা, ছাড়লে
 একটু হাঁক্ রে।
- ৩।—ভোলাই জানে, কি সুখ ধ্যানে, মুদে তিনটি
 আঁখ রে।
- ১।—(ওরে!) দাদা এসে ঝট্, দেবে পটাপট্, ওসব
 কথা থাক্ রে।
- ৩।—বল্ কি করি, প্রাণে যে মরি, থাকিয়ে চুপ্-
 চাপ্ রে।
- ৪।—তড়াক্ তড়াক্ দে রে তবে লাফ, যদি চাস গায়ে
 তাপ রে॥৪॥

ধ্যান-ভঙ্গ। ১।২ (১৯০০)

মিশ্র-ভূপালি-একতাল

- ১। এ কি রে ভাই! সে সব কোথায়,
 আর সে বরফ নাই তো!

- ২। তাই তো রে ভাই
 ৩। তাই তো দাদা
 ৪। কোথায় সে সব তাই তো।
 ১। (এ কি রে ভাই!)
 ছিল সাদা, হল সবুজ, করলে যে অবাক।
 ২। (আর) ফুলের গন্ধে ফুলের গন্ধে
 সারা হল যে নাক।
 ৩। (আর) কোকিল-ডাকে হল যে ভাই
 কানটা ঝালাপালা।
 ৪। (হ্যাঁ ভাই?) শ্মশানে সেই ডাকতো পেঁচা
 কেমন মধু ঢালা?
 ১। (আহা!) হুকা হুয়া, হুকা হুয়া,
 ডাকতো কেমন শেয়াল?
 ২। (আর) যেউ যেউ যেউ, যেউ যেউ যেউ,
 নেড়ী কুন্ডার পাল?
 ৩। (আবার) জ্বলতো কেমন চিতায় আগুন,
 কেমন সে রোশনাই?
 ৪। (আর) মাংস পুড়ে কেমন দাদা
 গাদা হত ছাই?
 ১। কোনও সুখই নাই রে দাদা (হেথা)
 কোনও সুখই নাই।
 ২। ভদ্রলোকে আসে কি গো
 এমন খারাপ ঠাই?
 ৩। আচ্ছা মোরা ভোলার পাকে
 পড়েছি হেথা আটকা।
 ৪। (আবার) মেলে না কিছু পচা-ধসা
 সবই এখানে টাটকা।
 ১। (আহা) শ্মশানেতে ছিলুম ভাল,
 কেন এনু হেথা?
 ২। এখানে ভাই পাইনে দেখতে
 একটা মড়ার মাথা।
 ৩। মাথা থাকুক দূরে দাদা
 পাইনে একটা হাড়।
 ৪। (আর) হাতের সুখও হয় না হেথা
 মট্কে কারও ঘাড়।
 ১। (আরে!) চূপ্ কর, চূপ্ কর রে তোরা,
 করিস্নে ভ্যান্ ভ্যান্।

- ঠ্যাং ভাঙবে নন্দী দাদা ভাঙলে বাবার ধ্যান
 ২। (আচ্ছা) ধ্যান-ধ্যান যে বলিস্ খুড়ো,
 ধ্যান জিনিস্টা কি?
 ১। থাম্ রে মুখ্খু, থাম্ রে তুই,
 সে তোঁর মাথার ঘি।
 ধ্যান করাটা কাকে বলে,
 তাও জানিস্নে তুই?
 (আরে) তাকেই বলে যখন মোরা
 বোসে বোসে ঘুমুই।
 ২। (ও!) এখন বুঝনু, এখন বুঝনু,
 ভাগ্যি ছিল খুড়ো,
 তাই তো মোরা পাই একটু জ্ঞানের খুদ-কুঁড়ো।
 ১। (আরে!) সোর করিস্নে, সোর করিস্নে,
 আসতে কথা ক।
 নন্দী দাদা এলেই তখন বনে যাবি রে থ।
 ২। আসবে যখন, থাম্বো তখন,
 করিতো এখন ফুর্তি,
 ৩। আয়তো রে ভাই, ধরি সবাই
 মোদের নিজ মূর্তি।
 ৪। ধরতো রে সেই গানটা খুড়ো,
 মন্টা খুলে গাই।

ধ্যান-ভঙ্গ। ১।২ (১৯০০)

দক্ষিণ-অয়ন-কাল করিয়া লঙ্ঘন,
 কুবের-রক্ষিতা নারী উদীচীর পাশে
 যাইতে উদ্যত হল নায়ক তপন ;
 দক্ষিণের দিগঙ্গনা অমনি ছতাশে
 দুঃখের নিঃশ্বাস মুখে করে বিসর্জন।
 অশোকের স্কন্ধ হতে ছাইয়া অমনি
 পল্লব সহিত পুষ্প ফুটিল হরষে,
 না করি অপেক্ষা আর নৃপুৰ-শিঞ্জিনী
 —সুন্দরী-কুলের চারু চরণ-পরশে॥
 কচি পল্লবেতে রচি চারু পঙ্কখানি
 সমাপ্তি লভিল যেই নব চূত বাণ,
 বসন্ত অমনি তথা অলিষ্মে আনি

অন্ধরে রচিল যেন মদনের নাম ॥
 কর্ণিকার ফুল-বর্ণ এমন সুন্দর
 তবু গন্ধহীন বলি ক্ষুদ্র হয় প্রাণ।
 একাধারে সব গুণ করা একস্তর
 বিধাতার প্রবৃত্তি বড়ই তাহে বাম ॥
 লোহিত-বরণ অতি কুসুম-পলাশ
 বক্র যথা নব ইন্দু অপূর্ণ-বিকাশ,
 বসন্তের সমাগমে বনস্থলী যত
 শোভিতে লাগিল যেন সদ্যো-নখ-ক্ষত ॥
 কবিল বসন্ত-লক্ষ্মী অঞ্জন-রচনা
 বসাইয়া সারি সারি ভূঙ্গ অগণনা,
 তিলক কাটিল মুখে তিলক-কুসুমে,
 চূত-কিশলয় ওষ্ঠ রঞ্জে বালারুণে ॥
 মর্মর-শব্দে যথা জীর্ণ পর্ণ ঝরে
 হেন বনে উদ্ভূত হইয়া মৃগকুল
 অনিলের অভিমুখে চরে মদভরে,
 শিয়াল-মঞ্জরী-রঙ্গে নয়ন আকুল ॥
 আত্মাদিয়া বসন্তের নব চূতাকুর
 তেজোভরে গাহে পিক অতি সুমধুর।
 মনস্থিনী মানিনীর মান ভাঙিবারে
 পিক-রবে যেন স্মর আদেশ প্রচারে ॥
 হিম-ঋতু-অপগমে কিম্বর-রমণী
 বিশদ-অধরা হল, পাণ্ডুর-বদনী
 বিচিত্র তাদের মুখে চিত্র পত্র লেখা,
 শ্বেদ-বারি বিন্দু-বিন্দু দিল তাহে দেখা ॥
 তপস্বী যতেক ছিল শিবের আশ্রমে,
 অকালে হেরিয়া মধু-ঋতু সমাগমে,
 বহু যত্নে, কোন মতে, বশ করি মন
 মনোবিকারের বেগ করে সম্বরণ ॥
 উদ্যত-কুসুম-ধনু রতির সহিত
 এই ঠাই মদন হইলা উপনীত।
 সঞ্চারিল প্রেম-রস জীবগণ-মাঝে,
 মিথুনের ভাব সবে প্রকাশয়ে কাজে ॥
 মধুকর অনুসরি আপনার বধু
 একই পায়ে দুই জনে পান করে মধু।
 কৃকসার ঘৃণী-তনু করে কণ্ঠরন,

সুখ-বশে মুদে আসে তাহার নয়ন ॥
 পদ্ম-গন্ধী জল মুখে গণ্ডুষ করিয়া
 মাতঙ্গিনী মাতঙ্গেরে দেয় পিয়াইয়া ।
 কিস্পুরুষ-নারী মুখে বিরচিত পত্রের রচনা,
 পুঁছিয়া গিয়াছে অল্প,
 ফুটি তাহে শ্বেদ-বারিকণা ॥
 কুসুম-আসব পানে তাহাদের ঘূর্ণিত নয়ন,
 কিস্পুরুষ গীত-মাঝে প্রিয়া মুখ করয়ে চূষন ॥
 তরুগণে লতাবধু

অননত শাখা-ভুজে করিল বন্ধন ;—
 ওষ্ঠ নব-কিশলয়,

কুসুম স্তবকগুচ্ছ তাহাদের স্তন ॥
 গাহিছে অঙ্গরাগণ অতি মনোহর
 তবুও শঙ্কর দেব ধ্যানেতে তৎপর ।
 যে পুরুষ আপনি গো আপনার প্রভু
 কোন বিঘ্ন টলাইতে নারে তারে কভু ॥
 লতা-গৃহ-দ্বাবে নন্দী করি আগমন
 বাম করে হেম-বেত্র করিয়া ধারণ
 মুখেতে তর্জনী রাখি ইঙ্গিত-আভাবে
 ‘চপলতা ছাড়’ বলি ভূতগণে শাসে ॥
 নিষ্কম্প অমনি বৃক্ষ, নিভৃত দ্বিরেক,
 নীরব বিহঙ্গ, শান্ত মৃগ-পদ-ক্ষেপ ।
 নন্দীর আদেশমাত্র সমস্ত কানন
 চিত্র সম রহে স্থির যেথা যে যেমন ॥
 পুরস্ব শুক্লের সম

নন্দীর দর্শন-পথ করি পরিহার
 ধ্যান-স্থানে পশে কাম

নমেরু-সংশ্লিষ্ট শাখা যেখানে বিস্তার ।
 আসন্ন মরণ নাকি তাই স্মর এবে
 নিরখিল আসীন সংযমী মহাদেবে
 দেবদারু বেদীপরে ব্যাঘ্রচর্মাবৃত
 পূর্বকায় ঋজু স্থির—বীরাসন-ধৃত ।
 নত দই স্বক্কদেশ—পাতা করতল
 অক্ষ-মাঝে আহা যেন ফুল্ল শতদল ।
 জড়ানো জটাকলাপে ভুজগ-বন্ধন,
 অক্ষমালা দুইফের কানেতে বেষ্টন ।
 গ্রস্থিযুত কৃষ্ণজিন পরিধান গায়,

হয়েছে বিশেষ নীল কণ্ঠের প্রভায়।
 ভ্রমিত নয়নতারা কিঞ্চিৎ প্রকাশ,
 ভুরুদ্বয়ে বিকারের নাহিক আভাষ
 পলক নাহিক নেত্রে—নাহিক স্পন্দন,
 অধোদৃষ্টে নাসিকাগ্র করেন দর্শন।
 প্রাণ-আদি অন্তর্বাযু হয়েছে নিরোধ,
 অবৃষ্টি-জলঙ্গ-ঘটা যেন হয় বোধ।
 অথবা তরঙ্গহীন সাগরের সম,
 নিবাত নিঃস্প-শিখা প্রদীপটি যেন।
 জ্যোতির অঙ্কুর ব্রহ্মরঞ্জে বহির্গত,
 ললাটের নেত্র দিয়া পায় যেন পথ,
 মৃণালের সূত্র হতে আরও সুকুমার,
 স্নান নব শশধর নিকটে তাহার।
 নবদ্বার রোধ করি সমাধির বলে
 মনেরে স্থাপন করি হৃদি-মধ্য-স্থলে।
 আত্মদর্শী স্বয়িগণ

অবিনাশী পুরুষ বলি জানেন যাহারে
 পরম-আত্মায় সেই

শঙ্কর দেখেন নিজ আত্মার মাঝারে ॥
 মনোরো অধ্বা সেই দেব মহেশ্বর
 অদ্বৈত হইতে তাঁরে করিয়া দর্শন
 ভয়ে মদনের হস্ত কাঁপি থরথর্
 ধনুর্বাণ পড়ে খসি, না জানে কখন ॥
 হেনকালে পারবতী আইলেন তথা,
 পিছে তাঁর দুই জন অরণ্যদেবতা।
 কন্দর্পের বীর্ষ ছিল নিভনিভ প্রায়
 উদ্দীপিত হল এবে রূপের ছটায়।
 বসন্তকুসুম যত আভরণ তাঁর :—
 ‘অশোক’ সে পদ্মরাগে করে তিরস্কার,
 ‘কর্ণিকার’ হেমদ্যুতি করিলা হরণ,
 ‘সিন্ধুবার’ মুক্তারূপে করেন ধারণ।
 স্তনভারে চারুতনু ঈষৎ নমিত,
 তরুণ অরুণ-রাগে বসন রঞ্জিত।
 পর্যাপ্ত-কুসুম-ভারে কিঞ্চিৎ আনতা
 আহা যেন সঞ্চারিণী পল্লবিনী লতা।
 বকুল-মেখলা পড়ে খসিয়া খসিয়া
 রাখিছেন পুন পুন আটক করিয়া।

যেন রে বাছিয়া স্থান স্থানস্ত্র মদন
 ধনুতে দ্বিতীয় ছিলা করিলা স্থাপন।
 ভ্রমর তুষিত হয়ে সুগন্ধি নিশ্বাসে
 ঘুরিয়া বেড়ায় বিশ্ব-অধরের পাশে।
 চঞ্চল নয়নপাতে উমা প্রতিক্ষণ
 লীলা-শতদল নাড়ি করেন ধারণ।
 যার রূপরাশি হেরি লজ্জা পায় রতি
 অকলঙ্ক সে উমাবে নবখিয়া তথি
 জিতেন্দ্রিয় শূলীপবে স্বকার্য সাধিতে
 ভরসা পাইল স্মর পুন নিজ চিতে।
 এমন সময়ে নিজ ভবিষ্যৎ-পতি
 মহেশের দ্বারদেশে আইলা পার্বতী।
 শঙ্কুও পরম-জ্যোতি পরম-আত্মায়
 নিরখি হলেন ক্ষান্ত ধ্যান-ধারণায়।
 ক্রমে ক্রমে প্রাণবায়ু করিয়া মোচন
 শিথিলিলা অঙ্কবদ্ধ দৃঢ় বীরাসন।
 তখন শেষের সেই ফণার উপর
 ধরণীর ভার হল অতি কষ্টকর।
 নন্দী হর-পদতলে প্রণিপাত করি
 নিবেদিল 'সেবা তরে আইলা গউরী।'
 ক্রক্ষেপ ইঙ্গিতমাত্রে পেয়ে অনুমতি,
 নন্দী গিরিনন্দিনীরে পশাইল তথি।
 উমার সে সখী দুটি প্রণমিয়া শঙ্কর-চরণ
 পল্লব-জড়িত পুষ্প পদতলে করিল অর্পণ।
 উমাও বৃষভধ্বজে প্রণমিলা ভকতির ভরে,
 সুনীল কুন্তল হতে কণিকার পুষ্প ঝরি পড়ে।
 'একপত্নী পতি হোক' হর-মুখে বাহিরিলা কথা
 যথার্থ আশিস সেই—ঈশবাক্য না হয় অন্যথা।
 বহির্মুখ-কামী কাম পতঙ্গ সমান
 অবসর বুঝি করে বাণের সন্ধান।
 উমার সমক্ষে ধরি পুষ্প-শরাসন
 মুহূর্মুহ ধনুর্গণ করে আকর্ষণ।
 হেনকালে পারবতী তাম্ররুচি-পাণি
 মন্দাকিনী পদ্মবীজ-মালা-গাছি আনি
 (সূর্যকর-বিশোষিত সেই বীজমালা)
 তাপস শঙ্কর-করে আরোপিলা বালা।

ভকত-বাৎসল্য হেতু যেমন শঙ্কর
 লবেন সে মালা-গাছি করিয়া আদর।
 অমনি অব্যর্থ বাণ নাম সম্মোহন
 শরাসনে যুড়িল কুসুম-শরাসন।
 চন্দ্রোদয়ারন্তে যথা জলধির জল
 হইল হরের মন ঈষৎ চঞ্চল।
 বিশ্বাধন-সুশোভনা উমাপানে তখনি মহেশ
 সমগ্র ত্রিনেত্র তাঁর একেবারে করিলা নিবেশ।
 উমাও মনের ভাব পারিল না রাখিতে গো ঢাকি,
 তনুটি কদম্ব সম পুলকিল, বিভ্রমিল আঁখি।
 ঈষৎ বাঁকায়ে মুখ রাখে অতঃপর
 তাহে মুখখানি হল আরো মনোহর।
 বশিষ্ঠ-প্রভাবে এবে যতি মহাদেব
 মুহূর্তেকে সম্বরিয়া ইন্দ্রিয়-আবেগ,
 বিকারের হেতু কিবা জানিবার তরে
 করিলা নয়নপাত দিগদিগন্তরে।
 দেখিলেন, কামদেব ধনুখানি করি চক্রাকার
 (দক্ষিণ-আপাঙ্গে বদ্ধ করমুষ্টি, স্কন্ধ নত আর)
 আকুঞ্চিয়া বাম পদ করে অবস্থান,
 উদ্যত হইয়া আছে প্রহারিতে বাণ।
 তপস্যার ভঙ্গে রোষ বাড়িল তখন
 ভীষণ ক্রোড়ে হল দুঃশ্রম্য আনন।
 তৃতীয় নয়ন হতে বহির্নিখা অমনি ছুটিল
 'সংহর সংহর ক্রোধ' দেবগণ বলিয়া উঠিল।
 চরিতে লাগিল হোথা দেবগণ-বাণী,
 হেথা হল ভাস্মশেষ স্মরতনুখানি ॥
 কুমার-সম্ভব। ৩ (১৯০০)

বাহার, তেওড়া

(আজি) আইল বসন্ত, হিম-ঋতু অন্ত,
 প্রকৃতি আনন্দে হাসিছে।
 তরুলতাগুলি, অলসে হেলিদুলি
 হরষে কোলাকুলি করিছে।

যতেক ফুল-বালা, লয়ে পরাগ-ডালা
 মরি কি ফাগ-খেলা খেলিছে।
 ভ্রমরা গুনগুন গাহে ফাগুন-গুণ
 অশোক কুঙ্কুম হানিছে।
 পবন সুমন্দ ফুল-রেণু-অঙ্ক
 মরি কি সুগন্ধ ঢালিছে।
 লুটায় গিরিপবি, নিঝর পড়ে ঝরি
 উৎস-পিচকারি ছুটিছে।
 কিশোরী সাথে হরি খেলিবে আজ হোরি,
 রঙ্গে ব্রজপুরী মাতিছে॥

বসন্ত-লীলা। ১ (১৯০০)

কাফি-সিঙ্কড়া, ঝাপতাল

শ্যাম তব পায়ে ধরি
 খেলো না আমা সনে হোরি।
 দিও না দিও না গো অপ্রে আমারি
 আবীর পীচকারি।
 রাঙায়ো না মোর সাধের নীলাস্বরী,
 রাখো এ মিনতি মুরারি।
 খেলো না আমা সনে হোরি।
 ছলি ননদিনী এনু গো শ্রীহরি
 জল আনা ছল করি।
 কত কথা শুনাবে ঘরে গেলে ফিরি।
 যাব যে গো লাজে মরি
 খেলো না আমা সনে হোরি॥

বসন্ত-লীলা। ৩ (১৯০০)

মিশ্র-সিঙ্ক, ঝাপতাল

যত দিন দেহে প্রাণ রহিবে,
 আমি তোমারি, আমি তোমারি।
 যে দিন তোমায় চোখে দেখেছি

স্তন-ভারে আনমিতা
 গিরিজা গেলেন যবে শব্দ-আরাধনে,
 পদাঙ্গুলে ভর দিয়া
 পুষ্পঞ্জলি শিরে তাঁর দিবেন যতনে
 অমনি ত্রিনেত্র তাঁর
 পড়িল তাঁহার পরে অনুরাগ-ভরে।
 পারবতী পুলকিতা
 সাধবস-কম্পিত-তনু—স্বেদ-বিন্দু ঝরে।
 লজ্জা-বশে থতমত
 পুষ্পাঞ্জলি হস্ত হতে হইল পতন
 সেই শব্দ তোমাদের ককন রক্ষণ।

অপি :

প্রথম সঙ্গম-কালে
 সত্তর যাইয়া গৌরী মনের ঔৎসুক্যে
 ফিরিয়া আইলা লাজে,
 সখীজন বলি-কহি আনয়ে সম্মুখে।
 গিরিজারে পেয়ে হর
 হাসিতে হাসিতে করে আলিঙ্গন দান,
 গৌরী তাহে পুলকিতা
 —সরস সাধবস-বশে তনু কম্পমান।
 —এহেন পার্বতী তোমা করুন কল্যাণ॥

রত্নাবলী। নান্দী (১৯০০)

“সমাধির ছল করি কোন্ প্রেয়সীরে তুমি
 করিছ চিন্তন?
 ক্ষণেক উন্মীলি চক্ষু, এই কামাতুর জনে
 কর গো দর্শন।
 পরিত্রাতা হইয়াও তুমি তো গো এ বিপদে
 নাহি কর ত্রাণ,
 মিথ্যা কারুণিক তুমি— নির্দয় আছয়ে কেবা
 তোমার সমান?”

—এইরূপ ঈর্ষাভরে কামিনীরা তিরস্কার
 করেন যাহারে
 সেই প্রভু বুদ্ধ-জিন সতত করুন রক্ষা
 তোমা সবাকারে।
 আকর্ষি-কার্মুক কাম ;— ঢাক-ঢোল বাজাইয়া
 কাম-অনুচর সব উদ্দাম উদ্ধত ;
 দ্রুত উৎকম্প জুস্ত, মৃদুহাস্য লোল-দৃষ্টি
 হাব-ভাব প্রকাশিয়া দিব্যাদনা যত ;
 নতশিরে সিদ্ধগণ ; বিশ্বয়ের বশে ইন্দ্র
 হয়ে লোমাঞ্চিত ;
 দেখিল গো যে পুরুষে :—খ্যান-যোগে লভি জ্ঞা
 নহে বিচলিত ;
 —সেই সে মুনীন্দ্র বুদ্ধ তোমা সবাকারে রক্ষা
 করুন নিয়ত।

নাগানন্দ। নান্দী (১৯০২)

২

পিতার সম্মুখে থাকি
 ভূতলে যে শোভার উদয়,
 সিংহাসন-পরে বসি
 সেই শোভা কভু কি গো হয়?
 পিতার চরণ সেবি হয় যেই সুখ
 সমস্ত সাম্রাজ্যলাভে হয় কি সেরূপ?
 সে সন্তোষ হয় মনে পিতার পাতের অন্ন
 করিয়া ভোজন
 কভু কি সেরূপ হয় যদিও গো করি ভোগ
 এ বিশ্ব-ভুবন?
 যে করে সাম্রাজ্য-ভোগ
 গুরুজনে করি পরিহার
 নাহি তাহে কোন সুখ,
 সে রাজত্বে ক্রেশমাত্র সার।

নাগানন্দ। ১ (১৯০২)

স্তন-ভারে তনু-মধ্য একে তো কাতর,
 তাহে পুন হার ন্যস্ত তাহার উপর।
 নিতম্বের ভারে উরু শ্রান্ত অবিরাম,
 তাহে পুন তদুপরি রহে কাঙ্ক্ষীদাম।
 না সহে উরুর ভার যে চারু চরণে
 তাহাতে নুপুর পুন সহিবে কেমনে?
 দেহের অঙ্গই তব ভূষণবিশেষ
 অলঙ্কার বহি কেন মিছে পাও ক্রেশ?

নাগানন্দ। ৩ (১৯০২)

নান্দী :

নারীর যে কুলগুরু যে করে গো তাহাদের
 প্রেম-দীক্ষা দান,
 রোহিণী-বস্ত্রভ শশী —তাহারি গো প্রিয়সখা
 যে অনঙ্গ কাম,
 কুসুমের শর দিয়া যে করিল জয় সেই
 দেব মহাদেবে,
 প্রেম-লীলা-নাটকের সে সূত্রধারের জয়
 বল সবে এবে।

*

নেত্র দম্ব সে অনঙ্গ, যাহাদের নেত্রেতেই
 পায় পুন প্রাণ,
 বিরূপাক্ষ-বিজয়িনী সেই সুলোচনাদের
 করি স্তুতিগান।

*

শিবাক্ষ-ভূজঙ্গ-ভয় প্রশমন তরে
 ঔষধির চূর্ণ যে গো নিজ অঙ্গে ধরে ;
 শিব-কণ্ঠ-বিষ লাগি মহাবীর্য মণি যে গো
 নিজ করে করয়ে ধারণ।
 ভূত-ভয় নিবারিতে কুল-বৃদ্ধ-বিনির্দিষ্ট
 মন্ত্র যে গো করে উচ্চারণ

—বিবাহের কালে সেই ভীতা প্রীতা অদ্রিসূতা
তোমাদের করুন রক্ষণ।

বিদ্ধ-শালভঞ্জিকা। নান্দী (১৯০৩)

শুভ হোক ভারতীব, ব্যাস আদি কবিরো
হোন্ আনন্দিত ;
বিদ্বজ্জন-গণ-প্রিয় অন্যদেরো শ্রেষ্ঠ বাণী
হোক প্রচলিত ;
বৈদভী, মাগধী, আব প্রসিদ্ধ পাঞ্চালী রীতি
করুক মোদের প্রভা দান ;
কাব্যোতে নিপুণ যাবা করুক চকোর সম
এই কাব্য-জ্যোৎস্না-সুধা পান।

*

আলিঙ্গন-বিভ্রমেব নাহি যাতে যোগ,
উৎপাদিত নাহি যাতে চুষ্মন-উদ্যোগ,
নাহি যাতে ঘন ঘন অঙ্গ-সঞ্চালন,
এ হেন অনঙ্গ-বতি কর আশ্বাদন।

*

শশি-কলা-বিভূষিত দেবতাগণেব প্রিয়
সুরতাভিলাষী যেই
হর ও পার্বতী
—তাঁহাদেব সম্মিলিত পরিগুহ্য নিরমল
হউক গো তোমাদের
সুখকর অতি।

ঈর্ষা-কোপ-প্রশমিত প্রণত হইয়া যিনি
চন্দ্র-কলা-শুভিপূর্ণ স্বর্গ-গঙ্গাজলে
জ্যোৎস্না-মুক্তা-ফলরূপ অর্ঘ্য দেন স্বরা করি
দুই হস্তে গিরিসূতা-চরণ-কমলে
—সে হরের জয় জয় বল গো সকলে।

কর্ণুর-মঞ্জরী। ১ (১৯০৪)

১। শু্যদেশ-কামিনীর গণ্ডদেশ-মাঝে করি
 পুলক বিস্তার,
 ২। ক্ষী-দেশ-রমণীর খণ্ডি মান, প্রাতঃ-সন্ধ্যা
 দুই দুই বার,
 লোলা চোলাঙ্গনাদের সুরত-উৎসব কেলি
 করিয়া প্রবল,
 কর্ণাট-অঙ্গনাদের কুণ্ঠিত-কুন্তল রাশি
 করায়ে চঞ্চল,
 “কুন্তল”-বাসিনীদের কান্ত-সনে স্নেহ-গ্রস্থি
 করিয়া বন্ধন।
 মন্দ মন্দ বহে কিবা মলয়-শিখর-বাসী
 শীতল পবন।

দ্বিতীয়।— এখানেই :—

ফুটেচে চম্পক দেখ, কুক্কুম-রসেতে লিপ্ত
 মহারাষ্ট্র-রমণীর কপোলের ন্যায় ;
 ফুটেচে মল্লিকাকলি স্বল্পমাত্র-আলোড়িত-
 দুগ্ধ-সম মুগ্ধ-কান্তি রূপসীর প্রায় ;
 বৃন্ত-মূলে শ্যামবর্ণ, অগ্রভাগে লগ্ন অলি
 —এহেন কিংশুক শোভমান ;
 মনে হয়, দুই দিকে বসি যেন মধুপেরা
 মধু তার করিতেছে পান।

কপূর-মঞ্জরী। ১ (১৯০৪)

দৃষ্টি যার মনোহর তরল খবল,
 তার উপযুক্ত কি গো এ ছার কঙ্কল?
 সুবিস্তীর্ণ স্তন যার কলসের প্রায়,
 এই ছার হার কি গো তাহে শোভা পায়?
 জঘন-ফলক যার শোভে চক্ৰকারে,
 কাঙ্ক্ষী-আড়ম্বর কেন তার চারিধারে?
 এমন সুন্দরী যে গো—ভূষণ তাহার
 দুষণ নামের যোগ্য—কি কহিব আর।

*

ত্রিবলী-অঙ্কিত নাভি, তুঙ্গস্তন স্পর্শে বাহুমূল,
উচ্ছ্বসিত সুনিতম্ব, সুচিকণ স্নানের দুকূল,
এসবে সূচিত হর সৌন্দর্য তারুণ্য—নাহি ভুল।

*

সুন্দর যে স্বভাবত অলঙ্কারে বিকসিত
হয় তার রূপ।
সাঁচ্চা মণি, বিভূষিত হইলে কাঞ্চে, ধরে
শোভা অপরূপ ॥

*

বেশ-বচনাব গুণে নিতম্বিনী সুন্দরীবা
মুঢ়-চিন্ত করয়ে হরণ ;
স্বভাব-সৌন্দর্য কিন্তু সুবসিক জনদের
হৃদয়ে করে আর্কষণ।
শর্করা-সংযোগে কভু এই দ্রাক্ষারস
নাহি হয় আশ্বাদনে মধুর সরস।

*

যে সুন্দরী পীনস্তনী আকর্ণ বিজুত যার
নয়ন-অপাঙ্গ,
চন্দ্র-সম মুখচন্দ্র, লাবণ্য-প্রবাহে যার
সিন্ধু সর্ব-অঙ্গ,
যতই কর না কেন বেশভূষা পরিপাটি
তাহাতে রূপ কি তার
তিলমাত্র হইবে বর্ধন ?

*

প্রকৃত কথাটি এই — সকল ভূষণ দেহে
হইলেও সংযোজিত
আসলের না হয় ঋণন ॥

*

কৃত্রিম সে অলঙ্কারে কি হইবে কাজ ?
প্রতারণা-ভরে গুধু নটীদের সাজ।

চন্দ্রাননা ললনার এ হেন হিন্দোল-লীলা
কার চিন্ত না করে হরণ?

*

উপরিস্থ-স্তন-ভারে হইয়াছে ভারাক্রান্ত
চরণ-কমল-যুগ তার।
নূপুর শিঞ্জিত-রবে মনমথ যেন ডাকে
কামী জনে করিয়া ফুৎকার।
দোল-লীলা-লম্পট চক্র-সম গোলাকার
সুন্দরী ব জঘন-পরিসর।
কাঞ্চী-মণি-কিঙ্কিণী রব-চ্ছলে করে ব্যস্ত
হরষের অশ্রুট স্বর।
দোলনের আন্দোলনে সরি সরি পড়ে যেই
মুক্তাবলী-হার
—পুষ্পবাণ-নৃপতির কীর্তি-লতা যেন উহা
করে গো বিস্তার।
সম্মুখের সমীরণ সরায়ে উপরি-বস্ত্র
অন্য অঙ্গ করে প্রদর্শন ;
—মদনে ডাকিয়া আনি আদরে যতনে যেন
পার্শ্বদেশে করয়ে স্থাপন।
শ্রবণ-ভূষণ দুটি কুঙ্কম-লিপ্ত গণ্ড
ঘরষয়ে দোলনের বলে ;
কতবার হল দোল সকৌতুকে তারি যেন
সংখ্যাপাত করে রেখাচ্ছলে।
দীঘল নয়ন দুটি ঝটিতি হয় গো ফুল
কৌতুহল-সুখে ;
পঞ্চবাণ মনমথ পদ্ম-শর যোড়ে যেন
আপন ধনুকে।
দোলনের রসে ভঙ্গ কড়ু যাতে নাহি ঘটে,
স্বর তাই হয়ে সমুৎসুক,
থাকি থাকি বারম্বার হানে যেন পৃষ্ঠ-দেশে
বেণী-রূপ মদন-চাবুক।
এ-হেন বিলাসোজ্জ্বল দোলনের চিত্র মনোহর
কার চিন্তে নাহি লিখে সুনিপুণ স্বর-চিত্রকর?

*

মাজিষ্ঠী-বরণ ওষ্ঠ অঙ্গ-যষ্টি—অভিনব.
কাঞ্চন-সদৃশ সমুজ্জ্বল ;

বাল-ইন্দু-খবলিমা, বিজয়িনী চারু দৃষ্টি,
অঞ্জনাভ সুচারু কুন্তল ;
হরিণী-চঞ্চল আঁখি, কতরূপ বেথা এতে
করয়ে বিলাস ;
মহাদর্প কন্দর্প যুব-জন-জয়ে যেন
পর্ণ-অভিলাষ ।

✱

হস্ত-পদ কিশলয় নেত্রযুগ কুবলয়,
মুখ ইন্দু-প্রায় ;
তনুটি টাপার কলি, তবু চিত্ত উঠে জ্বলি
কি আশ্চর্য হয় !

✱

“ফুল ধরে কুরুবক কামিনীর আলিঙ্গনে ;
—দরশনে, তিলকের
 কুসুম-বিকাশ ;
অশোক পুষ্পিত হয় কামিনীর পদাঘাতে ;
 ‘সাধ’ দিয়া তাহাদের
 পূর অভিলাষ।”

✱

পীনভুতনী সুন্দরীর আলিঙ্গন-ভরে
অকস্মাৎ কুরুবক পুষ্পরাশি ধরে ;
এরি মধ্যে মধুপেরা পাইয়া স্বন্ধান
ওরি দিকে দেখ সবে হয় ধাবমান ।

✱

শিশু-তরু হইয়াও বুরুবক, তরুণীর
 লভি আলিঙ্গন,
 মদন-শরের মত পুষ্প কত রাশি রাশি
 করে উদগিরণ।

তীক্ষ্ণ তরল দৃষ্টি অঙ্কনে ভূষিত
 —পঞ্চশর যার পাশে নিত্য অবস্থিত

এ হেন সে মুগাক্ষীর চারু-নেত্র-কটাক্ষের বলে
শাখা-শিরে দন্তসম ফুটে পুষ্প রোমাঙ্কের ছলে।

*

নূপুর রণিত করি চন্দ্রাননা করে যবে
অশোকেরে পদাঘাত
লীলা-ভঙ্গিমায়,
অমনি গো তরুটির সমস্ত শাখাগ্র-পরে
স্তবকে স্তবকে পুষ্প
দিব্য বাহিরায়।
গগন-অঙ্গন হল দেখিবার যোগ্য বস্তু
সত্য-বিকাশিত ওই
পুষ্প-মহিমায়।

*

যৌবন বিগত হলে থাকিতেও পারে অঙ্গে
অঙ্গনার রূপের বিকাশ,
কিন্তু ওগো যৌবনেই সৌন্দর্য-অধিষ্ঠাত্রী
দেবতার সাধের নিবাস।

*

ষোড়শী বালারা দেখ অধীর-হৃদয় অতি
অভিনব কৌতূহল-বশে ;
কিন্তু গো আনতস্তনী প্রগল্ভা নারীই শুধু
পর স্বর-রহস্যের রসে।

*

লোক-লোচনের সাথে পদ্মবনে করি অর্ধ-
নিদ্রায় মগন,
মানিনী-মানস-সাথে নিজ তীব্র তীক্ষ্ণ ভাব
করিয়া মোচন,
মঞ্জিষ্ঠ-রক্তিম-চ্ছবি, চন্দ্রবাক-মিত্র, পক-
নারঙ্গ-বরণ
দিনমণি ওই দেখ দ্রুতগতি অন্তাচলে
করয়ে গমন।

কর্ণুর মঞ্জরী। ২ (১৯০৪)

১

বেহাগ, আড়াঠেকা

কেনই বা ভুলিবো তোমায়,
কে ভুলে হৃদয়-ধনে।
শূন্য হৃদয় লয়ে কী সুখে বাঁচিবো প্রাণে ॥
আশাতে নিরাশা বলে, তোমারে কি যাবো ভুলে,
সে তো নয় রে ভালোবাসা,
সুখ-আশা সংগোপনে ॥
রাখিব না সুখ-আশা, চাহিব না ভালোবাসা,
ভালোবেসেই ভালো রব মনে মনে।
প্রেমের প্রতিমাখনি দলিত হৃদয়ে আনি,
জীবন অঞ্জলি দিয়ে পুজিব অতি যতনে ॥

২

মিশ্র, আড়াঠেকা

না জানি কী গুণ ধরে মুখখানি তোমার।
যত দেখি ততো সাধ দেখিতে আবার ॥
এক দৃষ্টে চেয়ে রই, মনে মনে হারা হই,
তবুও পলক নাহি নয়নে আমার ॥

৩

বাগেশী, আড়াঠেকা

প্রাণপণে প্রাণ সঁপিলাম যারে
সেই হস্তরক প্রাণে।

কাঁদিবো আর কার কাছে, কে আর আমার আছে,
যারে পুজি হৃদি মাঝে, সেই বজ্র হৃদে হানে ॥

৪

ভৈরবী, কাওয়ালি

এখনো এখনো প্রাণ সে নামে শিহরে কেন।
এখনো হেরিলে তারে কেন রে উথলে মন ॥
বিরক্তি-স্রুটি-রাশি, হেরিলে ঘৃণার হাসি,
তবুও ভুলিতে তারে নারিনু কেন এখন।
চোখের দেখা দেখতে গেলে,
তাও দেখা নাহি মিলে,
দারুণ তাচ্ছিল্য ভাবে, সে করে যে পলায়ন ॥
তাই থাকি দূরে দূরে, ভাসি মর্মভেদী নীরে,
মুহূর্তও দেখা পেলে স্বর্গ হাতে পাই যেন।
জ্বলে প্রাণ যাতনায়, জুলুক কী ক্ষতি তায়,
সে আমার সুখে থাক, নাহি অন্য সাধ মনে ॥

৫

জয়জয়ন্তী, কাওয়ালি

এতদিন পরে সখি,
সত্য সে কি হেথা ফিরে এলো ॥
দীন বেশে মানমুখে কেমনে অভাগিনি
যা রে তার কাছে সখীরে।
শরীর হয়েছে ক্ষীণ, নয়ন জ্যোতিহীন,
সবই গেছে, কিছু নাই, রূপ নাই হাসি নাই,
সুখ নাই, আশা নাই,
সে আমি আর আমি নাই,
না যদি চেনে সে মোরে, তাহলে কী হবে ॥

৬

সরফর্দা, কাওয়ালি

এমন আর কত দিন চলে যাবে রে।
জীবনের ভার বহিবো কত হয় হয়,
যে আশা মনে ছিল, সকলই ফুরাইল,
কিছু হল না জীবনে,
জীবন ফুরায়ে এল হায হয় ॥

৭

বেলোয়াব, কাওয়ালি

ও কী সখা মুছে আঁখি আমার তরেও কাদিবে কি
কে আমি বা, আমি অতি অভাগিনি,
আমি মরি, তাহে দুখ কীবা।
পড়েছিঁছু চরণতলে, দলে গেছ দেখনি চেয়ে,
গেছ গেছ, ভালো, তাহে দুখ কীবা ॥

জীবনীপঞ্জি

জন্ম : পিতা দেবেন্দ্রনাথ ঠাকুর ও মাতা সারদা দেবীর সপ্তম সন্তান তথা পঞ্চম পুত্র সন্তান জ্যোতিরিন্দ্রনাথ ঠাকুরের জন্ম আঠারোশো উনপঞ্চাশের চার মে, বারোশো ছাপান্নর বাইশে বৈশাখ কলকাতাস্থিত জোড়াসাঁকোর পৈতৃক ভদ্রাসনে। দেবেন্দ্রনাথ-সারদার পঞ্চদশ সন্তানের মধ্যে রবীন্দ্রনাথ ছিলেন চতুর্দশতম।

বাল্যকাল : বাড়ির ঠাকুরদালানে একজন গুরুমশাই এসে পড়াতেন। এই গুরুমশাই বেত্র সঞ্চালনে বড়োই আনন্দ পেতেন। এরপর সেজদাদা হেমেন্দ্রনাথের কঠোর অভিভাবকত্বে তাঁর লেখাপড়া শুরু হয়। বাড়ির অন্যান্য ছেলেরা খেলার অবকাশ পেলেও হেমেন্দ্রনাথের তত্ত্বাবধানে থাকা বালকদের সে অবকাশ জুটত না। সেজদাদার অনমনীয় শিক্ষা-ব্যবস্থায় লেখাপড়ার উপর জ্যোতিরিন্দ্রনাথ বীতশ্রম হয়ে পড়েন এবং প্রাতিষ্ঠানিক শিক্ষার প্রতি তাঁর এই অনীহা উদ্ভূত জীবনেও ছিল। তখনও ঠাকুরদালানে ঘটা করে দুর্গোৎসব হত। ঠাকুরদালানে পাঠশালার পাশে দেবীমূর্তির নির্মাণ, চালচিত্র-অঙ্কন তিনি আগ্রহ-সহকারে দেখতেন। পুজোয় যাত্রা হত ও কাকার এক মোসাহেবের তত্ত্বাবধানে তাঁরা যাত্রা দেখতেন ও রুমালে বেঁধে প্যালা ছুঁড়ে দিতেন। বৈঠকখানায় অভিভাবকেরা বাঈনাচ উপভোগ করতেন।

শিক্ষা : বারো-তেরো বছর বয়সের মধ্যে তিনি সেন্ট পলস্ স্কুল, মন্টেগু অ্যাকাডেমি ছেড়ে হিন্দু স্কুলে পড়তে যান। কিন্তু সেখান থেকে তিনি আবার চলে যান কেশবচন্দ্র সেনের ক্যালকাটা কলেজে। এখান থেকেই তিনি দ্বিতীয় বিভাগে এন্ট্রাল পাশ করে প্রেসিডেন্সি কলেজে এফ.এ ক্লাসে ভর্তি হন। তখন তাঁর মেজদাদা সত্যেন্দ্রনাথ আই.সি.এস. হয়ে

ইংল্যান্ড থেকে এসে কাশীপুরের বাগানবাড়িতে বাস করছিলেন। সেখানে জ্যোতিরিন্দ্রনাথ দাদার বন্ধু মনোমোহন ঘোষের সংস্পর্শে আসেন ও তাঁর কাছে ফরাসি ভাষা ও সাহিত্য পড়তে শুরু করেন। গণেন্দ্রনাথ ঠাকুরকে লেখা সত্যেন্দ্রনাথের পত্র থেকে জানা যায়, জ্যোতিরিন্দ্রনাথ তাঁর দাদার কাছেও ফরাসি শেখেন। বাল্যকাল থেকে চিত্রাঙ্কনে, বিশেষ করে প্রতিকৃতি-অঙ্কনে তাঁর বিশেষ আগ্রহ ছিল। সত্যেন্দ্রনাথ তাঁর এই ভাইটির জন্য আহমেদাবাদ বাসকালে চিত্রাঙ্কন-শিক্ষার জন্য শিক্ষক ও সেতার শিক্ষার উস্তাদ রেখেছিলেন। লাজুক স্বভাবের ছোটো ভাইটির উপর সত্যেন্দ্রনাথের বিশেষ ভরসা ছিল না এবং চিঠিপত্রেও তিনি সে কথা ব্যক্ত করেছেন। বস্তুত জ্যোতিরিন্দ্রনাথ স্বশিক্ষায় শিক্ষিত হয়েছিলেন। মেজ-বউঠাকুরানি, সত্যেন্দ্রনাথের পত্নী জ্ঞানদানন্দিনী দেবীর প্রেরণায় তিনি সংস্কৃত নাটক পড়তে শুরু করেন এবং আঠাবাশো নিরানব্বই থেকে উনিশশো চারের মধ্যে মাত্র পাঁচ বছরের পরিসরে সতেরোটি সংস্কৃত নাটকের অনুবাদ করেন। শুধু অনুবাদ মাত্র নয়, অনুবাদকালে বস্তুত তিনি নাট্যশাস্ত্র মছন করেছিলেন। সংস্কৃত ভাষা ও সাহিত্য সম্পর্কে তাঁর তদ্বিশীলন ও অধ্যয়নের বিস্তার ছিল যথার্থই বিস্ময়কর— যদিও প্রথাগতভাবে তিনি সংস্কৃত ভাষা ও সাহিত্য শিক্ষা করেননি। সংস্কৃত নাটকের অনুবাদ ছাড়াও ফরাসি সাহিত্যের অনুবাদে ও ফরাসি নাটকের ভাব অবলম্বনে তিনি নাট্য রচনায় তাঁর দক্ষতা দেখিয়েছেন। এছাড়াও মরাঠি ভাষা শিখে মরাঠি থেকেও তিনি অনুবাদ করেন।

সাহিত্য-সংগীত ও শিল্পচর্চা : হিন্দুমেলার নবগোপাল মিত্রের আগ্রহে জ্যোতিরিন্দ্রনাথ প্রথম কবিতা রচনা করেন। তখন তাঁর বয়স আঠারো। ‘ভারতী’ পত্রিকার পৌষ তেরোশো তেরো সংখ্যায় হিন্দুমেলায় পঠিত তাঁর সেই প্রথম কবিতা মুদ্রিত হয়। ‘উদ্বোধন’ শীর্ষক সেই কবিতার প্রথম কয়েকটি পংক্তি নিম্নরূপ :

“জাগ জাগ জাগ সবে ভারতসন্তান!
মা’কে ভুলি কতকাল রহিবে শয়ান?
ভারতের পূর্বকীর্তি করহ স্মরণ,
রবে আর কতকাল মুদিয়ে নয়ন?
দেখ দেখি জননীর দশা একবার
রূগণ শীর্ণ কলেবর, অস্থি-চর্মসার;

অধীনতা অজ্ঞানাদি রাক্ষস দুর্জয়,
 শুবিছে শোণিত তাঁর বিদরি হৃদয়;
 স্বার্থপর অনৈক্য পিশাচ প্রচন্ড,
 সর্বান্ন-সুন্দর দেহ করে খন্ডখন্ড।
 মায়ের যাতনা দেখি বল কোন্ প্রাণে
 সুপুত্র থাকিতে পারে নিশ্চিন্ত মনে?
 যে জননী পয়ঃ-সুধা শত নদী ধারে
 পিয়াইছে নিরবধি আমা-সবাকারে;
 যে জননী মৃদু হাসি সব দুঃখ ভুলি
 উপাদেয় নানা অন্ন মুখে দেন তুলি;
 এমন মায়েরে ভোলে যে-কোন্ সন্তান,
 নিশ্চয় হৃদয় তার পাষণ-সমান।...”

ঠাকুরবাড়িতে উচ্চাঙ্গ-সংগীতের গুস্তাদের গান গাইতেন।
 তাঁদের হিন্দি গান ভেঙে দ্বিজেন্দ্রনাথ ও জ্যোতিরিন্দ্রনাথ
 ব্রহ্মসংগীত রচনা করেন। জীবনস্মৃতিতে জ্যোতিরিন্দ্রনাথ
 লিখেছেন, কি শৌখিন, কি পেশাদার, যে গায়কের গান
 তাঁর ভালো লাগত, সেই সুরেই তিনি ব্রহ্মসংগীত রচনা
 করে বাংলা গানে শুদ্ধ রাগ-তালের প্রবর্তন করতেন। তাঁরই
 উদ্যোগে আদি ব্রাহ্ম-সমাজে একটি অবৈতনিক সংগীত-
 বিদ্যালয় স্থাপিত হয়। সেখানে যদুভট্ট গান শেখাতেন।

বাংলায় Extravaganja বা ‘অন্তুতনাট্য’ প্রবর্তনের জন্য
 তিনি পুরনো ‘সংবাদ-প্রভাকর’ থেকে মজার-মজার
 কবিতার পংক্তির জোড়াতালির কোলাজ রচনা করেছিলেন।
 তিনি খুড়তুতো ভাই গুণেন্দ্রনাথ ও বন্ধুদের সঙ্গে নাট্যদল
 তৈরি করে ‘কৃষ্ণকুমারী’ ও ‘একেই কি বলে সভ্যতা’র
 অভিনয় করান। জ্যোতিরিন্দ্রনাথ সুঅভিনেতা ছিলেন; তিনি
 নিজেও কখনও নারীর ভূমিকায় অবতীর্ণ হতেন।
 রামনারায়ণ তর্করত্নকে দিয়ে তাঁরা বহুবিবাহের কুপ্রথা
 বিষয়ে ‘নবনাটক’ রচনা করান। উনিশ শতকের শেষে
 বাংলার নাট্য-আন্দোলনে জ্যোতিরিন্দ্রনাথ ছিলেন অন্যতম
 ব্যক্তিত্ব, একাধারে নাট্যকার, সুরকার, অভিনেতা ও
 পরিচালক।

‘বিহঙ্গম-সমাগম’ নামে জ্যোতিরিন্দ্রনাথ তাঁর
 জ্যেষ্ঠভ্রাতাদের সঙ্গে একটি সার্বস্বতসভার আয়োজন
 করেন। এই ‘বিহঙ্গম-সমাগম’-এর উদ্যোগেই তরুণ
 রবীন্দ্রনাথের ‘বাস্তবিক-প্রতিজ্ঞা’ আঠারোশো একাশিতে প্রথম

অভিনীত হয়। রবীন্দ্রনাথ জানিয়েছেন, ‘সাহিত্যের শিক্ষায়, ভাবের চর্চায়, বাল্যকাল হইতে জ্যোতিদাদা আমার প্রধান সহায় ছিলেন। তিনি নিজে উৎসাহী এবং অন্যকে উৎসাহ দিতে তাঁহার আনন্দ। ...পিয়ানো বাজাইয়া জ্যোতিদাদা নূতন নূতন সুর তৈরি করায় মাতিয়াছিলেন। প্রত্যহই তাঁহার অঙ্গুলিনৃত্যের সঙ্গে সঙ্গে সুরবর্ষণ হইতে থাকিত। আমি এবং অক্ষয়বাবু, তাঁহার সেই সদ্যোজাত সুরগুলিকে কথা দিয়া বাঁধিয়া রাখিবার চেষ্টায় নিযুক্ত ছিলাম। গান বাঁধিবার শিক্ষানবিশি এই রূপে আমার আরম্ভ হইয়াছিল।’ রবীন্দ্রসংগীতের স্রোতোমুখ এইভাবেই উৎসারিত হয়েছিল। রবীন্দ্রসংগীতে রবীন্দ্রনাথ ছাড়া একমাত্র জ্যোতিরিন্দ্রনাথের দেওয়া সুরই স্বীকৃত হয়েছে। এছাড়াও অন্তত তিনটি গান রবীন্দ্রনাথ তাঁর এই দাদার সঙ্গে যুগ্ম ভাবে রচনা করেছিলেন। রবীন্দ্রনাথের প্রতিভার বিকাশে ও বিবর্ধনে তাঁর প্রেরণা ছিল ঐতিহাসিক।

নাট্যরচনা ও সংগীত-রচনা ছাড়াও জ্যোতিরিন্দ্রনাথ-রচিত ‘প্রবন্ধমঞ্জরী’ গ্রন্থে তাঁর বিপুল তত্ত্বজ্ঞানের পরিচয় রয়েছে। এই প্রবন্ধাবলিতে তাঁর বহু ভাবায় ও বহু বিষয়ে পাণ্ডিত্য প্রকাশিত হয়েছে।

প্রতিকৃতি-অঙ্কনের সূত্রে জ্যোতিরিন্দ্রনাথ ফ্রেনোলজি বা শিরোমিতি-বিদ্যার চর্চা করেছিলেন। শিরোমিতি-বিদ্যাচর্চার জন্যে তিনি বহু বিখ্যাত মানুষজনের প্রতিকৃতি অঙ্কন করেছিলেন। এঁদের মধ্যে ছিলেন রবীন্দ্রনাথ, লালন শাহ, মোহনদাস করমচাঁদ গান্ধি, উমেশচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায়, সুরেন্দ্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়, ইয়োকোইয়ামা তাইকান, চার্লস এন্ড্রুজ, সত্যেন্দ্রপ্রসন্ন সিংহ, শশীকুমার হেশ, চিত্তরঞ্জন দাশ -প্রমুখ। তাঁর আঁকা পঁচিশটি প্রতিকৃতির অ্যালবাম ‘Twentyfive Collotypes from the Original Drawings by Jyotirindranath Tagore’-নামে লন্ডনের এমেরি ওয়াকার প্রকাশন থেকে উনিশশো চোদ্দোতে উইলিয়ম রোদেনস্টাইনের উদ্যোগে প্রকাশিত হয়েছিল। শিরোমিতি-বিদ্যা বিষয়ে তিনি ‘শিরোমিতি-বিদ্যা’ (‘কল্পনা’, চতুর্থ বর্ষ ১৮৮৫), ‘মুখচেনা’ (‘বালক’, বৈশাখ ১২৯২/১৮৮৫) এবং ‘আধুনিক মস্তিষ্কতত্ত্ব ও ফ্রেনলজি’ (‘সাধনা’, আষাঢ় ১২৯৯/১৮৯২) শীর্ষক যে তিনটি প্রবন্ধ লিখেছিলেন, তা বাংলা ভাষায় জ্ঞানচর্চার অমূল্য সম্পদ।

বাংলায় যে আকারমাত্রিক স্বরলিপি প্রচলিত তার উদ্ভাবক জ্যোতিরিন্দ্রনাথ। এ বিষয়ে তাঁর তত্ত্বমূলক প্রবন্ধাবলি নানা পত্রিকায় প্রকীর্ণ হয়ে রয়েছে। বাংলায় সংগীত-বিষয়ক প্রথম পত্রিকা 'বীণাবাদিনী'র সম্পাদক ছিলেন তিনি। এই পত্রিকা প্রকাশিত হয় আঠারোশো সাতানব্বইয়ের জুলাই থেকে। একই সঙ্গে তিনি 'ভারত-সংগীতসমাজ' স্থাপন করেছিলেন। এই সংগীতসমাজের পক্ষ থেকে উনিশশো এক থেকে 'সংগীত-প্রকাশিকা' নামে একটি মাসিক পত্রিকা প্রকাশিত হয়। উনিশশো দুই-তিনে তিনি 'বঙ্গীয় সাহিত্য পরিষদ'-এর অন্যতম সহকারী সভাপতি ছিলেন। ফরাসি জাতীয় সংগীতের বঙ্গানুবাদ তিনি মূল সূরে করেছিলেন। আঠারোশো সাতাত্তরে ঠাকুরবাড়ির পত্রিকা 'ভারতী' প্রকাশের অন্যতম আয়োজক ছিলেন তিনিই। তরুণ বয়স থেকে স্ত্রী-র মৃত্যুকাল অবধি বাংলার সাহিত্য-শিল্প-সংস্কৃতির জগতে তিনি আপন প্রতিভায় প্রোজ্জ্বল ছিলেন।

বিবাহ :

আঠারোশো আটষট্টিতে উনিশ বছর বয়সে শ্যামলাল গঙ্গোপাধ্যায়ের কন্যা কাদম্বিনীর সঙ্গে তাঁর বিবাহ হয়। ঠাকুরবাড়ির প্রথা অনুসারে বিবাহের পর নববধূর নাম পরিবর্তন করে রাখা হয় কাদম্বরী। কাদম্বরী শব্দের অন্যতম অর্থ সরস্বতী। সূর্যের উদয়ের সঙ্গে পদ্মের প্রস্ফুটনের সঙ্গে মিল রেখে যেমন রবীন্দ্রনাথের স্ত্রী-র নাম ভবতারিণী থেকে মৃণালিনী করা হয়েছিল, তেমনি জ্যোতিরিন্দ্রনাথের সারস্বত-চর্চার অনুষঙ্গেই তাঁর স্ত্রী-র নাম পালটে কাদম্বরী রাখা হয়েছিল। এই দম্পতি ছিলেন নিঃসন্তান। রবীন্দ্রনাথের তরুণ বয়সে কাব্য-রচনায় দাদা জ্যোতিরিন্দ্রনাথের সঙ্গে অন্যতম প্রেরণাদাত্রী ছিলেন এই বউঠাকুরানি। আঠারোশো চুরাশিতে মাত্র চোদ্দো বছর বিবাহিত জীবনের পর তরুণী বয়সেই অকস্মাৎ কাদম্বরী আত্মহত্যা করেন। এই বউঠাকুরানির মৃত্যু রবীন্দ্রনাথের জীবনে শোকের দীর্ঘ ছায়াপাত করেছিল। বউঠাকুরানির আত্মহত্যার পরে প্রকাশিত 'প্রকৃতির প্রতিশোধ', 'শৈশব-সংগীত' এবং 'ভানুসিংহ ঠাকুরের পদাবলি' তিনি এই বউঠাকুরানিকে উৎসর্গ করেছিলেন। এমনকি সত্তর বছর বয়সে চিত্রাঙ্কনকালেও রবীন্দ্রনাথ বলেছিলেন যে তাঁর আঁকা একাকিনী নারীমুখের ছবিতে ব্যঙ্গব্যঙ্গ এই বউঠাকুরানির দৃষ্টি চোখই ফিত্রে আসে। কাদম্বরীর মৃত্যুর শোকে অভিভূত

জ্যোতিরিন্দ্রনাথ ক্রমে তাঁর বিজ্ঞত কর্মজীবন থেকে নিজেকে সরিয়ে নিতে থাকেন ও ‘ভারতী’ বন্ধ করে দেওয়ার ঘোষণা করা হয়। তাঁর ভগিনী স্বর্ণকুমারী ‘ভারতী’ সম্পাদনার ভার নিয়ে এই পত্রিকাটিকে অকালমৃত্যু থেকে রক্ষা করেন।

কর্মজীবন

আঠারোশো উনসত্তর থেকে চুরাশি অবধি জ্যোতিরিন্দ্রনাথ আদি ব্রাহ্মসমাজের সম্পাদক ছিলেন। আঠারোশো বাহাদুরে প্রতিষ্ঠিত ‘ব্রাহ্মধর্মবোধিনী সভা’র অন্যতম যুগ্ম-সম্পাদক ছিলেন তিনি।

আঠারোশো চুয়াত্তরে তিনি বিশাল এজমালি জমিদারির পিতৃ-নিযুক্ত পরিদর্শক হন। রবীন্দ্রনাথ এই কাজের দায়িত্ব নেওয়ার আগে অবধি এই দায়িত্ব তিনি পালন করেন। তাঁর উদ্যোগে ও রাজনারায়ণ বসুর সভাপতিত্বে আঠারোশো ছিয়াত্তর নাগাদ ‘সঞ্জীবনী-সভা’ নামে জাতীয়তাবাদী সংগঠন স্বদেশি কর্মকাণ্ডের সূচনা করে। এই সভা জাতীয় আত্মনির্ভরতার লক্ষ্যে দেশলাই তৈরি, তাঁত বোনা -ইত্যাদি উদ্যম শুরু করে। প্রাথমিক ব্যর্থতা সত্ত্বেও এইসকল উদ্যমে জাতির মনে প্রভূত উদ্দীপনার সঞ্চার করে। পিতামহ প্রিন্স দ্বারকানাথের প্রেরণায় তিনি ব্যবসায় প্রবৃত্ত হন। ভগ্নিপতি জ্ঞানকীনাথ ঘোষালের সহযোগে তিনি হাটখোলায় পাটের আড়ত খোলেন। অল্পদিনে এই ব্যবসায় লাভ হলেও পাটের বাজার পড়ে যাওয়ায় তাঁরা সেই লাভের টাকায় শিলাইদহে নীল চাষ শুরু করেন। চার-পাঁচ বছরে নীলচাষে উন্নতি করলেও জার্মানিতে কৃত্রিম নীল তৈরি হওয়ার সঙ্গে-সঙ্গে রাতারাতি নীলের বাজার পড়ে যায়। নীলের ব্যবসা বন্ধ করে তিনি বাঙালিদের মধ্যে প্রথম জাহাজ চালাবার সংকল্প করেন। সে সময়ে এদেশে যন্ত্রচালিত নৌ-পরিবহনসহ বহু ব্যবসায় ইংরেজরাই একচেটিয়া অধিকার ভোগ করত। জ্যোতিরিন্দ্রনাথ একটি পুরনো জাহাজের খোল কিনে সেটি সারিয়ে আঠারোশো চুরাশিতে ‘সরোজিনী’ নামে জাহাজ তৈরি করে বরিশালের সঙ্গে যোগাযোগ করেন। প্রবল ইংরেজ প্রতিপক্ষের সঙ্গে রীতিমতো পাঞ্জা লড়ে তিনি একক উদ্যমে আরও চারটি জাহাজ ‘বঙ্গলক্ষ্মী’, ‘স্বদেশি’, ‘ভারত’ ও ‘লর্ডরিপন’ কিনে খুলনা-বরিশাল-কলকাতা নৌপথে চালাতে শুরু করেন। জ্যোতিরিন্দ্রনাথ জাহাজে

বসবাস করেই ব্যবসা বাড়ান। বাংলার মানুষ তাঁর এই উদ্যমকে জাতীয় উদ্যম হিসেবে অভিনন্দিত করেছিলেন। তাঁকে সভা ডেকে সম্বর্ধিত করা হয়েছিল। কিন্তু ইংরেজের ব্যবসায় ব্যাঘাত লাগিয়াছে, আর কি তাহারা চূপ করিয়া থাকিতে পারে? ব্যবসায়ী সাহেবরা আমার যৎপরোনাস্তি বিপক্ষতাচরণ করিতে লাগিল। তাহারা যখন দেখিল যে, যাত্রী আর হয় না, তখন তাহারা ভাড়া কমাইতে আরম্ভ করিল, আমিও কমাইলাম। এইরূপে ক্ষতি স্বীকার করিয়াও আমি প্রতিযোগিতায় প্রবৃত্ত হইলাম। লাভ আগে যেমন হইতেছিল, তেমন আর এখন হয় না—তবুও আমি দমিলাম না।’ কিন্তু তাঁর ‘স্বদেশি’ জাহাজ খুলনা থেকে কলকাতা এলেও আক্ষরিক অর্থে ভরাডুবি হল। ইংরেজ ব্যবসায়ী ফ্ল্যাটলা কোম্পানির পক্ষে সজ্জি-প্রস্তাব নিয়ে জ্যোতিরিন্দ্রনাথের দ্বারস্থ হলেন প্যারীমোহন মুখোপাধ্যায়। হতোদ্যম জ্যোতিরিন্দ্রনাথ বাঙালি প্যারীমোহনের মধ্যস্থতায় তাঁর জাহাজগুলি ফ্ল্যাটলা কোম্পানিকে বেচে দিলেন। প্যারীমোহন রাজা খেতাব পেলেন। বাঙালির ব্যবসায়িক উদ্যম ব্যর্থ হল।

গ্রন্থ ও রচনাদি :

১. কিঞ্চিৎ জলযোগ (প্রহসন), ১৮৭২, পৃ. ৮৬।
২. পুরুবিক্রম নাটক ১৮৭৪, পৃ. ১৪৭।
৩. সরোজিনী বা চিতোর-আক্রমণ নাটক, ১৮৭৫, পৃ. ২৪০।
৪. এমন কর্ম আর ক’রব না (প্রহসন), ৭ জুলাই ১৮৭৭, পৃ. ১১৬।
- ১৯০০ সনের এপ্রিল মাসে এটি ‘অলীক-বাবু’ নামে নতুন করে প্রকাশিত হয়।
৫. অশ্রমতী নাটক, ১৮৭৯, পৃ. ২০৪।
৬. মানময়ী (গীতি-নাটিকা), ১৮৮০, পৃ. ১২।
৭. স্বপ্নময়ী নাটক, ১৮৮২, পৃ. ১৮৯।
৮. হঠাৎ-নবাব (প্রহসন, ফরাসি) ১৮৮৪, পৃ. ১২৬।
মলিয়ের-কৃত ‘লে বুর্জোয়া জাঁতিয়ম’ থেকে।
৯. হিতে বিপরীত (কৌতুক-নাটিকা), ১৮৯৬, পৃ. ৩০।
১০. স্বয়মসি-গীতি-মালা ১৮৯৭, পৃ. ৩২০।
১১. পূর্বসঙ্গ (গীতিমালা), ১৮৯৯, পৃ. ৩০।
- *১২. অভিজ্ঞান শকুন্তলা (নাটক), ১৮৯৯, পৃ. ১৪৬।
১৩. বসন্ত-বীণা (গীতি-নাটিকা), ১৯০০, পৃ. ৩২।
১৪. ধ্যান-ভঙ্গ (গীতি-নাটিকা), ১৯০০, পৃ. ৪৮।

- *১৫. উত্তর-চরিত (নাটক), ১৯০০, পৃ. ১৫২।
- *১৬. রত্নাবলী নাটক, ১৯০০, পৃ. ৯৫।
- *১৭. মালতী-মাধব (নাটক), ১৯০০, পৃ. ১৫১।
- *১৮. মৃচ্ছকটিক (নাটক), ১৯০১, পৃ. ২৩১।
- *১৯. মুদ্রা-রাক্ষস (নাটক), ১৯০১, পৃ. ১৫৭।
- *২০. বিক্রমোর্বশী (নাটক), ১৯০১ পৃ. ৮৪।
- *২১. মালবিকাগ্নিমিত্রম (নাটক), ১৯০১, পৃ. ৯৫।
- *২২. মহাবীর-চরিত (নাটক), ১৯০১, পৃ. ১৮৫।
- *২৩. চণ্ডকৌশিক (নাটক), ১৯০১, পৃ. ৮৮।
- *২৪. বেণীসংহার নাটক, ১৯০১, পৃ. ১৫৯।
- *২৫. প্রবোধ-চন্দ্রোদয় (নাটক), ১৯০২, পৃ. ১১৭।
- *২৬. নাগানন্দ (নাটক), ১৯০২, পৃ. ৮৭।
২৭. দায়ে পড়ে দার-গ্রহ (প্রহসন, ফরাসি) থেকে, ১৯০২, পৃ. ৫৯। মোলিয়ার-কৃত 'মারিয়াজ ফোর্সে' অবলম্বনে।
২৮. ভারতবর্ষে (ভ্রমণ, ফরাসি থেকে), ১৯০৩, পৃ. ৬৫।
আন্দ্রে শেপ্ত্রিয়ো-থেকে অনুবাদ।
২৯. ঝাঁশির রানী (জীবনী, মরাঠি) থেকে, ১৯০৩, পৃ. ৭৩।
৩০. বিষ্ণু-শালভঙ্গিকা (নাটক), ১৯০৩, পৃ. ৭৩।
৩১. রজত-গিরি (নাটক), ১৯০৪, পৃ. ৫৯।
৩২. ধনঞ্জয়-বিজয় (নাটক), ১৯০৪, পৃ. ৩৬।
৩৩. কপূর-মঞ্জরী (নাটক), ১৯০৪, পৃ. ৬৪।
৩৪. প্রিয়দর্শিকা (নাটক), ১৯০৪, পৃ. ৫৪।
৩৫. ফরাসী-প্রসূন (গল্প-কবিতা, ফরাসি থেকে), ১৯০৪, পৃ. ২৫৬।
৩৬. প্রবন্ধ-মঞ্জরী, ১৯০৫, পৃ. ৫৮৬। ভারতবর্ষীয়দিগের রাজনৈতিক স্বাধীনতা, রামিয়াড বা উনবিংশ শতাব্দীর রামায়ণ, নীলের বাণিজ্য, মেঘনাদবধ কাব্য, কলিকাতা সারস্বত-সন্মিলন, মারাঠী ও বাদলা, ভারতে নাট্যের উৎপত্তি, আধুনিক মস্তিষ্কতত্ত্ব ও ফ্রেনলজি, বৃষ্টি-নির্বাচন, লোকচেনা, তুকারামের অভঙ্গ, মুখ-চেনা, বরিশালের পত্র, শিরোমিতি-বিদ্যা -প্রভৃতি বিভিন্ন বিষয়ের ৬২-টি প্রবন্ধের সমষ্টি।
৩৭. এপিক্টেটসের উপদেশ (ইংরেজি থেকে), ১৯০৭, পৃ. ৮০।
৩৮. জুলিয়স্ সীজার (নাটক, ইংরেজি থেকে), ১৯০৭, পৃ. ১৩৩।

৩৯. ইংরাজ-বর্জিত ভারতবর্ষ (পিয়ের লোটের ফরাসি থেকে), ১৯০৯, পৃ. ৩৭৫।

৪০. মার্কাস অরিলিয়সের আত্মচিন্তা (ইংরেজি থেকে), ১৯১১, পৃ. ৯৫।

৪১. সত্য, সুন্দর, মঙ্গল (ভিক্টর কুজ্যার ফরাসি থেকে), ১৯১১, পৃ. ১১০ + ৩৬৯।

৪২. জ্যোতিরিন্দ্রনাথের জীবনস্মৃতি, ১৯২০, পৃ. ২৪০। জ্যোতিরিন্দ্রনাথ-কর্তৃক বিবৃত ও শ্রীবসন্তকুমার চট্টোপাধ্যায় কর্তৃক লিখিত।

৪৩. শোণিত-সোপান (গল্প, ফরাসি থেকে), ১৯২০, পৃ. ১০৪।

৪৪. অবতার (উপন্যাস, গতিয়ের-এর ফরাসি থেকে), ১৯২২, পৃ. ১৩২।

৪৫. মিলিতোনা (উপন্যাস, গতিয়ের-এর ফরাসি থেকে), ১৯২৩, পৃ. ১৫৫।

৪৬. শ্রীমদ্ভবদগীতা-রহস্য অথবা কর্মযোগশাস্ত্র, ১৯২৪, পৃ. ৮৭২। বালগঙ্গাধর তিলক-কৃত 'গীতারহস্য' নামক মরাঠি গ্রন্থের অনুবাদ।

৪৭. Twentyfive collotypes from original drawings by Jyotirindranath Tagore, London, 1914.

* চিত্রিত নাটকগুলি সংস্কৃত থেকে অনূদিত/রচিত।

পুস্তকাকারে অপ্রকাশিত রচনা : জ্যোতিরিন্দ্রনাথের অধিকাংশ রচনা 'ভারতী', 'তত্ত্ববোধিনী পত্রিকা', 'বালক', 'সাধনা', 'সাহিত্য', 'বঙ্গভাষা', 'প্রবাসী', 'বঙ্গদর্শন', (নব-পর্যায়), 'সমালোচনী', 'ভাস্কর', 'জাহ্নবী', 'মানসী' ও 'মর্মবাণী', 'বঙ্গবাণী', 'মাসিক বসুমতী' পত্রিকায় প্রকাশিত হয়েছিল। ফরাসি ভাষার অনেক বিশিষ্ট গ্রন্থ, প্রবন্ধ-গল্প-কবিতার অনুবাদ তিনি করেছিলেন। মরাঠি থেকে অনূদিত রমাবাঈয়ের 'আমার জীবনস্মৃতি' তিনি 'তত্ত্ববোধিনী পত্রিকা'য় প্রকাশ করেছিলেন। নানা পত্র-পত্রিকায় তাঁর অসংখ্য অগ্রস্থিত রচনা রয়েছে।

শেষজীবন ও মৃত্যু

জোড়াসাঁকোর ঠাকুর-পরিবারে অপুত্রক ও নিঃসন্তান কেউ হু-সম্পত্তি পেতেন না। বীরেন্দ্রনাথ, জ্যোতিরিন্দ্রনাথ ও সোমেন্দ্রনাথ পাননি; পাননি দ্বারকানাথের আদরের ছোটো ছেলে নগেন্দ্রনাথের বিধবা ত্রিপুরাসুন্দরী। ভাস্কর দেবেন্দ্রনাথ

ঠাকৈ সম্পত্তি থেকে বঞ্চিত করলে ত্রিপুরাসুন্দরী মামলা লড়েও তৎকালীন কলকাতার সুপ্রিম কোর্টে হেরে যান; বিধবার সম্পত্তিতে অধিকার এবং দত্তক নেওয়ার অধিকার ত্রিপুরাসুন্দরী পাননি।

জোড়াসাঁকো ঠাকুর বাড়ির সম্পত্তির অংশ জ্যোতিরিন্দ্রনাথও পাননি, যদিও তিনি আর সকলেরই মতো তাঁর বরাদ্দ মাসোহারা পেতেন।

উনষাট বছর বয়সে কলকাতার কর্মব্যক্ততা, সৃজনতৎপরতা যাবতীয় উদ্যম থেকে বাণপ্রস্থ নিয়ে তিনি রাঁচির মোরাবাদি পাহাড়ে শান্তিধাম নামে নির্জন একটি আবাসে চলে যান এবং জীবনের শেষ সত্তেবো বছর সেখানে থাকেন। উনিশশো পঁচিশের চার মার্চ ছিয়াস্তর বছর বয়সে তিনি লোকান্তরিত হন।